

SEMANA		PRECIO
Provincia Santiago		£ 1.70
Otras Provincias		£ 1.80
DOMINGOS		PRECIO
Provincia Santiago		£ 2.20
Otras Provincias		£ 2.30

## Lista oficial de la Polla Chilena de Beneficencia

### RESULTADOS DEL FUTBOL

#### DIVISION DE HONOR

ANTOFAGASTA	1	AUDAX ITALIANO	1
WANDERERS	2	GREEN CROSS	1
U. DE CHILE	2	LOTA SCHWAGER	0
COLO COLO	4	EVERTON	0
HUACHIPATO	1	U. CATOLICA	1
UNION CALERA	3	MAGALLANES	0

#### SEGUNDA DIVISION

FERROVIARIOS	5	COLCHAGUA	2
NAVAL	1	SAN ANTONIO	0
LISTER ROSSEL	1	OVALLE	1
IBERIA	2	BADMINTON	0
INDEPENDIENTE	1	COQUIMBO	0

# COLO COLO Y SAN FELIPE NO AFLOJAN COMO PUNTEROS



- La competencia adquiere cada vez mayor interés.
- La "U" sigue firme su persecución sobre los punteros.
- El gol de Jorge Toro fue el broche de oro para la goleada colocolina

DOS VECES se enfrentó Landa a Trepiana en el primer tiempo, exigiendo al meta con lanzamientos bajos y violentos. Empataron a uno Católica con Huachipato, en un encuentro menos que discreto.

### Prieto y Band

## BINOMIO CHILENO GANO LAS 12 HORAS ARGENTINAS

En la clasificación general, remataron segundos detrás de Pairetti



## CHILE, CAMPEON SUDAMERICANO DE GOLF

SU TERCER TRIUNFO en los Torneos Sudamericanos de Golf, logró el equipo de varones de Chile. Sus anteriores victorias fueron en 1944 y 1946. EN EL GRABADO, Mauricio Galeno aplicando un preciso golpe. Junto a él brillaron Mincho Astaburuaga, Ricardo Orellana, Felipe Taverne y S. Pulido.



## DEPORTE MASIVO

Una vista de la cantidad de atletas que concurren al Estadio Nacional al llamado del deporte. "Yo hago deporte" ha encontrado la mejor respuesta entre los escolares santiaguinos.

## FIGURON LLEGO 9º

En el Carlos Pellegrini. Ganó el caballo argentino Uruguayo, dirigido por Cosenza. Trébol Rojo fue 4º en 1.000 metros.

BUENOS AIRES, 7 (De nuestro Enviado Especial)—Figurón llegó 9º en el clásico Carlos Pellegrini corrido sobre la distancia de 3.000 metros y por primera vez en la pista de Palermo. La victoria fue para Uruguayo, preparado por S. Lema y dirigido por O. Cosenza.

El caballo chileno salió con muchos bríos y pasó por la meta en el segundo lugar. En plena curva quedó cuarto y según Carlos Pezoa fue aquí cuando empezó a sentir el efecto de la arena que le tiraban sus competidores. Mientras tanto, Uruguayo (ganador del Nacional) era colocado por su látigo en el primer puesto a partir de los 1.000 metros. Lo seguían Maidenford Batelet y Figurón.

En pleno codo final, Figurón quedó quinto. Pezoa buscó por el medio y cuando entró a la recta alcanzó a estar cuarto, pero se quedó definitivamente.

Uruguayo, bien estimulado por Cosenza, resistió con efectividad el ataque de Locomotor, que lo hizo muy abierto y que finalmente cayó a un cuerpo y

medio. Tercera fue la yegua peruana Maidenford a un cuerpo, conducida por el jinete chileno Adolfo González, en un performance que llenó de alegría a los peruanos. Cuarto Indian Good; quinto, Tropical Sun; 7º Borobeta; 8º Papote y 9º el chileno Figurón.

### "EXTRAÑO LA PISTA"

Pezoa declaró que su animal había salido con "muchas ganas, pero empezó a sentir el efecto de la arena que le tiraban sus rivales". Luego se alcanzó a recuperar algo, pero en la recta, no pudo tomar el paso.

### EL MEJOR: T. ROJO

Trébol Rojo, al que no se le concedía ninguna opción, fue cuarto en los 1.000 metros. Vino primero hasta faltando 250 metros. A pesar de todo, es decir, de haber sido superado con claridad, Hernán Miranda y su látigo Sergio Vázquez fueron muy felicitados.

4 a 0 sobre Everton en Playa Ancha:

# CON AIRES PORTEÑOS GOLEO COLO COLO

Terreno propio ha resultado el campo de Playa Ancha para las pretensiones de Colo Colo. Ayer de nuevo conquistó un triunfo aplastante en el Estadio porteño. Everton no pudo en ningún momento equilibrar el encuentro y fue así como paulatinamente fue cediendo terreno hasta ser dominado abiertamente por el cuadro albo hasta quedar con el score en contra por un categoría 4 a 0.

Asistieron al Estadio Playa Ancha 18.327 personas, que pagaron \$ 239.392, socios de Everton 615 de Colo Colo 591. A las órdenes del árbitro Juan Silvagno, los cuadros alinearon de la siguiente manera:

**COLO COLO (4):** Araya, Valentini, Cruz, González, Castañeda, Toro, Ramírez, Díaz, Ahumada, Beiruth y Sola DT. Fco. Hormazábal.

**EVERTON (0):** Contreras, Pinilla, Edo, Escobar, Sánchez, Aravena, Vásquez, Rojas, Martínez, Gallegos, Escudero, Salazar, T. Raúl Pino.

El primer tiempo del encuentro fue una etapa que sirvió para considerar el partido como una expresión de lucha. Everton hizo lo que pudo hasta el término de la fracción y su meta Contrera, se convirtió en una figura de excepción al pararse frente a la ofensiva alba y mantener a raya todas las intenciones de los atacantes albos. Las intervenciones de Contreras sirvieron para dejar el score en blanco en los primeros 45 minutos.

Y ahí terminó lo que se podría llamar una heroica resistencia. A partir del minuto 4, cuando Toro se la sirvió a Castañeda, en un

tiro libre para que éste dejara sin chance a Contreras, Colo Colo empezó a romper todas las

precauciones de la defensa evertoniana. A los 8' el puntero SOLAR, aprovechando una

pifa del lateral Pinilla, fusiló a Contreras e hizo el 2º gol para el cuadro albo. La tercera cifra vino cuando Toro, en una jugada propia de europeos, alargó para AHUMADA, que quedó solo frente al arquero viamarino y lo batió sin apelación. Remató la extraordinaria labor de Colo Colo en el Estadio Playa Ancha, anotando la cuarta cifra, el reciente incorporado JORGE TORO, al servir tiro libre pegado a un palo que dejó parado al arquero Contreras que no hizo más que ir a buscar la pelota al fondo de la malla.

Feliz resultó la presentación del popular cuadro capitalino. Lo hizo todo, el fútbol, el espectáculo y los goles. La de ayer fue una acabada demostración de fútbol asociado y de no salirse de esa línea, el cuadro albo es el más serio candidato al título chileno de la Primera División.

Jorge Toro estuvo magistral y a él se debe que Colo Colo haya goleado. Porque cuando el cuadro de Hormazábal llegó al segundo gol su accionar se anduvo quedando, como conformándose con la ventaja. Ahí apareció Toro y agilizó las acciones para que la "máquina" apurara el ritmo y multiplicara la producción. Sobre esta decisión, como consecuencia, llegaron dos goles más, uno del mismo Toro, con un tiro libre impresionante y el otro de Ahumada producto de un pase justo de Toro que dejó al portero sin otra alternativa que concretar la cifra.

El arbitraje de Juan Silvagno, resultó regular, a pesar de que no tuvo problemas con los jugadores.



Jorge Toro, gran actuación y gran gol en el triunfo de Colo Colo frente a Everton por 4 a 0.

1-1 Católica-Huachipato:

## Lo único rescatable del partido, el gol de Fouilloux

Un cotejo aburrido y sin mayores alternativas. Católica empató cuando faltaba un minuto para el término del encuentro.

**CANCHA:** Estadio Santa Laura. **PAGARON:** 3.400 personas. **RECAUDACION:** \$ 34.384.00. **SOCIOS:** Universidad Católica 146. Huachipato 37. Unión Española 32. **ARBITRO:** Víctor Aeloiza, mal la expulsión de Fouilloux fue la culminación de una serie de errores.

**EQUIPOS:**

**UNIVERSIDAD CATOLICA (1):** Trepania, Díaz Maldonado, Villarreal y Morales, Faundez y Salinas, Herrera, Crisosto, Solís y A. Díaz.

**ENTRENADOR:** J. Pérez. **HUACHIPATO (1):** Astorga, Ezaguirre, Pérez, Contreras y Mesias, Inostroza y Acevedo. **ANAS:** Landa, Fouilloux y Garrette. **ENTRENADOR:** Cauquilán Peña. **GOLES:** Primer tiempo. A los 44' Fouilloux, en jugada personal donde eludió a toda la defensa universitaria para el final tocar a un costado del meta Trepania que salió a enfrentarlo. Segundo tiempo. A los 44' CRISOSTO, al aprovechar un rechazo de Astorga que quedó en el área grande. Expulsado Fouilloux al término del encuentro. **RESULTADO FINAL:** Universidad Católica 1 Huachipato 1.

—¿Qué punto salvó Católica? —Cuando faltaba un minuto para el término del cotejo el piloto Crisosto salvó el punto del empate en un match en que todo el fútbol perteneció a la visita. Honorino estuvo dos veces solo frente a Trepania y este le detuvo el disparo final. Match enredado, partido aburrido, con un "fubido" de tres y cuatro metros. Ataques esporádicos actividad escasa en las áreas. Lo más destacable del encuentro fue el gol que hizo Fouilloux cuando corría prácticamente toda la cancha, eludiendo rivales con toques suaves, para llegar frente a Trepania cambiar de pie tocar el balón a un costado. Fue un gol espectacular, de gran factura técnica. El resto fútbol débil, como se debió el equipo universitario, donde hay mayoría de ju-



Dispara Crisosto cuando faltan solo segundos para el término del encuentro y anota la igualdad para Católica. No mereció el empate el conjunto capitalino, en un match en que siempre fue dominado.

Desde este VIERNES revista infantil **cabrochico** aparece semanalmente



A TODO COLOR Y CON MUCHAS INOVACIONES! para los niños

## Calera venció a Magallanes 3 x 0

**CANCHA:** Estadio Nacional. **MAGALLANES (0):** Lara, Soto, Pizarro, Possenato y F. Hernández, Leiva y Ortega, Valero, Espinoza, Aravena (Miranda) y Godoy. **ENTRENADOR:** Miguel Moccicola.

**UNION CALERA (3):** Casco, Concha, Mesias, Zuleta y Alvarez, Tapia y Herrera, Arancibia, Grafigna, Molina y Briones. **ENTRENADOR:** José M. Lourido.

**GOLES:** Primer tiempo, no hubo. En la segunda etapa los 10 minutos, Grafigna, a los 36', Molina, y a los 39', Herrera de penal, por foul de Franklin Hernández en perjuicio del propio Herrera.

**EXPULSION:** Sobre los 45 minutos del segundo tiempo, fue expulsado Soto de Magallanes por agredir a Freddy Molina de Unión Calera.

Victoria justa aunque a ratos difícil, fue la que consiguió el cuadro calerano, que en un match discreto superó por tres goles a cero a Magallanes. Pese al esfuerzo y al pundonor con que luchó el equipo albiceleste no pudo sustraerse a la intranquilidad lógica de sus jugadores y tampoco al fútbol agresivo y tranquilo de Calera, que en la segunda etapa marcó tres goles.

Para mal de males, Magallanes, dominó bastante, pero el afán ofensivo de sus atacantes se perdió en remates que llevaban destino de red, pero sin embargo se estrellaron en los maderos, cuando la chance del meta de Calera, era muy escasa. En todo caso, la buena faena del ataque calerano debe considerarse como factor determinante del triunfo, sobre todo por la calidad de los dos primeros goles, de los cuales el de Freddy Molina fue sencillamente excepcional.



Juan Armando Band, de la U. C. que en compañía del volante Prieto, se impusieron en las 12 horas argentinas, evento automovilístico de gran

pericia y resistencia. La victoria enorgullece al automovilismo deportivo nacional.

## LAS 12 HORAS ARGENTINAS FUERON PARA LOS CHILENOS

El Mini de Band y Prieto se lució en el Autódromo bonaerense. A las 11 horas de carrera, se rompió la dirección y ante el asombro de los argentinos fue reparada en breves minutos.

**BUENOS AIRES (ANSA):** La pareja chilena Prieto - Band, se impuso en la categoría menor en la carrera automovilística "12 horas" disputada en el Autódromo Municipal de la ciudad de Buenos Aires. El binomio Paretti (argentino) Jaegli (Paraguayo), venció en la categoría mayor.

El binomio vencedor de la categoría menor, se clasificó segundo en la general, detrás de Paretti - Jaegli.

El binomio chileno Land - Fernández, por su parte, obtuvo la quinta posición en la categoría menor, y la novena en la general.

Eduardo Kovacs, el as del automovilismo chileno, en cambio, no tuvo suerte en la competencia, abandonando la prueba cuando estaba en cuarto lugar.

La competencia se inició a las cero horas de hoy, y concluyó exactamente a las doce del mediodía.

Paretti - Jaegli, con BMW venció en la clasificación general, que incluye a las dos categorías: a) hasta 1.300 CM 3 y b) 1031 hasta 2000 GM3.

Los chilenos Prieto - Band condujeron un automóvil Austin - Cooper.

Solamente veinticinco o máquinas, que tanto el sábado como el domingo, concluyeron la competencia.

El chileno Juan Armando Band, quien conduca el Austin - Cooper vencedor en el momento de bajar la bandera a Cuadros, se mostró muy satisfecho por la actuación cumplida. Band declaró que tanto él como su compañero Prieto, no tuvieron inconvenientes hasta las once de la mañana, una hora antes de la finalización de la prueba, cuando se les rompió la dirección del automóvil. Empero, el trabajo de los mecánicos fue excelente, y en pocos minutos el automóvil volvió a la carrera. Cabe señalar además, que el motor del Austin - Cooper de Prieto - Band tuvo que ser prácticamente el automóvil "nuevo" durante el día de ayer, ya que había fundido durante las pruebas previas el cigüeñal, de todas maneras, y según declaraciones del mismo Band, quedó rayado.

BUENOS AIRES (ANSA) Un auto alemán tripulado por un argentino y un paraguayo y otro inglés conducido por dos chilenos dieron un final totalmente internacional a las "12 Horas Argentinas" que organizadas por la "Asociación Pilotos de Automóviles de Turismo" se disputaron desde las 0 hasta las 12 de hoy en el Autódromo Municipal del parque Almirante Brown, consagrando vencedores en la clase hasta 1.300 centímetros cúbicos a los chilenos Prieto - Band que tripularon una de las increíbles joyas mecánicas que se fabrican en Gran Bretaña, bajo el nombre de Austin - Cooper, y a Carlos Alberto Paretti y el paraguayo Jaegli, que se alternaron en un no menos preciado DMW 2002 T, para imponerse en la clase de 1301 hasta 2.000 CC.

La competencia se inició al cumplirse el primer minuto del domingo, largándose al estilo Le Mans; o sea con los automóviles alineados sobre la margen derecha de la pista y los pilotos enfrente.

El Presidente de APAT, Edgardo Boschi, dio la señal de

partida y los hombres corrieron al encuentro de las máquinas. En segundos el rugido de los motores invadió el autódromo y las 59 máquinas comenzaron a rodar por el circuito número 15, de 121,70 metros.

Los abandonos se fueron sucediendo y con las primeras luces del día los chicos ya estaban dando la sorpresa y el Austin - Cooper de Prieto - Band encabezaba su clase y era segundo en la general ext. oficial, con las mismas vueltas: 149, que los punteros.

La carga de nafta se hizo

directamente de surtidores, los autos a los que expenden en estaciones de servicio.

Paretti fue de los primeros en detenerse ante los surtidores, todo el operativo se empleó en minutos 32 segundos, en el BMW cargo 72 litros de combustible.

Pararon también los Austin - Cooper, cargando las máquinas, en sus tanques, los litros de combustible, ante la alguien preguntó si los automóviles o tanques de combustible.

Pararon también los Austin - Cooper, cargando las máquinas, en sus tanques, los litros de combustible, ante la alguien preguntó si los automóviles o tanques de combustible.

Pararon también los Austin - Cooper, cargando las máquinas, en sus tanques, los litros de combustible, ante la alguien preguntó si los automóviles o tanques de combustible.

Pararon también los Austin - Cooper, cargando las máquinas, en sus tanques, los litros de combustible, ante la alguien preguntó si los automóviles o tanques de combustible.

Pararon también los Austin - Cooper, cargando las máquinas, en sus tanques, los litros de combustible, ante la alguien preguntó si los automóviles o tanques de combustible.

Pararon también los Austin - Cooper, cargando las máquinas, en sus tanques, los litros de combustible, ante la alguien preguntó si los automóviles o tanques de combustible.

Pararon también los Austin - Cooper, cargando las máquinas, en sus tanques, los litros de combustible, ante la alguien preguntó si los automóviles o tanques de combustible.

Pararon también los Austin - Cooper, cargando las máquinas, en sus tanques, los litros de combustible, ante la alguien preguntó si los automóviles o tanques de combustible.

Pararon también los Austin - Cooper, cargando las máquinas, en sus tanques, los litros de combustible, ante la alguien preguntó si los automóviles o tanques de combustible.

Pararon también los Austin - Cooper, cargando las máquinas, en sus tanques, los litros de combustible, ante la alguien preguntó si los automóviles o tanques de combustible.

Pararon también los Austin - Cooper, cargando las máquinas, en sus tanques, los litros de combustible, ante la alguien preguntó si los automóviles o tanques de combustible.

Pararon también los Austin - Cooper, cargando las máquinas, en sus tanques, los litros de combustible, ante la alguien preguntó si los automóviles o tanques de combustible.

Pararon también los Austin - Cooper, cargando las máquinas, en sus tanques, los litros de combustible, ante la alguien preguntó si los automóviles o tanques de combustible.

Pararon también los Austin - Cooper, cargando las máquinas, en sus tanques, los litros de combustible, ante la alguien preguntó si los automóviles o tanques de combustible.

Pararon también los Austin - Cooper, cargando las máquinas, en sus tanques, los litros de combustible, ante la alguien preguntó si los automóviles o tanques de combustible.

Pararon también los Austin - Cooper, cargando las máquinas, en sus tanques, los litros de combustible, ante la alguien preguntó si los automóviles o tanques de combustible.

Pararon también los Austin - Cooper, cargando las máquinas, en sus tanques, los litros de combustible, ante la alguien preguntó si los automóviles o tanques de combustible.

Pararon también los Austin - Cooper, cargando las máquinas, en sus tanques, los litros de combustible, ante la alguien preguntó si los automóviles o tanques de combustible.

Pararon también los Austin - Cooper, cargando las máquinas, en sus tanques, los litros de combustible, ante la alguien preguntó si los automóviles o tanques de combustible.

Pararon también los Austin - Cooper, cargando las máquinas, en sus tanques, los litros de combustible, ante la alguien preguntó si los automóviles o tanques de combustible.

Pararon también los Austin - Cooper, cargando las máquinas, en sus tanques, los litros de combustible, ante la alguien preguntó si los automóviles o tanques de combustible.

Pararon también los Austin - Cooper, cargando las máquinas, en sus tanques, los litros de combustible, ante la alguien preguntó si los automóviles o tanques de combustible.

Pararon también los Austin - Cooper, cargando las máquinas, en sus tanques, los litros de combustible, ante la alguien preguntó si los automóviles o tanques de combustible.

Pararon también los Austin - Cooper, cargando las máquinas, en sus tanques, los litros de combustible, ante la alguien preguntó si los automóviles o tanques de combustible.

Pararon también los Austin - Cooper, cargando las máquinas, en sus tanques, los litros de combustible, ante la alguien preguntó si los automóviles o tanques de combustible.

Pararon también los Austin - Cooper, cargando las máquinas, en sus tanques, los litros de combustible, ante la alguien preguntó si los automóviles o tanques de combustible.

## Chile, Campeón Sudamericano de Golf: TAVERNE, ORELLANA, ASTABURUAGA Y GALENO, LAS CARTAS DE TRIUNFO

El equipo masculino de Golf de Chile se clasificó campeón Sudamericano de la especialidad al derrotar en la última jornada a Colombia, que ostentaba el título, por 4 a 2. Las damas argentinas conservaron el cetro continental. De los dieciséis torneos jugados, las transandinas anotaron con este, su triunfo número doce.

La competencia de ayer favoreció en forma amplia a Chile. Ya en la mañana Ricardo Orellana y Felipe Taverne, habían logrado dos excelentes victorias sobre las duplas de Uruguay y Colombia formadas por De la Fuente-

Rohdanz y Correa - Sala, respectivamente. El binomio nacional Mauricio Galeno - Benjamin "Mincho" Astaburuga cayó ante los charús Echeverry - Billig, pero ganaron a la pareja colombiana Sardi - Gutiérrez.

Los matches de la tarde tuvieron un alto grado de emoción. Tanto Taverne como Mincho Astaburuga comenzaron muy mal. Los primeros cinco hoyos no les fueron favorables. Rendimiento desafortunado en los tiros de salida y juego similar en los "putt". Luego Mincho logró afirmarse y fue así como, al final,

sacó una igualdad ante Gutiérrez. Mientras que Taverne no pudo impedir su derrota frente a Diego Correa de Colombia, que de paso se convirtió en el mejor jugador del evento.

Mauricio Galeno mantuvo su actuación regular en la competencia y en la jornada última y definitiva, ganó sin problemas a De la Fuente y Sala. Ricardo Orellana, por su parte, empató con Sardi y aventajó a Rohdanz.

**CLASIFICACION FINAL**

En varones, Chile obtuvo el

título con 16 puntos. Ubicación siguientes: Argentina, 14; Colombia, 4; Venezuela y Perú, 8; Ecuador y Brasil, 6; Bolivia, 5; Uruguay, 1. Con este galardón, anota su nombre por primera vez en estas competencias que iniciaron en 1944.

La ubicación de las damas: 1. Argentina, 8; 2. Brasil, 4; Colombia, 4; 4. Chile, 2; 5. El equipo argentino, formado por María Athalia, via Bartolacci, Miriam Valente, Beatriz Rosales y Amanda de Felicia.



Felipe Taverne, Ricardo Orellana (chilenos) y los colombianos Sala y Correa, se encaminan hacia el hoyo N 18. Los cuatro jugadores resultaron grandes animadores del Torneo Sudamericano de Golf.

# AQUI, EL NACIONAL

Partido	Figura	Equipos	Comentarios
<b>WANDERERS</b>	<b>2</b>	<b>GREEN CROSS</b>	<b>1</b>
<b>CANCHA:</b> Estadio de Temuco		<b>WANDERERS:</b> Werling, Rodríguez, Escudero, Avellán y E. Herrera, Ortiz, C. Herrera y Vásquez, Ferrero, Muñoz y Hoffmann.	Merecido triunfo obtuvo Wanderers pese a su condición de visitante. Supo enfocar mejor el encuentro, inquietando constantemente a Anabalon, figura que tuvo que desplegar gran actividad en defensa de su portero.
<b>PAGARON:</b> 6.858 personas		<b>GREEN CROSS:</b> Anabalon, Barrera, Magna, Bravo, y Navarro; Silva y Barral; Cortázar, Aráñeda, Pañalaza y V. M. González.	Green Cross especuló mucho con la posibilidad del contraataque, pero la defensa de Wanderers, en la que sobresalieron Escudero y Avellán, impidió toda intención de gol.
<b>RECAUDACION:</b> \$ 78.920,5		<b>ARBITRO:</b> Alberto Martínez	Buen partido, de gran limpieza de acciones y en el cual no tuvo ningún problema el juez Martínez, de mentoria actuación.
<b>SOCIOS:</b> Wanderers 68; Green Cross 0			
<b>GOLES:</b> Vásquez a los 40', empató Aráñeda a los 22' del segundo y C. Herrera a los 42'			

Partido	Figura	Equipos	Comentarios
<b>U. DE CHILE</b>	<b>2</b>	<b>LOTA</b>	<b>0</b>
<b>CANCHA:</b> Estadio Federico Schwager		<b>UNIVERSIDAD DE CHILE:</b> Nef, Las Heras, Gallardo, Quintano y M. Rodríguez, Aranguiz y Zelada, Barrera, Zárate, Spedaletti y Arratia.	Partido suspendido a los 37 minutos del segundo tiempo por falta de garantías.
<b>PUBLICO:</b> 8.213		<b>LOTA SCHWAGER:</b> Aguilar, Quiroga, Azócar, Díaz y Rubilar, Paez y Lara, Galleguillos, Bedwell, Pinto y Osorio	Tanto el árbitro como el DT azul decidieron terminar con el encuentro cuando el público, enfurecido con el elenco metropolitano lanzó una lluvia de botellas sobre sus hombros, acción que culminó cuando uno de los proyectiles hirió gravemente a Las Heras en la región frontal y obligó a su traslado inmediato al Hospital de Schwager.
<b>PAGARON:</b> \$ 82.310		<b>ARBITRO:</b> Rafael Hormazabal	La fuerza pública tuvo que intervenir frente a los desmanes
<b>SOCIOS:</b> Lota 3.034			
<b>GOLES:</b> Peralta a los 24' del primero y Spedaletti a los 43'			

Partido	Figura	Equipos	Comentarios
<b>A. ITALIANO</b>	<b>1</b>	<b>ANTOFAGASTA</b>	<b>1</b>
<b>CANCHA:</b> Estadio Regional de Antofagasta		<b>AUDAX ITALIANO (1):</b> Godoy, Avendaño, A. Vargas, Galeano y Valenzuela; Gallegos, Carlos Rodríguez y L. Vargas; Henríquez, Salah y Olivares.	Audax Italiano perdió un valioso punto frente a Antofagasta, al conseguir el elenco norteño igualar el marcador en el minuto final de la etapa de complemento. El cuadro capitalino había realizado una buena presentación en el reducto antofagastino, y cuando todos pensaban que obtendría los dos puntos, luego de soportar acentuada presión sobre su arco, un centro de Chamaco Valdés permitió a Cavalieri cabecear sobre el portero de Godoy y posteriormente ante un manotazo del meta, a Jaime Lira introducir el balón en el marco.
<b>PUBLICO:</b> 17.434 personas. Socios de Antofagasta, 10.409; de Audax, 21.		<b>ANTOFAGASTA PORTUARIO (1):</b> Berly; Poblete, Castro, Avalos y García; Valdés y Guerrero; Lira, Sulantay, Cavalieri y Pucci.	
<b>RECAUDACION:</b> \$ 152.600,50		<b>ARBITRO:</b> Carlos Robles	
<b>GOLES:</b> Segundo Tiempo. A los 22', Gallegos (A) y, a los 44', Lira (AP).			

## Panamericano de Ajedrez: ARGENTINA CON LA PRIMERA OPCION

Chile esta ubicado en el cuarto lugar, junto a Paraguay

BUENOS AIRES (AP).— El argentino Oscar Panno entabló el cuestionado Denis Verdura cuando había sellado ayer la quinta ronda y como consecuencia los argentinos cabeceaban el torneo panamericano de ajedrez por equipos en calificación de invicto.

Los argentinos en cinco rondas ganaron 18 partidas y han acumulado dos para totalizar 19 victorias. Hasta ahora no han perdido ninguna partida. Ganaron 4-0 a Chile, Cuba y Uruguay por tres victorias y a Bolivia y ahora por tres a Ecuador. Las dos tablas han sido de Schwaber con el boliviano Egidio Jimenez y esta mañana la de Panno con el uruguayano Verdura.

Chile completó hoy una victoria de 2,5 por 0,5 sobre Uruguay gracias a las victorias de Pedro Donos y Carlos Silveira.

## Campeón Sudamericano: MOSCA SERVILIO NOQUEO AL TANO FRANCO SPERATTI

SAN PABLO, 6 (ANSA).— Servilio de Oliveira, campeón brasileño y sudamericano de la categoría Mosca, derrotó anoche en el gimnasio "Palestra Italia" de esta ciudad, al italiano Franco Speratti, por K. O. T. en el séptimo round.

A pesar de estar sentido por contusión en el hombro derecho, sufrida en su pelea con el mexicano José Cruz García en un combate preliminar de la reciente presentación de Cassius Clay aquí, Servilio dominó completamente al campeón italiano.

En el séptimo round de la pelea, prevista a diez rounds, el médico de la Federación Paulista de Pugilismo, a pedido de Speratti, suspendió el combate, otorgando así la victoria por K. O. T. al brasileño, quien continúa invicto a través de catorce peleas como profesional, diez de las cuales ganó por la vía rápida y las cuatro restantes por puntos, colocándose en el séptimo lugar del ranking mundial.

## TABLA DE POSICIONES

EQUIPOS	PJ.	PG.	PE.	PP.	GF.	GC.	PTS.
COLO COLO	28	14	8	6	51	31	36
SAN FELIPE	28	13	10	5	49	34	36
U. DE CHILE	27	13	8	6	55	30	34
CONCEPCION	28	13	6	9	34	33	32
U. ESPANOLA	28	10	12	6	43	37	32
LA SERENA	28	11	9	8	41	36	31
RANGERS	28	10	10	8	32	30	30
O'HIGGINS	28	11	8	9	29	33	30
UNION CALERA	27	9	10	8	43	41	28
ANTOFAGASTA	28	9	10	9	37	42	28
U. CATOLICA	27	11	4	12	36	34	26
EVERTON	28	9	7	12	34	42	25
WANDERERS	28	8	8	12	33	43	24
LOTA SCHWAGER	28	8	7	13	35	42	23
HUACHIPATO	28	7	9	12	35	39	23
MAGALLANES	27	9	3	15	38	45	21
GREEN CROSS	28	6	9	13	29	41	21
AUDAX ITALIANO	28	5	10	13	24	44	20

NOTA: Está pendiente el partido de la séptima fecha entre Universidad de Chile y Universidad Católica.

## Vóleibol Escolar:

# U.SALVADOR Y LEON PRADO, CAMPEONES DEL METROPOLITANO

Con las victorias de los representativos de Miguel León Prado, en varones, y Universitario Salvador, en damas, finalizó la disputa del Torneo Metropolitano Escolar de Vóleibol que organizó la rama deportiva escolar de la Universidad Católica.

Ayer en la mañana, en el Gimnasio cruzado, las muchachas del Universitario Salvador, luego de imponerse ante la representación del Liceo Santiago, por el marcador de 15/11 y 15/2, se adjudicaron el título de campeonas del certamen. Igual cosa hizo el sexteto de Miguel León Prado, al vencer sin mayores problemas a los muchachos del Colegio Calzans.

### JORNADA SABATINA

En la jornada del día sábado, disputada en el recinto universitario a partir de las 17 horas, se registraron los siguientes resultados: En el primer encuentro, las damas del Liceo N. 1, se impusieron ante sus rivales del Liceo Santiago, por la cuenta de 5/7 y 15/6. Luego, el equipo campeón del torneo, Universitario Salvador, venció por 15/10, 5/15 y 15/1 al elenco representativo del Liceo N. 17.

En cuanto a los partidos correspondientes a los varones, en el primero de ellos, el sexteto de Miguel León Prado, venció al Instituto Nacional, por el marcador de 13/15, 15/12, 15/0 y 15/4. En el partido de fondo, Calzans derrotó a Darío Salas, por la cuenta de 15/5, 15/12, 14/16 y 15/7.

### FINALES

Ayer en la mañana finalizó la disputa de este torneo Metropolitano. Las chicas del Liceo N. 1, se impusieron, en el primer parti-

do de la jornada, ante el sexteto del Liceo N. 17 por el marcador de 15/3 y 15/2. En el siguiente encuentro, Universitario Salvador venció por la cuenta de 15/11 y 15/2, al equipo del Liceo Santiago obteniendo de esa manera el título de campeonas.

En varones, el Instituto Nacional logró vencer a Darío Salas, por la cuenta de 15/1, 15/15, 15/12 y 15/5. Por último, León Prado venció sin problemas al sexteto del Colegio Calzans.

### UBICACIONES

Las posiciones finales en damas fueron las siguientes: 1. Universitario Salvador; 2. Liceo N. 1; 3. Liceo Santiago y 4. Liceo N. 17. En varones: 1. Miguel León Prado; 2. Instituto Nacional; 3. Calzans y 4. Darío Salas.

Mañana, en la sede del Club Universidad Católica, se realizará la ceremonia de entrega de premio del Torneo de Vóleibol Escolar.

### INTERCLUBES

Los equipos de Universidad Católica, tanto en damas como en varones, se clasificó finalista del torneo Nacional de Clubes campeones, que se realizará en Curicó la próxima semana. El equipo de varones, venció a Estadio Italiano por el marcador de 15/3, 15/2 y 15/0, mientras que las damas se impusieron en tres sets consecutivos ante el representativo de Estadio Español.



Carolina Hernández, la mejor figura de Universitario Salvador, campeón del certamen, consigue rematar con facilidad para lograr un punto para su equipo.

# ASCENSO

<b>NAVAL</b>	<b>1</b>
<b>SAN ANTONIO</b>	<b>0</b>

**ESTADIO:** El Morro.  
**PUBLICO:** 6.784 personas.  
**ARBITRO:** Eduardo Rojas.  
**GOLES:** Primer tiempo, Elissethe a los 7 minutos.  
**NAVAL (1):** Vidal, Pérez, Soto, Hormazabal y Valdivia; Cabrera, y Gómez, Negrete, Elissethe, Inostroza y Torreblanca.  
**SAN ANTONIO (0):** Longo, Cadena, Orellana, Lizana, Pérez, Medel Lobos, Duarte, Canales, Santibáñez y Gómez.  
Naval al vencer a San Antonio Unido por la cuenta mínima, quedó a un punto del líder Nublense de Chillán, al cabo de la sexta fecha de la segunda rueda del certamen de Ascenso.  
El partido fue arduamente disputado, pese a que el cuadro local se puso tempranamente en ventaja por mediación de su entreaña Elissethe. El marcador final se ajusta a lo acontecido en el campo de juego ya que el vencedor terminó dominando en todos los sectores del campo de juego.

<b>IBERIA</b>	<b>2</b>
<b>BADMINTON</b>	<b>0</b>

**CANCHA:** Estadio Municipal de Los Angeles.  
**PUBLICO:** 1.625 personas.  
**RECAUDACION:** \$ 12.639.  
**SOCIOS:** Badminton 5; Iberia, no registro.  
**ARBITRO:** Víctor Ojeda, Bien.  
**IBERIA (2):** M. Díaz, López, Ramírez, H. Lagos y Pacheco; C. Gutiérrez y Parra; Méndez, Gómez, Guzmán (S. Díaz) y Lagos. **BADMINTON (0)** Campodónico, Lobos, Aguilar, Monje y Padilla; Muñoz y R. Ramírez; Luna, Quinteros, P. Gutiérrez (C. Gutiérrez) y Espina.  
**GOLES:** En el primer tiempo, no hubo. En la segunda etapa a los 3 minutos, Parra y a los 32, Méndez, ambos para Iberia.  
Por lo que hizo Iberia en el segundo tiempo, mereció la victoria, en el match que jugó en el estadio angelino con Badminton de Curicó. En este lapso del match, el cuadro ibérico, muy ordenado en medio campo, dominó ostensiblemente en este sector y de ahí proyectó un ataque rápido que provocó constantes resgos en el arco badmintonino, que en esta ocasión defendió con acierto el meta, Campodónico.

<b>OVALLE</b>	<b>1</b>
<b>LISTER ROSSEL</b>	<b>1</b>

**ESTADIO:** Fiscal de Linares.  
**PUBLICO:** 1.756 personas.  
**RECAUDACION:** \$ 6.497.  
**ARBITRO:** Hugo Durán.  
**GOLES:** Primer tiempo, al minuto, Prieto (O). Segundo tiempo, 43 minutos, López (LR).  
**LISTER ROSSEL (1):** Chávez, Cruchaga, R. Parada, Lastra, Arredondo, Escobar, Venegas, Ulloa, López, Bueno y Pardo.  
**OVALLE (1):** Telia; Cortés, Gatica, Rodríguez, C. Cortés, Prieto, Fariás, Gallardo, Bustamante, Quiroz y Gamboa.  
Sólo en las postrimerías del encuentro y cuando ya las posibilidades eran remotas pudo empatar el cuadro local por mediación del entreaña López. Casi todo el partido Lister debió jugar contra un gol que llegó desde el camarín. Al minuto de iniciado el partido, Prieto, el zaguero central al adelantarse en un corner abrió el marcador.  
El scorer final se ajusta a lo acontecido en el campo por cuanto, en el segundo tiempo, especialmente el equipo local dominó abiertamente y si bien no pudieron concretarse en goles se debió a la excelente labor cumplida por el arquero Telia.

<b>FERROVIARIO</b>	<b>5</b>
<b>COLCHAGUA</b>	<b>2</b>

**CANCHA:** Estadio Municipal de San Fernando.  
**PUBLICO:** 1.570 personas.  
**RECAUDACION:** \$ 11.368.  
**SOCIOS:** Colchagua 406; Ferroviarios, 63.  
**ARBITRO:** Ricardo Keller.  
**GOLES:** 11' Hidalgo; 18' Catafau; 55' Aráñeda; 62' Hidalgo; 79' Hidalgo; 84' Romero; 90' Hidalgo.  
**FERROVIARIOS (5):** Guzmán, Yávar, Paez, Navarro, Iturra, Pinto, Jena, Alvarez, Romero, Hidalgo y Lara.  
**COLCHAGUA (2):** Aguirre, Spicto, Acosta, Maureira, Torres, Pinto, Piña, Benítez, Catafau, Aráñeda y Gutiérrez.  
Sólo un tiempo le duró el fuelle al elenco colchaguino en su confrontación de ayer frente a Ferro. En la primera fracción el marcador anotaba una justa paridad a un gol. No hubo predominio de ninguno de los dos cuadros y las acciones se desarrollaron durante largos instantes en el mediocampo. Falto la emoción en las áreas. En la etapa de complemento, el once capitalino se "soltó". Sus delanteros llegaron una y otra vez hasta el arquero Aguirre, verticiéndole en cuatro oportunidades.

<b>INDEPENDIENTE</b>	<b>1</b>
<b>COQUIMBO</b>	<b>0</b>

**CANCHA:** Estadio Municipal de Cauquenes.  
**PUBLICO:** 2.302 personas.  
**RECAUDACION:** \$ 11.576.  
**SOCIOS:** Independiente 481.  
**ARBITRO:** Juan Alfaro.  
**INDEPENDIENTE (1):** Sarle, Castro (Pinochet), Ubilla, Ibáñez, Anías, C. Muñoz, Miranda, Astete, Godoy, J. Muñoz y Martínez.  
**COQUIMBO (0):** Montalván, Espinoza, Rojas, Maluenda, Latallada, Ambler, Sierra, Helo, Méndez, y Cárcamo.  
**GOLES:** A los 30 minutos del primer tiempo JORGE MUÑOZ de Independiente, convirtió el único gol del match.  
Ajustado triunfo consiguió el cuadro dueño de casa INDEPENDIENTE, al vencer por un tanto a caro al norteño representativo de COQUIMBO. Duro en todo momento resultó para Independiente romper la cerrada defensa de los visitantes, que tienen fama de equipo compacto y de mucha fuerza. El match fue una puja entre dos cuadros que plantearon bien las cosas y que buscaron lo práctico para llegar a los dos puntos.



Alumnos y profesores del Instituto de Educación Física contribuyen grandemente en esta cruzada.

### Club Panamericano, la atracción

## LIBRE PARTICIPACION: UN TORNEO VALIOSO

Otra buena demostración de la riqueza de la reserva atlética chilena hizo el torneo de Libre Participación. Desde la tarde del sábado, continuando en la mañana de ayer, los pequeños atletas estuvieron compitiendo en un evento que, aparte de llenar de alegría el Estadio Nacional, dejaron establecido que el futuro de Chile depende del cuidado y de las preferencias que a ellos se les pueda dar.

Como de costumbre, los muchachitos compitieron sin hacer mayores trámites, bastó la palabra de gente decente para que los encargados le indicaran su serie y pudieran participar. Con club o sin club, en el torneo Libre Participación, todos corrieron y de nuevo el color rojo del Club Panamericano estuvo en to-

das las llegadas con las primeras opciones. Es indiscutible que los muchachos están cobijados en el alero que dirige el profesor de educación física Armando Díaz G., asesorados por profesores del mismo Instituto de Educación.

Los resultados de ayer y anteaayer fueron los siguientes:

Salto alto Infantil: Carolina Díaz, AS 1.30 mts. 2. Beatriz Sievert, S 1.30 mts. Salto Alto Superior, damas: Patricia Otrolaro, PAN 1.25 mts. 1.000 mts. Steplechase superior varones: Carlos Varas, IM 3.11. 2. Rodolfo Olavarría, AS 3.11. 3. Salvador Riveros, UCH 3.16.600 mts. VARONES Infantil: Octavio Gonal, S 1.32.6. 2. Julio Malermo, PAN 1.38.1. 3. Juan C. Toledo, INBA, 1.44.3. 600 METROS, damas, Intermedia, final: Luis Guzmán PAN, 1.55 mts. 2. José Redondo L. 7. 1.45 mts.

1.52.9. 2. Oriana Otrolaro, PNA, 1.57.9. 3. Pilar Astorga, en 2.02.2. POSTA DAMAS, Infantil 8x50 final: 1. Panamericano, 58.2. 2. Atlético Santiago, 59.4. 3. Liceo 13, 1.00.2. POSTA VARONES, Infantil 8x50 final: 1. Atlético Santiago, 51.8. 2. Liceo 7 "A", 52.0. 3. Panamericano 53.0. POSTA VARONES, Superior, 3x1000, final: 1. Recoleta, 9.05.5. 2. Estadio Nacional, 9.06.4. 3. Atlético Santiago, 9.23.1. SALTO ALTO, varones, 9.23.1. SALTO ALTO, varones, Infantil: 1. Pablo Quetzada PAN, 1.35 mts. 2. Rodrigo Calleja INBA 1.35 mts. SALTO ALTO, varones, Intermedia: 1. Gonzalo Aleu, INBA, 1.60. 2. Jorge Sepúlveda, L. 7, 1.50 mts. 3. Flavio Salinas, INBA 1.50 mts. SALTO ALTO, varones, Superior: 1. Luis Guzmán PAN, 1.55 mts. 2. José Redondo L. 7, 1.45 mts.

200 METROS, varones, Superior, final: 1. Rafael Macherone AS 23.8. 2. Reinaldo Foxon PAN, 24.0. 3. Francisco Lobos, L. 7.

24.0; 80 metros Infantil, serie 1: 1. Pedro González, 1.12. 2. Hugo Sagredo, 1.16.



Con un gran salto, Lichnowsky se apodera del balón para cometer un doble.

Autorizada su existencia y declarada legalmente instalada por Decreto Supremo N° 4768, del 12 de Noviembre de 1945.

## PESQUERA IQUIQUE S.A.

PLANTAS: IQUIQUE - TALCAHUANO  
BALANCE GENERAL AL 30 DE JUNIO DE 1971.

CAPITAL  
AUTORIZADO: EP 19.276.588,00  
SUSCRITO: EP 19.276.588,00  
PAGADO: EP 19.276.588,00  
RESERVAS: EP 12.868.843,32

PRESIDENTE: Sergio Basulto del Campo - VICEPRESIDENTE: Gustavo Pérez Soruco - DIRECTORES: Demetrio Tirado Cepeda, Roberto Verdugo Gormaz, Hugo Arredondo González, Ernesto Hartwig Espil, Gustavo Vidal, Gómez, José Faundez González, Hernán Mendoza Ricardi, Félix Huttner, Skall - DIRECTORES SUPLENTE: Patricio Infante Rodán, Ascario Torres Torres.

ACTIVO	EJERCICIO ACTUAL		TOTALES EJERCICIO ANTERIOR	PASIVO	EJERCICIO ACTUAL		TOTALES EJERCICIO ANTERIOR
	PARCIALES	TOTALES			PARCIALES	TOTALES	
<b>I DISPONIBLE:</b>				<b>VII EXIGIBLE:</b>			
Cajas	EP 954.485,58	EP 1.093.476,29	EP 789.521,50	A Corto Plazo:			
Bancos	138.900,81			Bancos, Sobres, etc. en Cas. Ctes.	EP 11.872,45		
<b>II REALIZABLE:</b>				Facturas por Pagar	1.244.045,45		
a) Inversiones de fácil liquidación:				Cas. Ctes. Retenciones Legales, etc.	3.697.105,32		
Valores Mobiliarios (Corpesca)	250.343,00	250.343,00	182.637,60	Ventas de Cambio a Futuro	978.883,53		
b) Existencias:				Documentos por Pagar	3.242.483,21		
Productos Elaborados	1.963.500,97	9.449.105,57	3.172.629,37	Plus	1.076.419,27		
Materias Primas y Envasas	3.783.694,50			Menuda	1.290.194,98	1.039	2.114.829,28
c) Valores por Cobrar a Corto Plazo:				U.S.	4.305,59	12,53	51.434,36
Documentos por Cobrar	460.981,51			Dividendos por Pagar (N° 1 al 6, Baldos)		8.991,19	
Documentos por Cobrar	10.136.127,73	10.617.109,24	5.974.964,62	Credito Financiero	27.050,00	330.970,42	
				Credito A.T.D.	108.147,22	EP 18.253	180.650,09
<b>SUB-TOTALES</b>		21.410.034,20	12.130.771,49	Provisiones:			
d) Valores por Cobrar a Largo Plazo:				Impuesto Renta 1ª Categoría y Patrimonial	333.466,31		
Documentos por Cobrar	4.084.012,06	4.084.012,06	4.450.339,28	Gratificaciones Ley N° 15.275	4.095.316,83	3.209.107,00	
Corporación de Fomento de la Producción				Intereses sobre Ventas de Cambio a Futuro	1.611.265,14		
<b>III TRANSITORIO:</b>				Otras Provisiones	192.630,25		
Deudores Dudosos	688.899,92	338.899,92	19.473,85	<b>SUB-TOTALES</b>		13.150.228,46	14.156.697,29
Menos: Amortización Presente Ejercicio	300.000,00			<b>A Largo Plazo:</b>		23.405.221,19	19.401.157,96
<b>SUMAS PARCIALES</b>		23.832.946,18	16.600.494,42	1.- Corporación de Fomento de la Producción:			
<b>IV INMOVILIZADO:</b>				<b>DOLARES</b>			
Terrenos	EP 234.193,13			a) Préstamos Consolidados	755.922,45		
Boticos	1.728.629,11			b) Préstamo Tránsito P.H.P. T.Hno.	31.303,85		
Obras Varías	742.034,32			c) Préstamo Instalación Equipo Refrig.	88.972,13		
Maquinaria	32.241.353,23			U.S. 876.097,43 a EP 12,53		10.714.471,56	
Instalaciones	6.588.433,24			d) Préstamo 01-24 Paralización		3.050.347,88	
Embarcaciones Pequeñas	34.973.038,72			e) Pagos por nuestra cuenta al Exterior		7.840.201,75	
Muebles, Herramientas y Utiles	429.862,76			<b>CORONAS DANESAS</b>			
Materiales Bodega	121.699,51			Atlas P.H.P. N° 2	508.704,28		
Elementos de Trabajo	31.529,31			Atlas Equipo Refrigeración	206.514,88		
Vehículos	388.271,95			Dx. 715.219,16 a EP 1,639		715.219,16	
Instalaciones para el Personal D.P.L. 285	339.733,26			<b>VIII TRANSITORIO:</b>			
Materiales e Insumos en Bodega y a Bordo	5.400.101,21			No hay			
Menos:	71.224.912,44			<b>SUMAS PARCIALES</b>		37.727.693,94	37.318.978,94
Depreciaciones Anteriores	EP 8.783.208,89			<b>IX NO EXIGIBLE:</b>			
Depreciaciones del Ejercicio	4.784.554,30			Capital y Reservas:			
Otras Inversiones	61.910,09			24.370.000 Acciones Serie "A" de un valor nominal de EP 0,50 c/u	9.838.000,00		
Inversiones Inmobiliarias D.P.L. 2 (Ex-I.P.G. S.A.)	3.220,00	37.712.287,55	33.373.422,90	23.806.476 Acciones Serie "B" de un valor nominal de EP 0,40 c/u	9.442.588,00	19.270.888,00	19.270.588,00
<b>V NOMINAL:</b>				Reservas Sociales:			
No hay				Fondo D.P.L. 285 (ex-Ley 7060)	453.033,46		
<b>VI PERDIDAS:</b>				Reserva Reglamentaria	28.264,63		
De Ejercicios Anteriores (30-6-1968 Baldo)				Fondo para Igualar Avances Fiscales de Bienes Raíces	21.985.723,23	22.068.651,22	14.979.503,91
				Fondo Reservas Automáticas Ley N° 15.564, Art. 35	1.970.897,10		
<b>TOTALES</b>		EP 83.213.062,65	EP 71.641.736,24	N° 1	14.910.203,82	7.088.547,41	
				N° 2			

### CUENTAS DE ORDEN

DEBE	EJERCICIO ACTUAL		TOTALES EJERCICIO ANTERIOR	HABER	EJERCICIO ACTUAL		TOTALES EJERCICIO ANTERIOR
	PARCIALES	TOTALES			PARCIALES	TOTALES	
Valores del Directorio en Garantía		EP 140.000,00	EP 6.000,00	Garantías del Directorio		EP 140.000,00	EP 6.000,00
Obligaciones de terceros		1.394.381,90	1.735.970,17	Descuento con Firmas de Terceros		1.294.381,90	1.735.970,17
Tributación Ley 7600		163.249,23	1.278,09	Obligación Ley 7600		5.419,22	5.419,22
Depósitos en Garantía por Importaciones		10.089.053,29	9.209.431,44	Garantías por Importaciones		165.349,25	12.278,00
Bienes en Garantía Hipotecaria Naval o Corfo		3.071.100,00	2.011.100,00	Acresores por Boleas en Garantía		6.800,00	6.800,00
Bienes en Garantía Hipotecaria Naval o Banco Español-Chile, Santiago		4.892.000,00	4.732.000,00	Responsabilidad por Bienes en Garantía Hipotecaria Naval o Corfo		10.089.053,29	9.209.431,44
Cautión Solidaria de Corfo por compra de 2 Barcos Aluteros en Alemania		6.115.000,00	3.915.000,00	Responsabilidad por Bienes en Garantía Hipotecaria Naval o Banco Español-Chile, Santiago		2.079.100,00	2.011.100,00
Bienes en Garantía Hipotecaria Naval y Prenda Industrial a favor de Corfo		15.962.265,79	15.440.196,39	Responsabilidad por Cautión Solidaria de Corfo por compra de 2 barcos Aluteros en Alemania		4.892.000,00	4.732.000,00
Cautión Solidaria de Corfo por Importación de Maquinarias				Garantía Hipotecaria Naval y Prenda Industrial a favor de Corfo		6.115.000,00	3.915.000,00
		EP 40.849.409,55	EP 39.093.293,53	Responsabilidad por Cautión Solidaria de Corfo por Importación de Maquinarias		15.962.265,79	15.440.196,39

### CUENTAS DE RESULTADOS

(CORRESPONDIENTE AL EJERCICIO COMPRENDIDO ENTRE EL 1º DE JULIO DE 1970 Y EL 30 DE JUNIO DE 1971)

PERDIDAS	EJERCICIO ACTUAL		TOTALES EJERCICIO ANTERIOR	GANANCIAS	EJERCICIO ACTUAL		TOTALES EJERCICIO ANTERIOR
	PARCIALES	TOTALES			PARCIALES	TOTALES	
1) Depreciaciones y Castigos:				Ingreso de la Explotación	EP 47.239.422,92		
Depreciaciones al Activo Inmovilizado	EP 4.784.554,30	EP 6.439.846,18	EP 4.195.203,37	Costo de la Explotación	EP 37.181.691,30		
Castigos al Activo Inmovilizado	330.000,00			Menos:			
Castigos de Deudores Dudosos				Parte de Gastos y Provisiones incluidas en "DEBE" de la cuenta Ganancias y Pérdidas	24.309.332,65	12.792.358,35	
2) Gastos:				Producto Neto	EP 34.447.064,57	EP 23.477.391,69	
a) Gastos Generales:	2.417.901,54			Otros Ingresos (Ver Nota N° 9)	753.118,93	13.822,07	
Salarios y Jornales	8.844.246,76						
Leyes Sociales	4.163.388,42						
Seguros	180.039,95						
Conservación Activo Inmovilizado	699.896,78	18.315.873,37	14.541.273,23				
b) Gastos Tributarios:							
Contribuciones	18.994,27						
Impuestos Varios	449.430,13	543.384,41	358.188,69				
Pátesis	14.863,61						
c) Gastos Financieros:							
Intereses y Descuentos	1.022.827,15	1.889.007,70	4.151.148,93				
Intereses Deudas Corfo	866.180,53						
3) Provisiones:							
Impuesto Renta y Patrimonial	523.496,21						
Gratificaciones Ley N° 15.275	200.699,80						
Participaciones a Sindicatos y Obreros	250.699,80						
Indemnizaciones Afos de Servicio al Personal	580.193,32	1.902.794,23	15.283,00				
4) Remuneraciones al Directorio:							
Bueldos, Honorarios	82.860,21						
Días por Asistencia a Sesiones	40.264,78	124.525,50	77.291,14				
Participaciones en Utilidad							
<b>SUMAS DEL DEBE</b>		29.215.235,50	23.338.389,36	<b>SUMAS DEL HABER</b>		35.200.183,50	23.491.214,36
5) Utilidad:							
Deducción Ley N° 15.564, Art. 35 N° 2	5.994.948,00						
Utilidad Líquida del Ejercicio	EP 5.994.948,00	5.994.948,00	152.826,00				
<b>TOTALES</b>		EP 35.200.183,50	EP 23.491.214,36				

#### NOTAS AL BALANCE:

- Existencias: Al igual que en ejercicios anteriores, las existencias de productos elaborados, materias primas y envasas se presentan a costos promedio.
- Utilidad Estimada comprometida: de contabilidad al 30 de Junio de 1971 bajo deudores, la utilidad estimada del stock en dicha fecha de harina de pescado, por existir contratos de ventas de estas existencias, fallando sólo la acción física de un embarque.
- Activo Transitorio: Se ha trasladado a este rubro el saldo adeudado por cobrar a Weir, Scott S. A., en cobranza judicial, del que se ha amortizado la suma de EP 350.000,00. La diferencia que resulte en definitiva será amortizada en próximos ejercicios.
- Corporación de Fomento de la Producción: Bajo Cuentas por Cobrar a Largo Plazo se incluyen draw-backs retenidos por CORFO en ejercicios anteriores, los que al 30 de Junio de 1971 se ajustaron al cambio de EP 12,21 por dólar, este ajuste fue llevado a la cuenta Intereses Corto. Asimismo, la Sociedad ha calculado intereses sobre los saldos a favor por draw-backs retenidos y créditos por pagos efectuados a proveedores por cuenta de la Sociedad, lo que representó un cargo neto a la cuenta de gastos financieros de EP 318.281,00.
- Activo Inmovilizado: De acuerdo a las disposiciones legales, se revalorizó el capital propio en EP 7.088.547,41 suma que fue cargada al Activo Inmovilizado. Durante el ejercicio se levantó un inventario de los bienes físicos, el ajuste resultante de EP 1.582.653,29 fue compensado con depreciaciones acumuladas por EP 228.793,41 y el saldo se muestra en resultado.
- Depreciaciones Activo Inmovilizado: La Sociedad ha considerado prudente aumentar la tasa de depreciación de Maquinarias y de Embarcaciones Pesqueras con caso de acro, este ajuste significó un mayor cargo a resultado de EP 972.464,02.
- Cambios: Las deudas en moneda extranjera han sido convertidas al cambio bancario de EP 12,23 por dólar o su equivalente en otras monedas. Las diferencias de cambio por los ajustes producidos que afectan el Activo Inmovilizado se las cargó en la proporción correspondiente a la parte no depreciada de los bienes.
- Indemnización por Años de Servicio: En el presente ejercicio se ha actualizado la provisión por indemnización al personal, resultando en un incremento de EP 580.193,32.
- Otros Ingresos: Bajo esta cuenta se presenta el exceso de provisión de intereses por importaciones atrasadas, por haberse excedido la Sociedad a las disposiciones de la Ley N° 17.416, este exceso ascendió a la suma de EP 753.118,93.
- Ingresos de la Explotación: Se incluyen en este rubro los ingresos a que tiene derecho la Sociedad por la Ley N° 16.528, devengados durante el ejercicio.

Transacciones de acciones (Ley N° 17.308, Art. 118)  
Compras: 2.114.791  
Ventas: 7.696  
Sr. Juan A. Alvarado Vergara  
Sr. Jorge Olavarría Romussi

JORGE CARVALLO PAEZ  
Contador Reg. 3184

JORGE OLAVARRIA ROMUSI  
Gereve

PEDRO JIMENEZ J.  
C.C. 5479 - Lic. 1294

SIRPEL Y CIA.  
Contadores Revisores

#### INFORME DE LOS SEÑORES INSPECTORES DE CUENTAS:

Señoras Acopiadas:  
Hemos revisado el Balance de "Pesquera Iquique S.A.", Santiago, y examinado los libros de Contabilidad, encontrando satisfactoriamente llevados y conformes los saldos con los del Libro Mayor.  
SANTIAGO, 21 de Septiembre de 1971.

JORGE ZALAQUETT DAHER Inspectores de Cuentas HERNAN VERA MORALES

#### INFORME DE LOS AUDITORES:

A los señores Presidente y Directores Pesquera Iquique S. A. Santiago.  
Muy señores nuestros:  
Hemos efectuado un examen del Balance General de Pesquera Iquique S. A. al 30 de Junio de 1971, y del correspondiente estado de cuentas de resultado por el ejercicio terminado en esa fecha. Nuestro examen fue practicado de acuerdo con normas de auditoría generalmente aceptadas e incluyó comprobaciones parciales de la contabilidad y aplicación de otros procedimientos de auditoría, en la medida que consideramos necesaria en las circunstancias.  
En nuestra opinión, el referido Balance General y el correspondiente estado de cuentas de resultado, están conjuntamente con las notas insertas, han sido correctamente preparados para demostrar la situación financiera de la Sociedad al 30 de Junio de 1971 y los resultados de sus operaciones por el ejercicio, de acuerdo con principios y normas contables generalmente aceptadas y aplicados uniformemente con los del ejercicio anterior, salvo el cambio en la depreciación del Activo Inmovilizado, según se explica en la Nota 6.  
SANTIAGO, 21 de Septiembre de 1971.

### Básquetbol Interprovincial:

## Bata y Unión siguen ganando





# Gomero aseguró victoria

Numerosos aprontes se realizaron en la mañana de ayer en las pistas del Hipódromo Chile. Una de las mejores marcas estuvo a cargo de Gomero. Montado por Juan Amestelly anotó 1 minuto y 25 segundos clavados en 1.400 metros. Con parciales de 36 segundos en los primeros 600 metros y de 32,3/5 para los 500 finales. Otros cotejos controlados por nuestro cronometrador José Olmos fueron los siguientes:

SEGALES, C. Amestelly en 1.03, 1/5, iguales  
MALLOCO, R. Clavería en 1.03, 3/5  
TEXAS GIRL, A. Pereira en 1.02, 3/5  
ARGICITA, M. Valdivieso en 1.02, 4/5  
COBIJA, C. Ojeda en 1.03, 1/5  
LINDA RISA, Juan Salinas en 1.02, 2/5  
BONITA SPRING, P. Cerón en 1.04  
MILKO, P. Herrera en 1.03  
LAN CHILÉ, D. Muñoz en 1.02, 2/5  
MALVAZUL, E. Cabrera en 1.02, 2/5  
BELLAQUITA, P. Salinas en 1.02, 2/5  
CARLOTITA, D. Muñoz en 1.03  
PATALEO, G. Farfán en 1.01  
MUSARDISE, J. Amestelly en 1.01, 3/5  
ZARI, O. López en 1.02  
MOZO DIABLO, D. Muñoz en 1.02  
EMBROCADADA, R. Clavería y PICHUQUITA, J. Aracena en 1.02, 1/5, iguales  
NESILAN, O. López en 1.01  
ABOLENGO, aprendiz en 1.03  
GHEPETTO, L. Murrillo en 1.03

ARMENGOL, V. Rojas en 49, 2/5  
ACACIO, P. Cerón en 49  
TRES ESPIGAS, J. Castillo en 50  
SATURNA, J. Amestelly en 50  
JAIPUR, H. Olguín en 48, 3/5, mano del Club  
TRONICURA, C. Amestelly en 48, 3/5, mano del Club  
MAMERCO, Pacheco en 50, 3/5  
FUSIL, L. Rivera en 49  
LOLERA, P. Cerón en 50, 3/5  
ZAPALLAR, V. Bravo en 52, 2/5 a voluntad  
JESUATO, L. Yáñez en 50, 3/5

## 700 METROS

FENICIO, E. Guzmán en 43  
DIESTRO, J. Castillo en 42, 3/5  
ARISTOTILES, A. Salas en 43  
UNANIME, G. Farfán en 42, 4/5  
CHILE LINDO, L. Yáñez en 43  
PENNY LANE, C. Amestelly en 43  
NORTE SUR, J. M. Aravena en 43, mano del Club

## 600 METROS

BRUNELLESCHI, J. Castillo en 37, 2/5, últimos 200 en 12, 2/5, mano del Club  
VIVAZO, L. Caroca en 38, últimos 200 en 12, 3/5  
SONRIENTE, J. Pacheco en 37, 2/5 últimos 200 en 12, 3/5  
TAITA, A. Parra en 37, últimos 200 en 12, 2/5

## 800 METROS

EL PALMAR, R. Clavería en 49, 2/5  
PERSONITA, G. Farfán en 5, 2/5  
ALCALINADA, R. González en 50, 2/5

## LA TERTULIA: DOS TRIUNFOS EN CARACAS EN MENOS DE UN MES

La Tertulia se ha convertido en la mejor yegua del Hipódromo de La Rinconada, en Caracas.

La ex pupila de Juan Cavieres Acevedo llegó a la capital venezolana hace menos de un mes. A los 20 días ganó una competencia, y el sábado recién pasado se impuso en un clásico de 1.200 metros, a pesar de haber sido recargada en once kilos.

La excelente yegua chilena fue exportada por el turfman Sergio Kohn.

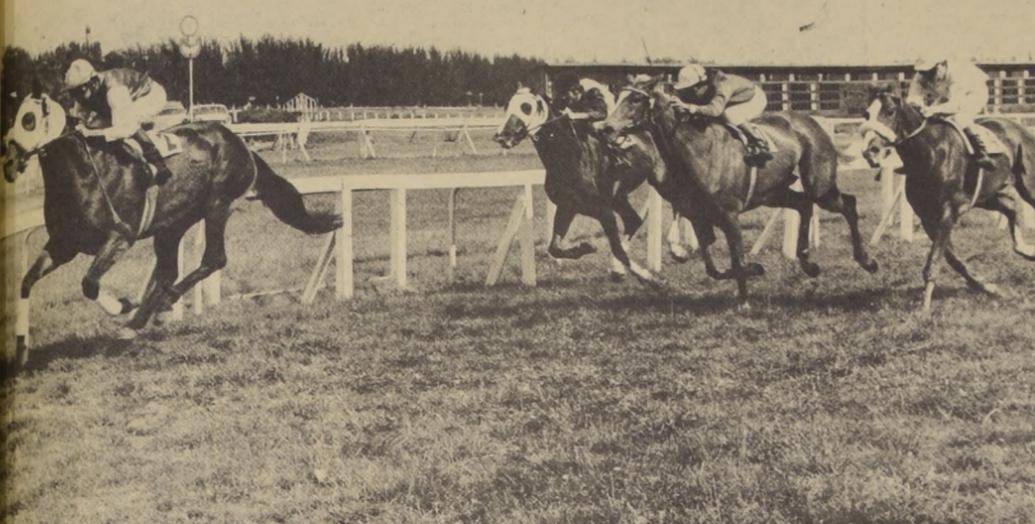
## CAMPAÑA DE VENTA DE TARJETAS Y CALENDARIOS DE UNICEF

UNICEF, Fondo de las Naciones Unidas para la Infancia, ha iniciado la campaña de venta de tarjetas de Navidad y Calendarios con un acto al que concurren la Sra. Tencha de Alienda, esposa de S. E. el Presidente de la República, que se efectuó en la sede del Comité Central de la Cruz Roja Chilena, Institución que es la distribuidora para Chile de las tarjetas y calendarios.

Con el producto de la venta de tarjetas y calendarios, el Fondo de UNICEF colabora en Chile con equipos y material para los Centros que se organizan en el campo de la salud (campañas de vacunación anti-sarampiosa, control de tuberculosis, penicilina, nutrición y protección de la familia y el niño, educación (Escuelas Normales y de Capacitación Profesional) educación extra escolar y pre-profesional y promoción y acción social.

Un porcentaje de las ventas es entregado a la Cruz Roja Chilena, con lo cual la Institución ayuda en parte al financiamiento de las Policlínicas gratuitas de las decapitales once entidades a través de todo el país de Arica a Magallanes y en Santiago al mantenimiento del Banco de Sangre.

El valor de venta de las tarjetas y calendarios es:  
- 10 tarjetas con sobre tamaño corriente... E\$25  
- 10 tarjetas con sobre tamaño especial... E\$35  
- Calendario... E\$40  
Los principales locales de venta son:  
- Comité Central de la Cruz Roja Chilena, Avda. Santa María 0150  
- En todas las Entidades de Cruz Roja del País.  
- En las Oficinas de la Asociación de Ahorro y Préstamo "Calicanto"  
- Y en Providencia esquina de Los Leones.



BAQUIANO supera con comodidad a La Diabla mientras tercero es Eneas. Más atrás Atacante y Cumba. Jinete Sergio Azócar. Preparador Juan Melero.

# MI CAZULA: GRAN MARCA

Estuvo a sólo un quinto del record de Knout y Jason, que es de 1.28.3/5

Una nueva victoria agregó a la campaña del potrillo Mi Cazula que como de costumbre brindó una lección de cómo deben correrse los animales punteros.

La partida se dio con Qué Pasa a la vanguardia seguida por Magari, pero casi de inmediato fue Mi Cazula el que se puso al

frente del grupo. Tras él, venían Moissac, Samaniego, Qué Pasa, Magari, Discolo y Rey de Oro.

El puntero tenía dos cuerpos sobre el lote y su látigo no lo dejaba escapar como es su

Los últimos metros fueron fáciles para el pupilo de Teófilo Jacial. La atropellada tardía y poco efectiva de Magari, no le inquietó y lo precedió a la llegada por 2 cuerpos. Tercero fue Discolo, a medio pescuezo, cuarto, Samaniego, a medio pescuezo también, y quinto, Rey de Oro, a uno y medio cuerpo. Fuera de tabla y cerrando la marcha llegaron Qué Pasa a tres cuartos cuerpo y Moissac, en decepcionante faena, que remató último a uno y cuarto cuerpo.

## Concepción

# TRIPLE RODADA EN PRUEBA FINAL

CONCEPCIÓN, ESPECIAL PARA "LA NACION". Diez competencias se desarrollaron en el hipódromo sureño. Se registraron buenos dividendos en todas las. En la cuarta carrera finalizada en empate en el primer lugar, la yegua Mi Sirena. En la prueba de clausura, hubo una triple rodada cuando faltaban 600 metros. Los más afectados fueron el jinete Antonio Mella, quien quedó internado en la clínica de primeros auxilios y en observación. Su conducido el caballo Ladrido, resultó con serias fracturas, por lo que debió ser sacrificado.

Resultados generales.  
PRIMERA CARRERA. 1.100 metros 5a. serie. P. RODELA (Mullilo); M. Mor; 2. Solón; 3. GANADA por 1/2 cabeza; 4. 3/4 cuerpo; Tpo. 1:05. Preparador: Carlos Sepúlveda. DIV. E\$ 12,30; 2,70; 2,70; 3,50.

SEGUNDA CARRERA. 1.100 metros 10a. serie. P. VOLCANI (Mullilo); R. Garcés; 2. La Rosa; 3. Rimen; GANADA por 4 cuerpos; 4. 3/4 cuerpo; Tpo. 1:05. Preparador: Armando López. DIV. E\$ 7,00; 2,40; 2,00; y 3,50.

TERCERA CARRERA. 1.100 metros 8a. serie. P. PLASTICO (Pitucazo); G. Alarcón; 2. Trapiche; 3. Zapatero. GANADA por nariz; el 3º a 3/4 cuerpo. Tpo. 1:05, 4/5. Preparador: Armando López. DIV. E\$ 6,40; 1,50; 1,40; y 1,70.

CUARTA CARRERA. 1.100 metros. 7a. serie. P. BANDOLERA (Binatou); H. Torres; P. MI SIRENA (Latido); C. Barrera. 3º Precursorio. GANADA en empate; el 3º a pescuezo, tpo. 1:05. Preparadores: Eleodoro López y Santiago Parra. DIV. E\$ 5,50; 3,00; y 2,30 y 2,10.

QUINTA CARRERA. 1.800 metros 6a. serie. P. LILA (L'Exile); Raúl González; 2. Ventován; 3. Madrugador. GANADA por ventaja perceptible el 3º a 5 cuerpos. Tpo. 1:51, 3/5. Preparador: Salvador Rabah. DIV. E\$ 13,90; 2,40; 1,80; 1,80.

SEXTA CARRERA. 1.100 metros 2a. serie. 1. GUION (Basileus); L. Chávez; 2. Malheiro; 3. Hidalgo. GANADA por 3/4 cuerpo; el 3º a 1/2 cuerpo. Tpo. 1:05. Preparador: Roberto Perón. DIV. E\$ 3,00; 1,60; 1,50 y 4,70.

SEPTIMA CARRERA. 1.000 metros 6a. serie. P. SIQUICK (Sonic Boom); C. Barrera; 2. Esperanzada; 3. Manager. GANADA por 3 cuerpos, el 3º a 2 cuerpos. Tpo. 1:05. Preparador: Rafael Chamorro. DIV. E\$ 6,20; 2,30; 2,60; 3,60.

OCTAVA CARRERA. 1.100 metros. 3a. serie. P. SODDY (Tipazo); H. Torres; 2. Unico; 3. Escándalo. GANADA por 3/4 cuerpo; el 3º a 2 cuerpos. Tpo. 1:05. Preparador: Mario Román. DIV. E\$ 4,70; 1,10; 1,00 y 1,00.

NOVENA CARRERA. 1.100 metros. 5a. serie. P. TERCETO (Radogai); J. Gutiérrez; 2. Pasional; 3. Sector. GANADA por 5 cuerpos; el 3º a 3/4 cuerpo. Tpo. 1:05 1/5. Preparador: Roberto Perón. DIV. E\$ 4,00; 1,80; 4,40; 4,00.

DECIMA CARRERA. 1.100 metros 4a. serie. P. PERJURO (Orbero); C. Placencia; 2. Ulanca; 3. Romany Queen. GANADA por 1/2 cuerpo; el 3º a 1/2 cabeza. Tpo. 1:05 E\$ 12,20; 2,30; 1,60; 2,30.



KARIM gana a Montecarlo en la tercera competencia del programa disputado en el césped. Ernesto Guajardo llevó a la victoria al hijo de Ghirlaudo.

## DOBLONA DE L. ESCALONA

Durante este fin de semana triunfó a dos de sus pupilos, Señorral y La Leita. Así van

PREPARADORES	JINETES		
1º OSCAR SILVA	74	1º CARLOS PEZO	104
2º Enrique Vidal	67	2º Desidero Muñoz	101
3º David Alvarez	67	3º Sergio Azócar	85
4º Jorge Inda G.	53	4º José M. Aravena	82
5º Augusto Breque E.	51	5º Luis Yáñez	77
6º Julio Castro R.	49	6º Sergio Vañquez	76
7º Juan Melero	48	7º Claudio Leighton	74
8º Ernesto Inda G.	40	8º Carlos González	74
9º Gustavo Pombo	37	9º Juan Barraza	72
10º Oscar González	36	10º Valentín Ubilla	54
Alejandro Martínez V.	36	11º Ernesto Guajardo	49
12º Humberto Vera	33	12º Jorge Salinas	48
13º Gonzalo Juliá	31	13º Luis Toro	45
14º César Covarrubias	30	14º Juan Amestelly	44
Luis Toledo	30	15º Carlos Sepúlveda	42

## COOPEPART

Por acuerdo del Consejo de Administración de la Cooperativa de Empleados Particulares Ltda. y en conformidad a lo dispuesto en el Estatuto, convócase a Junta General Ordinaria de Asociados para el sábado 13 de noviembre de 1971 a las 15 horas en primera citación y a las 15.30 horas en segunda citación.

**TABLA**  
1.- Cuenta, Memoria y Balance del Ejercicio 1º de julio de 1970 al 30 de junio de 1971 y  
2.- Elecciones a que haya lugar.  
La Junta se realizará en el local de la Cooperativa en Santiago, calle Santo Domingo N° 1285, 5º piso y, para asistir a ella se deberá acreditar la calidad de cooperado.

EL PRESIDENTE

## 1.400 metros

SILFO, L. Yáñez en 1.26,2/5, primeros 600 en 36, últimos 500 en 32.  
GOMERO, J. Amestelly en 1.25, primeros 600 en 36, últimos 500 en 32,3/5  
SCHELTINO, J. Amestelly en 1.27,2/5, primeros 600 en 37, últimos 500 en 33  
ARMONIOSO, H. Olguín en 1.29, primeros 600 en 36, últimos 500 en 33  
PRESION, Ojeda en 1.29,2/5, primeros 600 en 37,2/5, últimos 500 en 32,3/5

## 1.200 metros

PREPARANTE, V. Bravo en 1.14, últimos 500 en 33,1/5  
DON CHILO, L. Murrillo en 1.15, últimos 500 en 31  
REPOTENCIA, L. Caroca en 1.15, últimos 500 en 32,3/5  
CRIOLLO, A. Ferra en 1.15, últimos 500 en 33  
ANTIFAZ, J. Aracena en 1.15, últimos 500 en 33  
HUMBERTITO, E. González en 1.17, últimos 500 en 33,1/5  
PAJARITO, E. González en 1.16, últimos 500 en 33,1/5  
TRIBAL, Aprendiz en 1.20, últimos 500 en 34, a voluntad  
LA CHAMPAÑA, J. Castillo en 1.17, últimos 500 en 33,2/5  
HUILDAD, P. Cerón en 1.14, últimos 500 en 32  
FONOLA, J. Aracena en 1.16, últimos 500 en 33,2/5

## 1.000 metros

GADI, S. Azócar en 1.01,2/5, mano del Club  
INTOCABLE, D. Muñoz en 1.02  
VERBALISTA, A. Pereira en 1.01,3/5  
HOPEFUL, A. Pereira en 1.01,3/5  
MILETUN, J. Pacheco en 1.02, mano del Club  
TABAL, L. Yáñez en 1.02,2/5  
MOLOC, H. Olguín en 1.02  
ZACA, C. Amestelly en 1.05,2/5, mano del Club  
NONITA, E. Guzmán, en 1.05, a voluntad  
ASTRO AZUL, E. Guzmán y

## INSTITUTO SAN CRISTOBAL

POR EL INTERES DE LA SEGURIDAD PUBLICA  
ENSEÑA  
Conducción, reglamento, mantenimiento y funcionamiento de vehículos motorizados.  
Examen, documentos ambos sexos.  
MAC-IVER 728  
Esa. Esmeralda

## SOCIEDAD CRIADORES DE CABALLOS F. S. DE CARRERA Y TATTERSALL S. A.

Local de Ventas: Av. Club Hípico 1450-Tel. 94168  
MAÑANA MARTES 9 DE NOVIEMBRE A LAS 5,30 P.M.  
Por orden de los Señores Estanislao Anguita A., Guillermo Aguirre B., Adolfo Lyon del R., Fernando Coloma R. y Pedro Arroyo C., remataremos en Av. Club Hípico 1450, los productos de 2 años de los Haras:  
CURICHE - SANTA ISABEL - SAN PATRICIO Y SANTA MARGARITA  
Hijos de: Proposal, Curiche, Straight Die, Prólogo, Par de Ases y Navarrh.  
Nota: Estos productos están en exhibición en Av. Club Hípico 1450 y se rematarán de acuerdo con las disposiciones del Reglamento de Ventas aprobado por el Consejo Superior de la Hípica Nacional.  
FACILIDADES DE PAGO: Se otorgarán únicamente a quienes las hayan solicitado en esta Gerencia, antes del Remate.  
Hernán Pulido A. Gerente

## SOCIEDAD CRIADORES DE CABALLOS F. S. DE CARRERA Y TATTERSALL S. A.

Local de Ventas: Av. Club Hípico 1450-Tel. 94168  
HOY LUNES 8 DE NOVIEMBRE DE 1971 A LAS 5,30 P.M.  
Por orden de los Señores Ignacio Urrutia de la S., Hugo Fontannaz D. y Suc Pedro Guzmán R.T., remataremos en Av. Club Hípico 1450, los productos de 2 años de los Haras:  
VILLA ROSA - SANTA TERESA Y SANTA CECILIA  
Hijos de: Pitucazo, Siuticazo, Caleuche, Copernic, Sclto, Jalón, Bokara y Baronet II.  
Nota: Estos productos están en exhibición en Av. Club Hípico 1450 y se rematarán de acuerdo con las disposiciones del Reglamento de Ventas aprobado por el Consejo Superior de la Hípica Nacional.  
FACILIDADES DE PAGO: Se otorgarán únicamente a quienes las hayan solicitado en esta Gerencia, antes del Remate.  
Hernán Pulido A. Gerente

# Resultados Generales del Club Hípico

## PRIMERA CARRERA - 1.100 metros - Condicional.

- (5) LA LELITA 51 por Forest Row y Doña Delhi del Sr. R. Prieto Jinete S. Soto bol. w2100 pag 3 30
- (3) Bandurria 51 F. Canval bol 10800 pag 6 70
- (11) Pirueta 50 H. Ulloa bol 7590 pag 6 50
- (7) Beato 50 M. Barria bol 2070 pag 34 90
- (6) Lady Lola 55 R. Sagardia bol 1490 pag 48 50
- (8) Colón 49 J. Aracena bol 3510 pag 20 60
- (9) Simulacro 53 R. Clavería bol 10230 pag 7 10
- (4) Chandra 53 J. Miño bol 2410 pag 30
- (1) Malcom 54 J. Canval bol 630 pag 114 60
- (10) Annelise 50 A. Trujillo bol 1040 pag 69 40

TOTAL de boletos jugados 103180  
GANADA por 2 cpos y 2 cpos el 4 a 2 1/2 cpos y el 5 a 2 1/2 cpos tpo 1 05 3 5 Prep. L. Escalona - corrieron todos. DIV. E° 3 30 y 1 50 E° 2 10 y E° 2

**DESARROLLO.** Renacimiento estuvo punteando hasta la curva donde Bandurria pasó a dirigir las acciones. La puntera se afirmó bastante, pero avanzó La Lelita y faltando trescientos metros la emparejó y luego se desprendió del grupo.

## SEGUNDA CARRERA 1.200 metros 7a. serie

- (4) BELLA GENIO, 53, por Solferino y Abombillada del stud "Don Bela" Jinete E. Guajardo Bol 35210 Pag 2 70
- (5) Rada 53 E. López Bol 15210 Pag 6 30
- (6) Devuelta 52 J. Castillo Bol 12060 Pag 8
- (1) Sierra Blanca 55 H. Ulloa Bol 6040 Pag 15 90
- (2) Litorio 54 N. Urrutia Bol 52880 Pag 1 80
- (7) Cyclone 50 R. Sagardia Bol 4690 Pag 20 50
- (3) Miss Cargosa 54 L. Hevia Bol 11180 Pag 8 60
- (8) El Chilo 49 A. Salas DESCARTADO

TOTAL boletos jugados 137270  
GANADA por 2 cpos y 1 2 cab. el 4 a 2 cpos y el 5 a 1 4 cpo Tpo 1 12 Prep. G. Julia Corrieron todos. DIV. E° 2 70 y 1 50 y 2 40

**DESARROLLO.** Litorio fue el puntero seguido por El Chilo, Bella Genio y Rada. Una vez en la recta, Bella Genio avanzó y tomó la delantera. Rada atropelló, pero no fue capaz.

## TERCERA CARRERA 1.100 metros condicional.

- (6) KARIM 55, por Ghirlandaio y Kábalá del Sr. L. Valenzuela Jinete E. Guajardo Bol 22170 Pag 6 50
- (8) Montecarlo 55 J. Salinas Bol 41690 Pag 3 50
- (3) Regenbogen 51 S. Soto Bol 15190 Pag 9 50
- (9) Peto 51 M. Pereira Bol 11400 Pag 12 70
- (4) High Speed 55 S. Azocar Bol 49370 Pag 2 90
- (12) Trigo Limpio 51 J. Trujillo Bol 670 Pag 215 70
- (5) Huillincó 55 D. Muñoz Bol 15640 Pag 9 20
- (10) Riprap 55 C. Leighton Bol 30430 Pag 4 70
- (2) Bidu 55 L. Cifuentes Bol corral Pag 9 50
- (1) Balón 55 A. Poblete Bol 15490 Pag 9 30
- (7) Mandoble 54 A. Pereira Bol 3440 Pag 42
- (11) San Ignacio 51 V. Rojas Bol 930 Pag 155 40

TOTAL de boletos pagados 206 420  
GANADA por 2 cpos y 1 2 cpos el 4 a 2 cpos y el 5 a 1 2 cpos tpo 1 05 3 5 Prep. M. Velarde corrieron todos. DIV. E° 6 50 y E° 2 30 E° 1 70 y E° 4 30

**DESARROLLO.** Montecarlo señaló el camino seguido de Karim y de High Speed. En tierra derecha, Karim cargó sobre el puntero y cerca de la sentencia consiguió aventajarlo por pescuezo.

## CUARTA CARRERA - 1.100 metros Condicional

- (13) WOTAN 55 por Sonic Boom y La Madelaine del Sr. R. Valdés Jinete D. Muñoz Bol 53200 Pag 2 30
- (2) Calchaqui 51 J. Aracena Bol 4180 Pag 29 50
- (5) Ecu 55 J. M. Aravena Bol 46840 Pag 2 60
- (10) Sting Ray 51 V. Rojas Bol 2460 Pag 50 10
- (12) Verdadero 55 O. López Bol 24550 Pag 5 10
- (7) Reco 51 S. Soto Bol 1100 Pag 112
- (3) Cooper Red 55 J. Toro Bol 11250 Pag 10 90
- (9) Salador 55 J. Salinas Bol 6650 Pag 18 50
- (6) Pugil 55 E. Guzmán Bol 15480 Pag 7 90
- (1) Bibelot 55 L. Havia Bol 520 Pag 236 90
- (11) Tempano 51 F. Canval Bol 8870 Pag 13 90
- (4) Damar 53 N. Urrutia Bol 880 Pag 140

TOTAL boletos pagados 175980  
GANADA por 2 cpos y 1 4 cpo el 4 a 1 1 4 cpo y el 5 a 1 1 4 cpo tpo 1 06 1 5 Prep. O. Mora, No Corrió (8) Romanche DIV. E° 2 30 y E° 1 40, E° 3 20 y E° 1 50

**DESARROLLO.** Calchaqui punteó el lote seguido por Wotan y Reco. En tierra derecha el puntero parecía afirmarse, pero al final atacó Wotan y sobre la raya consiguió la victoria.

## QUINTA CARRERA 1.600 metros 4a. serie

- (2) BAQUIANO 58, por Curiche y Big Star del Sr. N. Garcia Huidobro Jinete S. Azocar Bol 94490 Pag 1 80
- (7) La Diabla 53 D. Muñoz Bol 31380 Pag 5 30
- (4) Eneas 51 E. López Bol 15840 Pag 10 50
- (5) Atacante 54 E. Guzman Bol 37650 Pag 4 40
- (6) Cumba 53 E. Guajardo Bol 23200 Pag 7 20
- (1) Artesa 58 P. Ulloa Bol 34830 Pag 4 80

TOTAL boletos vendidos 237390  
GANADA por 1 1/2 cpo y 1/2 cpo el 4 a 1/2 cab y el 5 a 5 y 6 a 1 cpo Tpo 1 36 Prep. J. Melero. No corrió (3) Bold Lady DIV. E° 1 80 y E° 1 40 y E° 1 60

**DESARROLLO.** Atacante el camino seguido de Cumba y Baquiano. Entraron a la recta siempre con Atacante a la delantera. Por los medios atropelló Baquiano y pasó al frente venció comodamente.

## SEXTA CARRERA - 1.600 metros 6a. serie

- (4) MEFIANT 53 por Monterrey y Violencia del Stud "Pampy" Jinete J. Salinas Bol 48920 Pag 4 10
- (6) Recuria 50 J. Duarte Bol 11 560 Pag 17 30
- (3) Graciete 50 S. Azocar Bol 33330 Pag 6
- (7) Senecio 49 J. Castillo Bol 11790 Pag 16 90
- (5) Minerva 53 C. Leighton Bol 67640 Pag 2 90
- (8) Lunfardo 48 L. Toro Bol 51 640 Pag 3 90
- (1) Angello 55 P. Ulloa Bol 60330 Pag 3 30
- (2) Exaltada 55 L. Yáñez corral 6

TOTAL boletos jugados 285210  
GANADA por 1 3/4 cpo y 1/2 cab el 4 a 2 1/4 cpo y el 5 a 1 cab tpo 1 36 2 5 Prep. J. Inda Corrieron todos. DIV. E° 4 10 y E° 1 70, E° 2 80 y E° 2 20; Div de la Triple N° 2, al 1° lugar Mefiant con 553 vales E° 238 - y al 2° lugar Recuria con 68 vales E° 424

**DESARROLLO.** Exaltada salió a la vanguardia seguida por Minerva y Mefiant. En la recta, Minerva pasó al frente. Por el centro avanzó Mefiant y con mucha facilidad le dio caza. Triunfo holgado.

## SEPTIMA CARRERA 1.200 metros 4a. serie

- (1) NUDISTA 56 por Embustero y Modernista del Stud "Santa Cruz" Jinete L. Yáñez bol 74070 pag 2 50
- (2) Río Piedras 55 D. Muñoz bol 73960 pag 2 50
- (5) Stamfis 51 J.M. Aravena bol 50720 pag 3 70
- (4) Río Cautín 53 J. Salinas bol 36060 pag 5 20
- (6) Monarch 49 H. Ulloa bol 19960 pag 9 40
- (8) Quelén 48 A. Salas bol 13120 pag 14 30

TOTAL de boletos jugados 267890  
GANADA por 1 2 cpos y 1 1/2 cpo el 4 a 1 cpo el 5 a 1 cpo y 6 a 1 cpo tpo 1 11 1/5 Prep. O. González. No corrieron (3) Javelle y (7) Furare. DIV. E° 2 50 y E° 1 90 y E° 1 40

**DESARROLLO.** Stamfis estuvo en punta seguida por Río Piedras y Río Cautín. Ingresaron al derecho en la forma señalada, pero por fuera arremetió muy fuerte Nudista que logró la ventaja en la llegada.

## OCTAVA CARRERA - 15.000 metros. Clásico.

- (2) MI CAZULA 59 por Saladino II y Miel Rosada del Stud "Milady" Jinete P. Ulloa Bol 59 480 Pag 3 30
- (3) Magari, 54 L. Cifuentes Bol 52680 Pag 4 20
- (5) Discolo 51 E. Suárez Bol 29250 Pag 7 60
- (1) Samaniego 62 E. Guzmán Bol 29740 Pag 7 50
- (6) Rey de Oro 51 S. Azocar Bol 67350 Pag 3 30
- (7) Que Pasa 49 J. M. Aravena Bol 35560 Pag 6 30
- (4) Moissac 53 D. Muñoz Bol 45940 Pag 4 90

TOTAL boletos jugados 320000  
GANADA por 2 cpos y 1/2 cpo el 4 a 1/2 cpo el 5 a 1 1/2 cpo, el 6 a 3/4 cpo el 7 a 1 1/4 cpo tpo 1 28 4/5 Prep. T. Jaciel. Corrieron todos. DIV. E° 3 80 y 2 80 y 2 70

## NOVENA CARRERA - 1.200 metros. 6a. serie.

- (4) MALDITO, 53, por Admiral Terek y Diablaeta del Stud "Santa Ely" Jinete D. Muñoz Bol. x27800 Pag 2 30
- (2) Alterna 54 J. Toro Bol 79240 Pag 3 70
- (1) Tostado 55 L. Yáñez Bol corral Pag 3 70
- (11) Laureana 49 A. Salas Bol 25840 Pag 11 20
- (3) Ptágoras 54 P. Cerón Bol 67500 Pag 4 30
- (8) Don Dania 50 E. López Bol 14 640 Pag 19 80
- (10) Salteador 50 R. Clavería Bol. Descartado
- (7) Alejado 50 S. Soto Bol 7970 Pag 36 40
- (6) San Martín 51 C. Leighton Bol 70860 Pag 4 10
- (9) Rapado 50 L. Toro Bol 20730 Pag 14
- (5) Gustavo A 51 J. M. Aravena corral Pag 4 10

TOTAL boletos jugados 414560  
GANADA por 2 cpos y 1/2 cpo el 4 a 1 cpo y el 5 a 1 cpo tpo 1 11 4/5 Prep. L. Conteras. A Corrieron todos. DIV. E° 2 30 y E° 1 30, E° 1 80 y E° 2 50 DIV. de la Triple N° 3; al 1° lugar Maldito con 276 vales E° 669 y al 2° lugar el corral Alterna. Tostado con 469 vales E° 270

**DESARROLLO.** Alterna estuvo al frente seguida por Maldito, Gustavo A. y Tostado. En la recta, Maldito avanzó y tomó la punta. Se distanció y no tuvo rivales de cuidado.

## DECIMA CARRERA 1.200 metros. 8a. serie.

- (11) CHARRUA, 51 por Granadero II y Champignonne, del Stud "La Sota" Jinete R. Sagardia Bol 29930 Pag 11 60
- (14) Ringa, 50, J. Miño, Bol 76 400 Pag 4 50
- (13) Midy, 50, J. Trujillo, Bol 9 860 Pag 35 10
- (2) Corregidor, 55, E. López, Bol 92 030 Pag 3 80
- (1) Black Spring, 55, J. Pérez, Bol 30 970 Pag 11 20
- (9) El Tani, 52, L. Rivera, Bol 30 570 Pag x1 30
- (6) Stock, 55, J. Sepulveda, Bol 1 450 Pag 238 70
- (10) Boban, 51, H. Ulloa, Bol 65 230 Pag 5 30
- (12) Tue Tue, 51, J. Aracena, Bol 31 690 Pag 10 90
- (8) Diente de Oro, 53, R. Gatica, Bol 24 640 Pag 10
- (3) Jaguar, 55, N. Urrutia, Bol 11 480 Pag 30 10
- (7) Prudencia, 54, P. Herrera, Bol 63 700 Pag 5 40
- (5) Rasgo, 55, S. Soto, Bol 7 980 Pag 43 40
- (4) Ponsard, 55, A. Trujillo, Bol 5 350 Pag 64 70
- (15) Aguilero, 50, S. Alcaide, Bol 3 090 Pag 112

TOTAL de boletos jugados 494 370  
GANADA por 1 1/2 cpo y 1/2 cab el 4 a 3/4 cpo y el 5 a 1/2 cpo tpo 1 12 3/5 Prep. José Melero. B. Corrieron todos. Div. E° 11 60, E° 4 40, E° 2 10 y E° 7 30

**DESARROLLO.** Black Spring estuvo breves momentos al frente, pero luego Charrúa tomó el mando y se cortó sobre Mudy y Aguilero. En la recta la punta ra afianzó sus posiciones y llegó en primer lugar a la meta.

## DECIMA PRIMERA CARRERA 1.200 metros - 6a. serie B.

- (1) LAUREANUS 54, por Forest Row y La Gordita del Stud "Teo" Jinete L. Yáñez bol. 143690 pag 3
- (9) Kurinova 52 J. Duarte bol 28290 pag 15 30
- (5) Jazz Band 53 P. Cerón bol 125060 pag 3 40
- (2) Aislado 53 H. Ulloa bol 57200 pag 7 50
- (11) Agradecido 51 R. Clavería bol 50670 pag 8 50
- (7) Monte Mario 53 A. Poblete bol 19890 pag 21 70
- (12) Misantro 50 F. Canval bol 14110 pag 31
- (3) Dos Estrellas 53 L. Cifuentes bol 100430 pag 4 30
- (6) Lord Conrad 53 N. Urrutia bol 3970 pag 108 90
- (4) Epicentro 53 E. Sepulveda bol 7530 pag 57 40
- (10) Nineta Dyna 52 R. Sagardia bol 64900 pag 6 70
- (8) Puyumen 53 L. Rivera bol 1800 pag 240 10

TOTAL de boletos jugados 617540  
GANADA por 2 cpos y cab el 4 a 1 1/2 cpo y el 5 a 1/2 cab tpo 1 12 Prep. O. González corrieron todos. DIV. E° 3 - y E° 1 50, E° 2 70 y E° 1 80

**DESARROLLO.** Kurinova salió al frente seguida por Laureanus y Aislado. Una vez en tierra derecha, Laureanus avanzó y pasó al frente, distanciándose del grupo. Victoria fácil.

# TRIPLES

TRIPLE N° 1 Vales en juego 13 449 Se acertaron 2 475 vales a La Lelita valor nominal E° 38. En la 2ª válida se acertaron 843 vales a Bella Genio valor nominal E° 112. Se distribuyeron así en la última válida

Baldón	58	Mandoble	19
Bidu	54	Montecarlo	171
Regenbogen	54	Pete	40
High Speed	230	Riprap	119
Huillincó	51	San Ignacio	5
Karim	94	Trigo Limpio	2

La combinación ganadora fue La Lelita, Bella Genio, Karim. Se acertaron 94 vales. Cada uno cobró E° 801. El dividendo a segundo con Montecarlo fue acertado por 171 vales. Cada vale cobró E° 110

TRIPLE N° 2. Vales en juego 23 669 Se acertaron 7 639 vales a Wotan valor nominal E° 22. En la 2ª válida se acertaron 2 726 vales a Baquiano valor nominal E° 61. Se distribuyeron así en última válida

Angello	590	Minerva	783
Exaltada	254	Recuria	78
Graciete	254	Senccio	124
Mediant	556	Lunfardo	343

La combinación ganadora fue Wotan Baquiano, Mefiant. Se acertaron 556 vales. Cada uno cobró E° 801. El dividendo a segundo con Recuria fue acertado por 78 vales. Cada vale cobró E° 1 698

TRIPLE N° 3— Vales en juego 32 628. Se acertaron 5 909 vales a NUDISTA (valor nominal E° 39). En la segunda válida se acertaron 757 vales a MI CAZULA (valor nominal E° 302). Se distribuyeron así en la última válida

Tostado	169	Alejandro	15
Alterna	169	Don Dania	22
Ptágoras	85	Rapado	33
Maldito	273	Saleador	53
Gustavo A	107	Laureana	53
San Martín	107		

La combinación ganadora fue NUDISTA-MI CAZULA-MALDITO. Se acertaron 273 vales. Cada uno cobró E° 669. El dividendo a segundo fue n. El dividendo a segundo con ALTERNA-TOSTADO fue acertado por 169 vales. Cada vale cobró E° 270



MI CAZULA aventaja por dos cuerpos a Magari, que corre abarrotado en última línea. Tercero es Discolo y cuarto Samaniego. Más atrás en la línea. El ganador puso una marca excepcional y estuvo a sólo un cuerpo del record de Knout y Jason

# Resultados Generales del Sporting Club

## PRIMERA CARRERA - 1.500 mts. Condicional.

- (3) CONFUSO (3), 56 kilos por Atys y Difusa del stud "Indígena" Jinete Juan Barraza Bol 11 746
- (2) Arrojo (2), 56 G. Pinto Bol 2 183 Pag 6 40
- (4) Mardel Plata (4), 56 O. Pérez Bol 689 Pag 20 80
- (8) Engrama (8), 53 S. Leal Bol 1 129 Pag 12 40
- (10) Royal Black (10), 53 C. González Bol 981 Pag 14 30
- (9) Esterna (9), 53 P. Aliaga corral Engrama
- (5) Discordancia (7), 53 E. Rojas Bol 3 344 Pag 4 20

TOTAL boletos jugados 20 072  
GANADA por 2 cuerpos, el 3 a 1 cuerpo y el 4 a 7 1/2 cuerpos tpo 1 33 No corrieron: Alacrán (1), Tin Tan (5) y Acumarina (6) Dividendos E° 1 20, 1 20, y 1 90. Preparador: Jorge abarza

**DESARROLLO.** Alizadas las hunchas, Engrama salió a dirigir las acciones, más atrás M. del Plata, Arrojo y Confuso. En tierra derecha Arrojo venía al frente, tras suyo Confuso, Engrama y M. del Plata. A 150 metros se cortó al frente Confuso el que se impuso.

## SEGUNDA CARRERA 1.400 metros. 6a. Serie

- (9) NUKAKOK, 50 kilos por Fragonard y Lampedusa del stud "Mónica Graciela" Jinete Manuel Pardo Bol 3 246
- (4) Futurista 54 C. González Bol 8 818 Pag 3 30
- (2) Idilio 55 O. Escobar Bol 11 426 Pag 2 60
- (3) Amakila 54 S. Leal Corral Idilio
- (6) Auburn 51 B. Parra Bol 9 406 Pag 3 10
- (1) Textual 56 J. Barraza Bol 5 614 Pag 5 30
- (5) Yanqui 57 R. Araya Bol 2 055 Pag 14 40
- (8) Tiamo 51 E. Cabrera Bol 1 665 Pag 17 00

TOTAL boletos jugados 42 227  
GANADA por 1 3/4 Cueros, el 3 a pescuezo y el 4 a 2 1/4 cuerpos tpo 1 26 No corrió: La Prilla (7), DIV. E° 9 10, 1 50, 1 30, y 1 50 Prep. Oscar Aliaga

**DESARROLLO.** Puestos los competidores en acción, Futurista salió al frente en su siga Idilio, Yanqui y Nukakok. A la recta final entraron con Yanqui en el puesto de lider, más atrás Idilio, Futurista y Nukakok. A 200 metros para el disco se puso al frente Nukakok imponiéndose claramente.

## TERCERA CARRERA 1.400 mts. 1a serie.

- (3) VOLADA 51 Kilos por Calificado y Voladora del Stud "Blanquita" Jinete Luis Carval Bol 6 532
- (5) Trompillo 48 J. Burton Bol 12 921 Pag 1 60
- (4) Alencar 51 A. Marchant Bol 5 984 Pag 9 30
- (2) Navazo 56 J. Borquez Bol 4 019 Pag 5 10

TOTAL vendido 29 456 boletos  
GANADA por 1/2 cba el 3 a cabeza y el 4 a 1 1/2 cuerpos tpo 1 24 4 5 No corrió Napolitano (1) Dividendo E° 3 10 (Ganador) Prepara dor Roberto Saavedra

**DESARROLLO.** En la largada Alencar se apoderó del puesto de mando más atrás Trompillo, Navazo y Volada. A la faja decisiva llegaron con Trompillo en primer lugar, más atrás Alencar Navazo y Volada. A pocos metros para el disco emparejó Volada al lider sacando leve ventaja a su favor

## CUARTA CARRERA 1.400 metros C. Especial

- (2) RADULESCO, 58 kilos por Dunquerque y Recerca del stud "Bambino" Jinete Juan Barraza Bol 6 827
- (4) Murmo 49 O. Escobar Bol 26 448 Pag 1 60
- (5) Mostarda 48 A. Marchant Bol 5 662 Pag 5 40
- (3) Seguidora 52 C. González Bol 9 540 Pag 4 40
- (1) Tour 61 E. Romero Bol 11 422 Pag 3 70

TOTAL boletos jugados 59 900  
GANADA por 1 3/4 cuerpos, el 3 a ven. perc. y el 4 a 1 1/2 cuerpos tpo 1 24 2 5 Corrieron todos. DIV. E° 6 10 (ganador) Prep. Gustavo Pombo

**DESARROLLO.** Alizadas las cintas Tour salió a comandar al resto, en su siga se ubicaron Murmo, Seguidora y Mostarda. El lider ingresó a la recta final seguido por Seguidora, Mostarda y Murmo. A 100 metros para el disco avanzó al frente Radulesco, el que se distanció, imponiéndose a Murmo el que al final pasó al 2° puesto

## QUINTA CARRERA 1.400 metros. 5a serie

- (12) CARAVANA 49 kilos por Don Gero y Caracola del stud "Los Guindos" Jinete Juan Burton Bol 6 722
- (1) Floral 57 J. Barraza Bol 6 842 Pag 6 70
- (8) Cro Magno 51 G. Pinto Bol 12 210 Pag 3 80
- (4) Platano 55 E. Romero Bol 15 220 Pag 3 00
- (9) Feudal 51 E. Cabrera Bol 4 763 Pag 9 70
- (6) Petit Amiral 54 B. Parra Bol x 484 Pag 31 10
- (10) Albana 49 J. González Bol 252 Pag 183 40
- (11) Adorado 48 J. Beiza Bol 3 993 Pag 11 60
- (2) Half Day 51 O. Pérez Corral Floral
- (13) Flemática 49 M. Matta Bol 382 Pag 121 10

TOTAL boletos jugados 136 390  
GANADA por 4 cuerpos, el 3 a 2 1/2 cuerpos y el 4 a 1 1/2 cpo tpo 1 24 3/5 No corrió: Imbortante (7) Dividendos: E° 2 70, 2 00 y 1 30. Preparador: Alejandro Martínez L

**DESARROLLO.** Puestos en movimiento los ejemplares Mardel Plata salió en primer término, más atrás Metinca, Darbon y Escarceo. Curvas apuro Darbon el que pasó al frente en su siga Escarceo y Natural. El lider firmó en este puesto se distanció, logrando la victoria cómodamente.



MEFIANT gana la 6a serie de los handicaps de 1.600 metros. Jorge Salinas condujo con gran acierto al pupilo de Jorge Inda. Segunda fue Recuria. Más atrás Graciete, Senecio y Minerva.

- (5) La Mia 54 E. Rojas Bol 5 800 Pag 8 00
- (3) Tremendao 57 C. González Bol 8 353 Pag 5 50

TOTAL vendido 55 026 boletos  
GANADA por 2 cuerpos, el 3 a 2 cuerpos y el 4 a 1 cuerpo tpo 1 27 1/5 No corrió Cancillería (7), Dividendos E° 6 90, 1 90, 1 70 Preparador Rafael Bernal B

**DESARROLLO.** En el "pique" Half Day se apoderó del mando, más atrás se ubicaron Cro Magnon Albana y Feudal. A la recta final entraron con Cro Magnon dirigiendo las acciones en su siga Half Day, Piquito Floral: I. A 150 metros para el disco se adueño del liderato Cro Magnon que se adjudicó esta competencia.

## SEXTA CARRERA - 1.400 mts. Condicional

- (2) CHONO (2) kilos por El Maltés y Triguienta del Sr. Wastor Calderon Jinete Mario Matta Bol 4 207
- (5) Royal Hope (5), 57 J. Tapia Bol 15 407 Pag 3 10
- (3) Majuelos (4), 57 J. Barraza Bol 17 157 Pag 2 8

de paso para Chile

## 2 HORAS ESTARA EN LIMA FIDEL



EL PRIMER MINISTRO cubano, Comandante Fidel Castro, una de las más fuertes personalidades de los últimos tiempos, ha basado su Gobierno Revolucionario en el diálogo abierto y franco, por muy duro que sea en algunos casos, con el pueblo cubano. En la foto Fidel conversa con una familia campesina en el lugar, mismo donde ésta labora. Es

el estilo y la forma de Gobierno que ha afianzado la marcha ascendente de la Revolución cubana. El pueblo de Chile, a pesar de la cortina de mentiras que se ha tendido sobre Cuba, conoce la realidad del país hermano y tributará una magna bienvenida al líder del movimiento que dio inicio a la independencia económica de América Latina.

Victor Díaz en homenaje a la URSS:

## UNA NUEVA EPOCA EN LA HISTORIA DE LA HUMANIDAD

● Vibrante resultó acto del P.C. en el Caupolicán para celebrar 54º aniversario de la Revolución Soviética



ASPECTO que presentaba la tribuna de honor durante el acto comunista de homenaje al 54º aniversario de la Revolución Soviética. Se observa al Secretario General, senador Luis Corvalán; al embajador de la URSS Alexander

Basov; al Subsecretario General del PS senador Adonis Sepúlveda; a la senadora Julieta Campusano; al secretario general de la CUT Hernán del Canto y a otros dirigentes.

## NO HABRA ENTREVISTA DE LANUSSE Y PERON

MADRID (UPI) El cadáver embalsamado de Eva Duarte de Perón, encerrado desde hace dos meses en la residencia madrileña del exiliado Juan Domingo

Perón, probablemente vuelva a ser enterrado esta semana según dijeron hoy círculos allegados al ex dictador argentino

probablemente se utilizarán para la construcción del féretro

Por otra parte, círculos peronistas en esta capital negaron hoy que existía la posibilidad de que el ex hombre fuerte de la Argentina se entrevistase con el actual Presidente de ese país, General Alejandro Lanusse.

En los últimos meses numerosos partidarios de Perón han estado llegando a Madrid para mantener reuniones secretas con su líder, lo que ha hecho pensar que el ex dictador planea retornar a la Argentina donde aún tiene arraigo entre la clase trabajadora.

● Círculos peronistas niegan la posibilidad

Sin embargo, los informantes agregaron que la posible intención de Lanusse de presentar su candidatura en las elecciones generales dentro de un año, ha eliminado la probabilidad de que se encuentren ambos líderes

Lanusse está tratando de ganar tiempo al tiempo, y es por ello que se ha especulado sobre su posible entrevista con Perón, expresó un informante. Si tal entrevista se celebrara, una impresionante multitud de argentinos acudiría al lugar para rendir tributo a Perón. No se puede contemplar tal reunión.

## LOS CUATRO SABIOS PROSIGUEN SU MISION

EL CAIRO Nov 7 UPI. Los cuatro Jefes de Estado Africanos que se hallan en El Cairo en Misión de Paz, en representación de la organización de la Unidad Africana (OUA). -Los presidente Leopold Senghor, del Senegal, y Ahmadu Ahidjo, del Camerun y los Generales Yakubu Gowon, de

Nigeria, y Joseph Mobutu, de Zaire (Kinshasa) conferenciarán de nuevo esta noche con Sadat.

Los estadistas africanos llegaron ayer, luego de tres días de gestiones políticas en Israel. Senghor manifestó allí que confiaban en poder formular

## 5 MUERTOS EN TRAGEDIA DEL HELICOPTERO

● Murieron ayer el piloto y un civil del helicóptero accidentado cerca de la FISA

A CINCO SE ELEVO el número de muertos en el trágico accidente aéreo registrado en la tarde del sábado último en la chacra "Santa Adela" a escasos metros del sitio en que funciona la Feria Internacional de Santiago (FISA). Minutos antes de la medianoche del sábado y a la una de la madrugada murieron en la Posta Central el piloto del helicóptero y un ciudadano chino.

Como se informó en la tarde del sábado, un helicóptero del grupo 10 de la Fuerza Aérea sobrevolaba los terrenos de la FISA llevando como pasajeros a personal de Emelco Chilena que realizaba trabajos de filmación de los stands mismos y de la presentación del Cuadro Verde.

Asimismo, otra de las tareas consistía en fotografiar desde lo alto el stand de Brasil. Imprevistamente debido a una falla mecánica, el aparato comenzó a incendiarse. El piloto, subteniente Marcelo Topali Darmor, de 22 años intentó un aterrizaje de emergencia, tratando de alejar el aparato averiado desde la exposición que se encontraba a esa hora con gran afluencia de público. Finalmente, cayó en medio de un fundo donde estalló, pereciendo a raíz de ello, instantáneamente, Felipe Irarrázabal, de 26 años, director de cine de Emelco; Hernán Ducchi, también de 26 años, gerente de producción de Emelco y Ednildo Gómez director del Stand brasileño en la FISA que supervisaba las tomas que se habían ordenado a la empresa cinematográfica.

Los heridos, en estado de gravedad, fueron trasladados de urgencia a la Posta Central, donde recibieron atención médica. Sin embargo, a pesar de los esfuerzos, al filo de la medianoche dejó de existir el joven piloto de la Fuerza Aérea, Marcelo Topali. Posteriormente, a la una de la madrugada, murió el ciudadano chino Ishidi Yamada. A última hora de ayer, se informó en la Posta Central que continuaban en grave estado internados en ese centro asistencial, Hugo Urra Luengo, de 44 años, soldado 2 del Grupo 10 de la FACH; Luis Octavio Themudo brasileño y el menor de 16 años, Juan Alamo Letelier y Luis Amado reportero gráfico de La OIR.

### LOS CAIDOS

La Embajada de Brasil había encargado a EMELCO realizar una filmación desde el aire, del stand de ese país en la FISA. Por ello, viajaba el Director de ese sitio de exposición, además de Felipe Irarrázabal, que además de director manejaba perfectamente bien la cámara, el Gerente de Producción Hernán Ducchi y como invitado, el cuñado de este último, el menor Juan Alamo.

Alirio Rojas, asistente de director de EMELCO, señaló que Alamos había relatado que, al caer el aparato e incendiarse de inmediato, Ducchi le empujó violentamente al exterior, permaneciendo en el interior de la máquina aguardando que saliera Irarrázabal. Sin embargo, este se encontraba atado con correajes al fuselaje para realizar la filmación desde la puerta lateral de la aeronave abierta totalmente.

Ducchi tenía 26 años y desde hacía cinco, que trabajaba en EMELCO, en octubre del año pasado se había casado con María Angélica Vallejos y no tenían hijos. Felipe Irarrázabal, por su parte, fue el director y realizador del film chileno "Natalia" que protagonizará Inés Ouedia y Pepe Guixé, también tenía 28 años, casado con María Teresa Alamos, quien queda esperando la llegada de su primer hijo.

### CAPILLA ARDIENTE

En la capilla de la Clínica Santa María se levantó una capilla ardiente, donde son velados los restos de los cinematografistas, mientras que en la Vicaría General Castrense son velados los restos del subteniente de la Fuerza Aérea, Marcelo Topali, desconociéndose hasta el momento la hora en que se realizarán los funerales.

Por su parte, el stand de Brasil en la FISA suspendió, en señal de duelo, toda sus actividades, entre ellas, una recepción que ofrecerían a destacadas autoridades de nuestro país. El duelo que afijó a los brasileños que exponen en la FISA se hizo extensiva para los civiles y el piloto de FACH.



EDNILDO GOMEZ, Director del Stand de FISA cuando ofreció una recepción a los periodistas el pasado viernes 5.



FELIPE IRARRAZABAL, director del film "Natalia"



HERNAN DUCCHI OSSA, Gerente de producción de Emelco.



MARCELO TOBALI GALVAN, subteniente de la Fuerza Aérea de Chile, piloto del helicóptero UH-1 H-80 que se precipitó a tierra el sábado en la tarde en las cercanías de la FISA.

misión actual. Luego regresarán a Israel el día 16 y a El Cairo el 18 y posteriormente prepararán su informe final en Dakar.

La agencia oficiosa de noticias del Oriente Medio informó que la asamblea General de las Naciones Unidas aplazará por una semana, el debate sobre el conflicto Árabe-Israelí señalado para mediados del mes actual en vista de la decisión de los Jefes de Estado africanos de volver a Israel y a Egipto.

LIMA, 7 (UPI) El canal cuatro de televisión informó que el Primer Ministro cubano Fidel Castro se detendrá en Lima el miércoles, próximo, en su viaje a Santiago de Chile.

El periodista Enturperu, que auspicia la empresa nacional de turismo, dijo que Castro, llegará a Lima a las 8 hrs. del miércoles 10 y hará una escala de dos horas, dando la información a fuentes extraoficiales.

La noticia indica también que anoche llegó a la capital peruana un funcionario cubano para coordinar los detalles de la breve escala de Castro. No hubo información oficial al respecto hasta el momento.

elecciones en Uruguay:

## UMENTA POSIBILIDAD DEL FRENTE AMPLIO

MONTEVIDEO (UPI) (Por HECTOR MENON) -Las elecciones más próximas de América del Sur, desde que Salvador Allende, en el pasado se el primer Presidente marxista elegido libremente en el continente occidental, se celebrarán en el Uruguay dentro de tres meses.

La posibilidad de que este diminuto país asentado entre dos grandes potencias —Brasil en el norte y Argentina en el sur y el oeste— elija el primer gobierno de extrema izquierda en el continente.

Los uruguayos elegirán el día 28 un Presidente, por un periodo de cinco años, 30 senadores, 99 diputados, los gobiernos de los 19 departamentos de la República y numerosos cargos municipales y provinciales.

Pero el 30,5 se mostró indeciso o rehusó contestar —margen político cuyo peso decidirá el resultado de las elecciones. Tres importantes factores influirán en la decisión del electorado: una economía estancada, la continuada agitación laboral y estudiantil, y las actividades de los Tupamaros, la Organización Guerrillera Urbana de carácter izquierdista, mejor organizada en el continente, que apoya al Frente Amplio.

Los observadores políticos consideran remota la posibilidad de que Pacheco Areco obtenga un segundo mandato. De acuerdo con la ley, el plebiscito, que se celebrará en el mismo día de las elecciones, deberá aprobar una enmienda a la constitución para que el Presidente pueda ser reelegido.

El plebiscito se decidirá por mayoría relativa de los 1.700.000 votantes del Uruguay, que tiene una población de 2.600.000 habitantes, la mitad de ellos en Montevideo.

## PERIODISTAS URuguayOS LUCHAN CONTRA CLAUSURAS

● La SIP no da señales de saber lo que allí sucede

MONTEVIDEO (PL) - Los diarios derechistas "La Mañana" y "El País" tampoco se imprimieron hoy por decisión de un sector de los trabajadores gráficos de ambas empresas periodísticas. Estarán en la calle, en cambio, los restantes rotativos que se editan en esta ciudad cuyo personal gráfico y periodísticos realizó ayer un paro en protesta por la clausura de 10 días que impuso el gobierno al diario izquierdista "El Eco".

El paro de hoy en los dos diarios citados fue pedido por una parte del personal gráfico, afiliada al sindicato autónomo de Artes Gráficas (SADAG), que no pertenece al Comité coordinador de los gremios de la prensa (gráficos, periodistas y vendedores), responsable de la no aparición de todos los diarios ayer en esta ciudad.

Pese a su subordinación al Instituto Uruguayo de Educación Sindical (IUES), creado y mantenido por la embajada de Estados Unidos para dividir al movimiento obrero uruguayo el SADAG que no adhirió al exitoso y total paro de ayer cumple el suyo hoy, diciendo protestar por la clausura del "El Eco" y por el incumplimiento patronal del convenio colectivo de trabajo.



SERENGI, líder del Frente Amplio de Uruguay.



"EL BURRITO SAN VICENTE lleva carga y no la siente". Mientras el pequeño atiende a las indicaciones de una de las educadoras de párvulos, el otro se dedica a echarle pasto seco en la cabeza a su compañero. Los niños son de la Sala-Cuna del Ministerio de

Educación, que cumplió dos años de vida, la que tiene una capacidad para 35 niños. A cargo de los menores están doce personas, entre personal médico, educadoras de párvulos, auxiliares manipuladoras y otros.

### XVI Congreso Nacional de Obstetricia:

# UN CONGRESO EN QUE LA MUJER Y EL NIÑO SON PROTAGONISTAS

"Para el Gobierno, el objetivo final de todas sus acciones —incluidas las de Salud— es el hombre y su progresivo bienestar y desarrollo. En salud significa de acuerdo a su definición fundamental, elevar el nivel del equilibrio dinámico entre el ambiente y las personas", expresó en el acto inaugural del XIV Congreso Nacional de Obstetricia y Ginecología, que se efectuó en el Hotel Sheraton San Cristóbal. Al acto concurrieron autoridades de la Sociedad Chilena de Obstetricia y Ginecología, encabezados por el Presidente del Congreso Dr. Hernán Ramírez Piña y la Primera Dama Tencha Bussi en representación del Presidente de la República amén de los 300 delegados invitados al encuentro médico.

"Para lograr este mejor equilibrio entre el chileno y el medio en que vive —continuó el Ministro Concha— hemos modificado los factores ambientales en el campo de la Economía, lo cual ha signifi-

ficado el rescate de nuestras riquezas básicas (cobre, salitre, hierro), hemos consolidado la reforma de la tenencia de la tierra, la redistribución del ingreso, la constitución del área de

Propiedad Social, salarios justos, el control del flagelo de la inflación, entre otras medidas".

### UNA SALUD IGUAL PARA TODOS

Destacó después que el otro elemento fundamental para elevar el nivel de bienestar del chileno es alcanzar el objetivo histórico que el Gobierno se propone una salud igual para todos. Esto es, universal, igualitaria, gratuita, humana, oportuna, eficiente y de la mejor calidad técnica. Aclaró el Secretario de Estado que tal objetivo no puede ser alcanzado sino a través de un gran objetivo estratégico: el Servicio Único de la Salud. Agregó que, sin suprimirse enteramente las acciones del sector privado, se adoptarán medidas para asignar la mayor parte del Gasto Médico Nacional al sector público, por intermedio de un Servicio Único Nacional de Salud, responsable de prestar atención al 100% de la población.

Posteriormente, el Ministro Concha se refirió a la democratización del SNS como etapa fundamental en el proceso de cambios que está viviendo este servicio. También destacó la importancia básica que este Gobierno daba a la salud de la madre y el niño. "No debe dejarse de advertirse la concordancia —subrayó el Ministro entre los

propositos del Gobierno, de otorgar fundamental prioridad a la Salud Materno Infantil y el Temario de este Congreso. Esto aparece más evidente por la feliz coincidencia que las labores del Ministerio estén compartidas por un Ministro Pediatra y un Obstetra como Subsecretario de Salud".

### LA FAMILIA

El Ministro Concha adelantó que se integrarán las actividades y programas, hasta ahora desventajosamente disociados, de Ginecología, Obstetricia, Planificación Familiar, Educación Sanitaria y Sexual y Protección Social de la mujer, en un solo programa y a partir de la adolescencia. "La familia —dijo el Dr. Concha— satisfactoria estructura jurídica, su estabilidad económica y laboral, el mejoramiento de las condiciones sanitarias de la vivienda, la procreación en ella deseada y responsable, la armonía psico-social de sus miembros y la incorporación de los mismos a las actividades de la comunidad que integran, constituyen actividades básicas a lograr en la promoción de la salud de la madre y el niño".

Destacó el Ministro la labor coordinadora y centralizadora que tendrá el Ministerio de la Familia en relación a los problemas de la mujer, la maternidad y el hogar.

"Independientemente de la política demográfica que define el Gobierno, el SNS proporcionará los servicios que corresponden para que toda mujer que desee tener hijos, los tenga en condiciones de salud, reduciendo ciertos riesgos obstétricos y permitiendo contribuir a eliminar el aborto ilegalmente que representa el 35% de las muertes maternas".

### CHILENOS SANOS

Por su parte, el Dr. Ramírez, Presidente del Congreso, expresó en su intervención que "el temario del presente Congreso nos ofrece una excelente ocasión para que, a través de las conclusiones, producidos por especialistas, podamos integrar planes normativos que, al ser aplicados en el país, abriendo de esta manera una fecunda etapa de desarrollo y armonía psico-social de Sabemos los intereses de las actuales autoridades de la salud, tienen en dar prioridad a los programas materno-infancia, tanto ellos como nosotros, somos conscientes de que los planes que se están realizando en Chile, en materia de salud, hay industria que pueda ser importante en este país, la producción de chileno sano, cuerpo y espíritu".

## Consejo de la "U": Hoy se conoce el informe de la Asesoría Jurídica

En la sesión extraordinaria de hoy el Consejo Superior de la Universidad de Chile conoció el informe que emite la Asesoría Jurídica de esta Corporación con respecto al oficio de la Contraloría General de la República mediante el cual se le otorga al decreto universitario N. 14.606 del 22 de octubre de 1971, las atribuciones de las autoridades universitarias.

designadas en conformidad a DFL 280 de 1931 y de la ley 17.200 según sus funciones y la facultad de estas autoridades para convocar a los Claustros de existir jurídicamente estos.

Además, se pronunciará sobre la determinación de las disposiciones estatutarias por las cuales debía regirse el Consejo Normativo Superior para proceder a fijar las nuevas estructuras de la Universidad y la aplicación de este precepto en relación con el dictamen de la Contraloría.

## En la "U": COLOQUIO INTERNACIONAL SOBRE LAGUNAS DE ESTABILIZACION

Un Coloquio Internacional sobre Lagunas de Estabilización se inicia a las 9 horas de hoy en la Escuela de Ingeniería Sanitaria del Departamento de Obras Civiles de la Facultad de

Ciencias Físicas y Matemáticas de la "U", conjuntamente con el Departamento de Estudios de la Dirección de Obras Sanitarias del Ministerio de Obras Públicas y patrocinado por la

Organización Panamericana de la Salud.

## VALPARAISO RECORD DE DESCARGA EN FAENAS PORTUARIAS DE PUERTO MONTT

VALPARAISO (Sara Via, Corresponsal). La Dirección de la Empresa Portuaria de Chile resolvió congratular al personal de empleados y obreros de Puerto Montt, por el verdadero record alcanzado en faenas de descarga, cuyo movimiento superó las 1700 toneladas en un solo día. E acuerdo lo artículo a plan ejecutivo de Emporchi, a imponerse de lo ocurrido en Puerto Montt, al que ya cuenta con modernos equipos mecanizados que reemplazaron al material destruido en el terremoto de 1960.

as ocho modernas grúas y con la sincronizada intervención de Ferrocarriles, quien puso oportunamente a disposición el material rodante y la incorporación de la respectiva cantidad de camiones, para lo cual se hubo previamente a coordinación que la situación recomendaba.

## UNIVERSIDADES CREAN UN CENTRO DE PLANIFICACION

VALPARAISO (Corresponsal). Bajo la organización del Consejo Coordinador Universitario de Valparaíso, ha sido creado en este puerto un Centro Interuniversitario de Planificación Regional, que tendrá por objetivo elaborar planes y programas para el desarrollo de la Región.

Este Centro está constituido por los profesores Roberto Maldonado y Gustavo Ibañez, ambos de la Universidad Santa María; Alfonso Muga y Hector Novales, de la Universidad Católica; por Francisco Reyes y el director del Departamento de Administración y Economía,

## Cien máquinas reforzarán locomoción en el verano

VALPARAISO (Corresponsal). El Intendente de la Provincia, Carlos Soya, consiguió mediante una entrevista que sostuvo con el Ministro del Interior, José Tola, su intervención ante la Subsecretaría de Transporte para dar preferencia a Valparaíso y Viña del Mar en las primeras importaciones de cien vehículos para paliar el problema de la locomoción en los meses de verano.

Las máquinas llegarán antes de fines de año a destinos de la Empresa de Transportes Colectivos del Estero y correspondiendo a la partida de vehículos

carrozarlos que figuran dentro de la importación.

## JOVEN DIO A LUZ EN PLENA CALLE

En plena vía pública dio a luz una criatura, del sexo femenino, Rosa Soto Morales de 24 años, domiciliada en el fundo El Roble de la comuna de La Granja.

Escasos minutos después de la mixtificación, la mujer, salía a rastras, acompañada por un número 1994, tratando de ubicar un vehículo que la condujera a un centro asistencial. Carabineros del furgón número 737 que realizaba un patrullaje por el sector, se dieron cuenta de su avanzado estado



CARLOS ARRIAGADA, empleado de la Fundación "Libertad", industria metalúrgica filial de CAP, hace entrega de un grupo de casas a sus compañeros damnificados por el terremoto del 8 de julio pasado. Esta fue una iniciativa de los propios trabajadores quienes donaron un día de sueldo para tal objeto, logrando reunir 37 mil escudos.

## Carta a El Mercurio

El siguiente es un texto de la carta enviada por la señora Irene Romero viuda de Pizarro al Director del Diario El Mercurio en relación con la información difundida por ese órgano a raíz de la muerte de su hijo.

En estos tristes momentos a establecer públicamente la verdad de los hechos.

Mi hija estaba separada de Miguel Henríquez desde hace casi dos años, y de común acuerdo. Mas aún, se había iniciado los trámites de nulidad del matrimonio. Recientemente mi hija estaba afectada por una grave depresión nerviosa, recibiendo el tratamiento adecuado por medio de un especialista.

El día de la muerte de mi hija, Miguel, se encontraba en Santiago, donde le avisamos por medio de sus padres lo ocurrido. De inmediato él se vino a Concepción. No es efectivo, entonces, que haya ocurrido la entrevista a la que me intencionalmente aude "El Mercurio".

## EN COMPAS DE ESPERA COMPRA DE CHASSIS PARA AUTOBUSES

SUJETA A LOS RESULTADOS DE LA LICITACION AUTOMOTRIZ, quedó sujeta la adquisición de chasis para buses a una firma yugoslava.

técnicos correspondientes se había llegado a la conclusión que toda adquisición de este tipo deberá quedar sujeta a los resultados de la licitación automotriz, la que será conocida en algunos días más.

En lo que respecta a la compra por parte de Chile a Famos de camiones voladores y de otros especiales para trabajos en obras públicas, además de cien chasis para camiones recolectores de basura, Baraza respondió que una respuesta definitiva sería entregada en el curso de la próxima semana.



TRES PERSONAS RESULTARON lesionadas de carácter leve, cuando una patrullera del Servicio de Investigaciones embistió a un taxi en la esquina de las calles Amunátegui con Agustinas. Al parecer, la colisión se produjo cuando el vehículo policial no respetó el disco "PARE" que existe en ese sector. Por calle Amunátegui corría el taxi patente PM-585 de Quinta Normal, cuando fue chocado por la patrullera de la policía civil que conducía Miguel

Adolfo Cartagena Martínez, de 25 años. A raíz de ello resultaron lesionados Marta Herrera Herrera, de 48 años, menos grave; Luis Fuentes, de 40, y Gustavo Ramírez Sepúlveda, de 27 años. Jefe Todos ellos, luego de ser atendidos en la Posta Central, fueron enviados a sus domicilios. El Subdirector de Investigaciones, Carlos Toro, ordenó la inmediata iniciación de un sumario, para determinar responsabilidades.

# a través de Chile

## En fundo Sta. Josefina de Codigua: TODOS SE UNEN PARA AUMENTAR LA PRODUCCION AGRICOLA

LA ESTRECHA COOPERACION de los trabajadores campesinos, el conocimiento cabal del proceso histórico y la responsabilidad que le corresponde a cada ciudadano dentro del proceso dinámico que enfrenta el país, hacen posible la realización compartida de los planes de producción agrícola que Chile necesita alcanzar.

### ENTREGA VOLUNTARIA

La entrega voluntaria, siendo su actividad principal la lechería, CAPACIDAD Y PRODUCCION

En la localidad de Codigua, ubicada en el Departamento de Melipilla, propietario, trabajadores y organismos del agro se unen para alcanzar una meta, que es aumentar las posibilidades de producción de la zona.

Reconoce también la capacidad de trabajo de los campesinos que, junto a él, exploraron el predio y la posibilidad —debido a razones económicas de haber aumentado a plena capacidad dicha explotación.

El fundo Santa Josefina de Codigua fue apropiado por la Corporación de Reforma Agraria el 17 de enero de 1970, mucho antes que los trámites legales pertinentes de los Tribunales Agrarios permitiesen el traspaso del predio de la Corporación.

Lorenzo Arce, propietario del fondo, facilitó la realización del proceso legal, colaborando de común acuerdo con los trabajadores y en todos los aspectos relacionados con dichos trámites, hasta lograr la entrega voluntaria de la propiedad a la CORA y a los campesinos.

De esta forma, el 31 de octubre recién pasado, en presencia de las autoridades legales respectivas, los campesinos de Santa Josefina tomaron posesión de las tierras cedidas voluntariamente por su antiguo dueño.

El predio —que tiene una extensión de 600 hectáreas— seguirá siendo explotado como hasta el momento de producirse

En tres provincias: CUATRO PROYECTOS PARA DAR MAS AGUA ESTAN EN EJECUCION

CUATRO DIVERSAS OBRAS de agua potable comenzó a ejecutar la Dirección General de Obras Públicas en las provincias de Maule, Valdivia, y Magallanes. En conjunto los trabajos demandarán una inversión de 14 millones de escudos.

Los nuevos planes elaborados por la Dirección de Obras Sanitarias, beneficiarán a las ciudades de Cauquenes, Valdivia, Punta Arenas y Poverner.

## ASIGNACION DEFINITIVA PARA 4 ASENTAMIENTOS

La asignación definitiva para cuatro asentamientos de Arauco, Concepción y Cañin, que cumplen con su período legal, resolvió el Consejo de la Corporación de la Reforma Agraria, presidido por el Ministro de Agricultura, Jacques Chonchol, en presencia del Vicepresidente de CORA, David Baytelman.

Las resoluciones adoptadas corresponden a los siguientes predios, provincia de Arauco, Asentamiento "Perfecho" que fue apropiado con fecha 1 de septiembre de 1966, y se constituyó como asentamiento el 8 de noviembre del mismo año. Tiene una extensión de 2.952 hectáreas y se entregará en propiedad cooperativa a sus 38 socios, salvo la casa y el huerto que se asignarán en forma individual. La forma de pago consistió en una cuota al contado, igual al 1 por ciento del valor, con dos años de gracia y 28 cuotas anuales.

En esta misma provincia el asentamiento "Los Ríos", de la comuna de Curanilahue, en que viven 32 familias y cuya expropiación se produjo en agosto de 1966, se entregará en propiedad cooperativa, dándose el mismo trato a la casa y el huerto.

En el mismo caso está el asentamiento "Amuley Cuyín", de la comuna de Puerto Saavedra, con

1.015,5 hectáreas y que alberga a 21 familias, con un total de 24 socios.

Mientras en la provincia de Concepción se asignará en forma definitiva el asentamiento "El

Escuadrón", situado en la comuna de San Pedro de Atacama, con una superficie de 694 hectáreas correspondiente al ciclo básico de explotación de los campos que se utilizan para una nueva etapa.

En todas estas explotaciones trabajan 10.600 personas, de las cuales 6.944 pertenecen a la Confederación Nacional de Campesinos, que el 8 de noviembre del mismo año, por el Consejo Nacional de Servicio de Cooperación Técnica, SCT.

La declaración puntualiza ante los pequeños industriales de todo el país, la labor que el Departamento Experiencias en Nuevas Formas de Empresa, ENFE, está realizando por encargo expreso de un Comité Coordinador integrado por los Ministerios de Economía y del Trabajo, CORFO, CUT y el SCT.

Esta labor ha significado evitar que 146 empresas que atravesaban por situaciones muy críticas —por abandono del país de los empresarios, mala administración, no cumplimiento de la legislación social y del trabajo— quebraran o cerraran, afectando fuentes de empleo y de produc-

ción. En el mismo caso está el asentamiento "Amuley Cuyín", de la comuna de Puerto Saavedra, con

1.015,5 hectáreas y que alberga a 21 familias, con un total de 24 socios.

Mientras en la provincia de Concepción se asignará en forma definitiva el asentamiento "El

Escuadrón", situado en la comuna de San Pedro de Atacama, con una superficie de 694 hectáreas correspondiente al ciclo básico de explotación de los campos que se utilizan para una nueva etapa.

En todas estas explotaciones trabajan 10.600 personas, de las cuales 6.944 pertenecen a la Confederación Nacional de Campesinos, que el 8 de noviembre del mismo año, por el Consejo Nacional de Servicio de Cooperación Técnica, SCT.

La declaración puntualiza ante los pequeños industriales de todo el país, la labor que el Departamento Experiencias en Nuevas Formas de Empresa, ENFE, está realizando por encargo expreso de un Comité Coordinador integrado por los Ministerios de Economía y del Trabajo, CORFO, CUT y el SCT.

Esta labor ha significado evitar que 146 empresas que atravesaban por situaciones muy críticas —por abandono del país de los empresarios, mala administración, no cumplimiento de la legislación social y del trabajo— quebraran o cerraran, afectando fuentes de empleo y de produc-

En la "U": COLOQUIO INTERNACIONAL SOBRE LAGUNAS DE ESTABILIZACION





VICTOR DIAZ, subsecretario general del PC, único orador en el acto de homenaje al 54° aniversario de la Revolución de Octubre, al que concurren delegaciones de los partidos de izquierda y dirigentes de los trabajadores y el Embajador de la Unión Soviética en Chile.

Acto del PC en el Caupolicán:

EL MEJOR HOMENAJE A LA REVOLUCION DE OCTUBRE ES HACER TRIUNFAR NUESTRA PROPIA REVOLUCION

El mejor homenaje al aniversario de la primera revolución socialista triunfante y al primer cumpleaños de nuestro Gobierno Popular, es el cumplimiento de nuestras tareas y el consolidar y hacer triunfar nuestra propia revolución, en las condiciones particulares de nuestro país y por nuestro camino.

Victor Diaz inició su intervención recordando los sucesos de Neruda a la revolución socialista de octubre y reiteró en éste el primer acto público de los comunistas después de ser anunciado el Premio Nobel, el homenaje al Comité Central del PC.

Al acto, organizado por el Partido Comunista, asistieron delegaciones del Partido Socialista, del Partido Radical, MAPU API y de la Izquierda Cristiana, dirigentes de la Central Única de Trabajadores y el Embajador de la Unión Soviética, Alexandre Basov y se inició con la actuación del Ballet Popular.

Victor Diaz inició su intervención recordando los sucesos de Neruda a la revolución socialista de octubre y reiteró en éste el primer acto público de los comunistas después de ser anunciado el Premio Nobel, el homenaje al Comité Central del PC.

Agrego que "cualquier homenaje a esta fiesta del proletariado internacional obliga a los revolucionarios a hacer una revisión de su propio trabajo y quehacer" y analizó detalladamente las realizaciones del Gobierno la actitud de la oposición, y los deberes de los revolucionarios.

"Al cumplir un año, el Gobierno Popular avanza en el camino del cumplimiento del Programa y es por ello que el enemigo está desesperado y rabioso. Fuera y dentro del país", dijo.

ANIVERSARIO DEL PC

En estos momentos aniversario del PC —agregó— en que nuestro pueblo hace frente a poderosos enemigos, en que nuestra pequeña nación aparece ante los ojos del mundo desafiando con entereza las cadenas de la dominación imperialista y abriendo los privilegios es útil y necesario tener presente la perspectiva histórica de nuestra lucha.

Con el Gobierno Popular estamos comenzando a hacer realidad los anhelos de muchas generaciones de obreros chilenos, los dueños de los mejores hijos de esta tierra, de sus hombres y mujeres más conscientes. Está ya muy próxima la fecha en que celebraremos el 50 aniversario de nuestro Partido y podemos decir que las tareas de hoy son el resultado y la culminación de ese medio siglo de combate organizado, media centuria durante la cual el pueblo chileno ha luchado, ha sufrido y ha esperado, organizándose y preparándose para cumplir el rol histórico de la clase obrera de sepultar al capitalismo y construir una nueva sociedad realmente humana, justa y fraterna.

Las primeras conversaciones de la Asamblea Campesina están encaminadas hacia la posibilidad de integrar, juntamente con los predios vecinos, el Primer Centro de Reforma Agraria de la zona, permitiendo así la plena participación en el proceso de todos los trabajadores de la zona.

En 1922, al nacer el Partido Obrero Socialista, el anhelo del socialismo parecía un sueño lejano. Diez años más tarde, cuando se transformó en Partido Comunista, el movimiento obrero mundial había dado un gran salto adelante, la historia había cambiado de curso al triunfar la primera Revolución Socialista.

La luz de la gigantesca hazaña del proletariado ruso del 7 de noviembre de 1917 alumbraba una nueva era.

El socialismo ya no era un sueño más o menos remoto. Era una realidad, que comenzaba a construirse en el Estado Soviético.

La clase obrera, en alianza con el campesinado demostraba que era capaz de no ya gobernar un país, sino de construir una nueva sociedad, de terminar con la explotación del hombre por el hombre, y de triunfar sobre los enemigos internos y sobre la coalición intervencionista de las potencias europeas.

Se trata de corregir en los CERAS, todas estas deficiencias a través de una organización más democrática y más amplia.

Que le diría al compañero campesino que se integra a esta nueva empresa?

Que realmente tienen una enorme responsabilidad en sus manos.

La conducción de estas empresas depende absolutamente de los campesinos. Y por lo tanto, tienen que procurar no sólo esforzarse más y trabajar más para responder a los requerimientos que el país y todos los chilenos tenemos, sino que al mismo tiempo, no tienen que olvidarse que hay muchos campesinos que aún no han sido y no pueden ser beneficiarios de la Reforma Agraria. Recuerden que la Reforma Agraria no está hecha solamente para unos

al pueblo que había osado levantarse contra la opresión capitalista. Conocemos los esfuerzos por crear una imagen falsa, negativa del país de los soviets. Medio siglo de campaña del terror, cincuenta años de mentiras y calumnias lanzadas a diario, a través de todas las técnicas publicitarias de un inmenso aparato propagandístico, no han podido ocultar la verdad. Los peores elementos han ejercido de cómplices de la formidable máquina de falsedades, figuras como Hitler y Goebbels. Y después que el heroísmo soviético detuviera el avance del fascismo y lo derrotara, el imperialismo heredó las técnicas nazis como armas de prestigio de la Unión Soviética y del socialismo.

Por eso, a pesar del enemigo, nuestro pueblo ha estado informado de lo que es la Unión Soviética, del significado de su papel histórico de primer país constructor del socialismo, de pueblo que rompió el frente imperialista mundial, que abrió las puertas de la era del derrumbe del capitalismo. Nuestro pueblo conoce la importancia de la Unión Soviética en la lucha por la paz.

El cumplimiento de estas tareas que hemos reseñado, la batalla de la producción, la

participación de los trabajadores, la lucha contra el burocratismo, las tareas de nuestra revolución, será, como decíamos antes, el mejor homenaje al aniversario de la primera revolución socialista del mundo. Actuando como verdaderos revolucionarios llevaremos al triunfo a la revolución chilena y estaremos aportando a la causa del proletariado mundial.

Las miradas de los pueblos del mundo están puestas en nuestras luchas, en ellas se cifran grandes esperanzas. La gente honesta de todas las latitudes del mundo está dispuesta a prestarnos su solidaridad, contamos con ella.

Por eso es interés de Chile y de su pueblo reforzar los lazos de amistad con todos los pueblos del mundo. Nos aprestamos a recibir la visita del compañero Fidel Castro, héroe y líder de la Revolución Cubana.

Contra su venida se han alzado las voces de los fascistas, de los enemigos de nuestro pueblo, que

está interesado en el aislamiento de Chile. El Gobierno, para impedir que se exprese la solidaridad de los pueblos y así imponer debiles.

Pero pese al gobierno de Chile, Fidel Castro será recibido en Chile y su pueblo.

Estamos seguros que el pueblo, con la colaboración de nuestro Partido, hará un calor de la solidaridad antimperialista.

El compañero Fidel estará entre amigos. Estamos seguros que la inmensa mayoría de los chilenos, más allá de la Unidad Popular, están como un acercamiento a los pueblos que luchan contra el imperialismo, como lo ha demostrado el movimiento antimperialista.

La clase obrera y el campesinado muestran un alto espíritu internacionalista, como lo ha demostrado hoy en este homenaje a la Revolución Socialista de Octubre.

Estos enemigos del pueblo de Reforma Agraria, que distorsionan las cosas, que muchos sectores medianos, pequeños agricultores y campesinos, deformando la verdadera naturaleza del proceso

Próximamente elecciones en la provincia de Linares para elegir un Diputado por la zona, (crea una campaña desastrosa en contra del jefe zonal de la CORA, Coll, obedece a una manifiesta prefección de la oposición.

Linares ha sido, tradicionalmente, una provincia conflictiva, donde ha habido siempre elementos reaccionarios. Justamente reaccionarios se han tratado de oponer a todo tipo de dificultades campesinas. Esto ha hecho las contradicciones sociales en esa provincia alcanzado mayor intensidad en otras partes. Con motivo de la remoción del funcionario Coll, de la CORA, se desató una campaña por parte de los reaccionarios para decir que esto significaba la paralización del proceso de Reforma Agraria y de la reforma de los campesinos. Pero la realidad es que el Gobierno de acelerar el proceso de Reforma Agraria de acuerdo a los compromisos que están haciendo los campesinos campesinos.

Creo que es normal que un programa como el de la Reforma Agraria, que hiera intereses y afecte privilegios, tenga que encontrarse con la resistencia de los que, indudablemente, resultan afectados. Siempre hemos presupuestado este tipo de resistencia la que de hecho origina algunas dificultades. Yo diría que uno de los mayores problemas ha sido la dificultad para informar de una manera más amplia y clara, a los campesinos y pequeños propietarios los objetivos de la política agraria del Gobierno, lo que ha permitido

Que justamente, una de las características de esta nueva organización es dar a la mujer y al joven campesino también las oportunidades que el sistema tradicional le había negado y que, por lo tanto, deben asumir esta responsabilidad. Con ello permitirán que se desarrolle toda la población campesina.

En diciembre pasado, en acto público en la Plaza de la Constitución, se firmó el decreto que creaba los Consejos Campesinos, primera organización que autorizaba la participación del trabajador del campo en la elaboración de las políticas agrarias. ¿En que medida durante este año el campesino se integró a los consejos y cuales fueron las tareas principales por ellos realizadas?

Los Consejos se han organizado a nivel provincial y comunal en la mayor parte de las provincias del país y su participación ha sido muy importante en la determinación de las listas de expropiaciones que correspondieron hacer en este año 1971. Pero, por carencia de acuerdos y por poca disponibilidad de recursos, los campesinos no han podido dedicar todo el tiempo necesario para un mejor trabajo en los Consejos. Y porque, al mismo tiempo, es necesario crear mayor conciencia en los funcionarios del Estado, de que los Consejos tienen que asumir de una manera cada vez más determinante su participación en la discusión y elaboración de los programas de trabajo.

Volviendo a principio de este año, en los meses de enero y febrero el Ministro de Agricultura se trasladó a la zona sur y se desarrolló allí el Plan de Emergencia para las Provincias de Cautín, Osorno y Valdivia. ¿Que importancia tuvo la realización de ese plan?

Permitió acelerar la Reforma Agraria en la zona sur, proceso de expropiaciones que se había desarrollado en mínima escala. En esos meses se expropiaron más de 300 latifundios de los cuales 100 fueron en Cautín.

Además, el trabajo realizado permitió tomar conciencia del problema indígena. Y respecto a esta materia, se tomaron dos

iniciativas: la creación del Centro de Capacitación Mapuche en la ciudad de Temuco, que está en construcción y comienza a funcionar en los primeros meses de 1972. En el se dará a los mapuches un apoyo técnico y de formación fundamental para su desarrollo. Se tuvo, además, en esa ocasión, la posibilidad de discutir la nueva ley indígena que modifica radicalmente esta legislación discriminatoria que afectaba a los indígenas. El proyecto se está tramitando en el Parlamento de manera favorable.

Durante todo este año hemos podido apreciar una campaña organizada de parte de los latifundistas y reaccionarios en planes de Reforma Agraria. ¿En que medida considera que ella ha limitado la aplicación del programa agrícola de la Unidad Popular?

La campaña de los latifundistas y reaccionarios ha sido limitada, pero ha permitido apreciar una campaña organizada de parte de los latifundistas y reaccionarios en planes de Reforma Agraria. ¿En que medida considera que ella ha limitado la aplicación del programa agrícola de la Unidad Popular?

La campaña de los latifundistas y reaccionarios ha sido limitada, pero ha permitido apreciar una campaña organizada de parte de los latifundistas y reaccionarios en planes de Reforma Agraria. ¿En que medida considera que ella ha limitado la aplicación del programa agrícola de la Unidad Popular?

La campaña de los latifundistas y reaccionarios ha sido limitada, pero ha permitido apreciar una campaña organizada de parte de los latifundistas y reaccionarios en planes de Reforma Agraria. ¿En que medida considera que ella ha limitado la aplicación del programa agrícola de la Unidad Popular?

La campaña de los latifundistas y reaccionarios ha sido limitada, pero ha permitido apreciar una campaña organizada de parte de los latifundistas y reaccionarios en planes de Reforma Agraria. ¿En que medida considera que ella ha limitado la aplicación del programa agrícola de la Unidad Popular?

La campaña de los latifundistas y reaccionarios ha sido limitada, pero ha permitido apreciar una campaña organizada de parte de los latifundistas y reaccionarios en planes de Reforma Agraria. ¿En que medida considera que ella ha limitado la aplicación del programa agrícola de la Unidad Popular?

La campaña de los latifundistas y reaccionarios ha sido limitada, pero ha permitido apreciar una campaña organizada de parte de los latifundistas y reaccionarios en planes de Reforma Agraria. ¿En que medida considera que ella ha limitado la aplicación del programa agrícola de la Unidad Popular?

La campaña de los latifundistas y reaccionarios ha sido limitada, pero ha permitido apreciar una campaña organizada de parte de los latifundistas y reaccionarios en planes de Reforma Agraria. ¿En que medida considera que ella ha limitado la aplicación del programa agrícola de la Unidad Popular?

La campaña de los latifundistas y reaccionarios ha sido limitada, pero ha permitido apreciar una campaña organizada de parte de los latifundistas y reaccionarios en planes de Reforma Agraria. ¿En que medida considera que ella ha limitado la aplicación del programa agrícola de la Unidad Popular?

La campaña de los latifundistas y reaccionarios ha sido limitada, pero ha permitido apreciar una campaña organizada de parte de los latifundistas y reaccionarios en planes de Reforma Agraria. ¿En que medida considera que ella ha limitado la aplicación del programa agrícola de la Unidad Popular?

La campaña de los latifundistas y reaccionarios ha sido limitada, pero ha permitido apreciar una campaña organizada de parte de los latifundistas y reaccionarios en planes de Reforma Agraria. ¿En que medida considera que ella ha limitado la aplicación del programa agrícola de la Unidad Popular?

La campaña de los latifundistas y reaccionarios ha sido limitada, pero ha permitido apreciar una campaña organizada de parte de los latifundistas y reaccionarios en planes de Reforma Agraria. ¿En que medida considera que ella ha limitado la aplicación del programa agrícola de la Unidad Popular?

La campaña de los latifundistas y reaccionarios ha sido limitada, pero ha permitido apreciar una campaña organizada de parte de los latifundistas y reaccionarios en planes de Reforma Agraria. ¿En que medida considera que ella ha limitado la aplicación del programa agrícola de la Unidad Popular?

La campaña de los latifundistas y reaccionarios ha sido limitada, pero ha permitido apreciar una campaña organizada de parte de los latifundistas y reaccionarios en planes de Reforma Agraria. ¿En que medida considera que ella ha limitado la aplicación del programa agrícola de la Unidad Popular?

La campaña de los latifundistas y reaccionarios ha sido limitada, pero ha permitido apreciar una campaña organizada de parte de los latifundistas y reaccionarios en planes de Reforma Agraria. ¿En que medida considera que ella ha limitado la aplicación del programa agrícola de la Unidad Popular?

La campaña de los latifundistas y reaccionarios ha sido limitada, pero ha permitido apreciar una campaña organizada de parte de los latifundistas y reaccionarios en planes de Reforma Agraria. ¿En que medida considera que ella ha limitado la aplicación del programa agrícola de la Unidad Popular?

La campaña de los latifundistas y reaccionarios ha sido limitada, pero ha permitido apreciar una campaña organizada de parte de los latifundistas y reaccionarios en planes de Reforma Agraria. ¿En que medida considera que ella ha limitado la aplicación del programa agrícola de la Unidad Popular?

La campaña de los latifundistas y reaccionarios ha sido limitada, pero ha permitido apreciar una campaña organizada de parte de los latifundistas y reaccionarios en planes de Reforma Agraria. ¿En que medida considera que ella ha limitado la aplicación del programa agrícola de la Unidad Popular?

DIGNA RECEPCION A FIDEL PREPARA REGIONAL DEL PC

Diversas medidas está adoptando el Comité Regional Capital del Partido Comunista, para recibir organizadamente a Fidel Castro. Junto con impartir instrucciones, señala el Regional Capital en su declaración pública.

Ante la inminente llegada del Secretario General del Partido Comunista de Cuba, Comandante Fidel Castro, el Comité Regional Capital del P. C. está tomando todas las medidas que aseguren una digna recepción al jefe máximo de la gloriosa Revolución Cubana.

Las organizaciones del partido deberán tomar todas las medidas para asegurar la multitudinaria y entusiasta presencia de los trabajadores y el pue-

blo en el acto de recepción al compañero Fidel.

Los Comités Locales, Comités de Empresa, de Población y muy especialmente, las células del Partido están adoptando ya resoluciones y acuerdos en tal sentido.

Entre algunas medidas importantes que ha recomendado el C. R. Capital están:

a) Preparación de distintivos, brazaletes para cada militante, banderas chilenas y del Partido, lenzos con los saludos de los Comités Locales, motes, propaganda mural, etc.

b) Los Comités de Empresa

deberán preparar la participación con todas sus células en los lugares que les serán señalados.

c) Los Comités Locales dispondrán de medios rápidos de comunicación, como altavoces, para garantizar una participación organizada de los militantes.

Estas y otras medidas asegurarán una participación masiva del Partido, que, junto a los demás Partidos de la U.P. y todo el pueblo de Chile, saludará en la persona del Comandante Fidel Castro la inextinguible hermandad de Chile y Cuba y su solidaridad permanente con todos los pueblos de América Latina en lucha.

CORA TOMO POSESION DE FUNDO EN RENCA

LA CORPORACION DE LA REFORMA AGRARIA tomó posesión de las 668,75 hectáreas pertenecientes al fundo "Chorrillo de Lipanguí", en la comuna de Rencá, que serán incorporadas al sector reformado.

En presencia de autoridades civiles y policiales, los representantes de la Corporación, recibieron el predio

En el acto, Pedro Jesús Rodríguez, ex Ministro de Justicia y representante de la propiedad, Olga Labbé, destacó la importancia del proceso de Reforma Agraria, cuyo principal beneficio es mejorar la condición del campesino.

Refiriéndose a la labor desarrollada en el predio y los programas obtenidos gracias al esfuerzo de los trabajadores, que permitieron transformar un terreno árido y hostil en un predio de grandes posibilidades productivas, con una excelente infraestructura, además de luz eléctrica, agua, sistema de riego y viviendas para los trabajadores.

"Hemos dejado parte de nuestras vidas en este lugar, dijo. Y ahora ustedes, campesinos, deberán iniciar un nuevo camino para provecho de sus mujeres, de sus hijos y del país en general".

Finalizó diciendo "hemos solicitado una reserva legal y

Diferencias de opinión en reunión de los 77

"No tenemos antecedentes oficiales sobre un posible incidente que habría ocurrido entre el Presidente de la delegación chilena, Hernán Santa Cruz y el representante de la delegación africana a la reunión del grupo de los 77 en Lima", afirmó ayer el Subsecretario de Relaciones Exteriores, Aníbal Palma, al ser consultado sobre una información del cable que señalaba de un entredicho entre los dos personajes.

"Podemos afirmar", dijo Palma, que éste no es un incidente con el Gobierno de Chile, ni con los representantes de Chile. Hernán Santa Cruz actúa como coordinador del grupo Latinoamericano que participa en UNCTAD, y con quien tuvo esta discrepancia, según lo indica el cable de UPI, es con el coordinador del grupo africano, en relación a un problema que está separando los criterios de ambos grupos".

Posteriormente el Subsecretario manifestó su extrañeza ante la noticia emanada de UPI, que da a una diferencia de criterio, al carácter de un incidente. "Que se produzcan diferencias, comentó, es lógico, sobre todo en una conferencia en que justamente se trata de superarlas".

estamos satisfechos de que nuestra petición haya sido aceptada. Deseo para los trabajadores que hoy reciben esta tierra una mejor existencia y una creciente felicidad.

Por su parte, el Jefe Jurídico de CORA, Justino Silva, agradeció las facilidades que le permitieron llevar a feliz término los trámites

legales pertinentes y se despidió de los trabajadores.

Las primeras conversaciones de la Asamblea Campesina están encaminadas hacia la posibilidad de integrar, juntamente con los predios vecinos, el Primer Centro de Reforma Agraria de la zona, permitiendo así la plena participación en el proceso de todos los trabajadores de la zona.

En 1922, al nacer el Partido Obrero Socialista, el anhelo del socialismo parecía un sueño lejano. Diez años más tarde, cuando se transformó en Partido Comunista, el movimiento obrero mundial había dado un gran salto adelante, la historia había cambiado de curso al triunfar la primera Revolución Socialista.

La luz de la gigantesca hazaña del proletariado ruso del 7 de noviembre de 1917 alumbraba una nueva era.

El socialismo ya no era un sueño más o menos remoto. Era una realidad, que comenzaba a construirse en el Estado Soviético.

La clase obrera, en alianza con el campesinado demostraba que era capaz de no ya gobernar un país, sino de construir una nueva sociedad, de terminar con la explotación del hombre por el hombre, y de triunfar sobre los enemigos internos y sobre la coalición intervencionista de las potencias europeas.

Se trata de corregir en los CERAS, todas estas deficiencias a través de una organización más democrática y más amplia.

Que le diría al compañero campesino que se integra a esta nueva empresa?

Que realmente tienen una enorme responsabilidad en sus manos.

La conducción de estas empresas depende absolutamente de los campesinos. Y por lo tanto, tienen que procurar no sólo esforzarse más y trabajar más para responder a los requerimientos que el país y todos los chilenos tenemos, sino que al mismo tiempo, no tienen que olvidarse que hay muchos campesinos que aún no han sido y no pueden ser beneficiarios de la Reforma Agraria. Recuerden que la Reforma Agraria no está hecha solamente para unos

iniciativas: la creación del Centro de Capacitación Mapuche en la ciudad de Temuco, que está en construcción y comienza a funcionar en los primeros meses de 1972. En el se dará a los mapuches un apoyo técnico y de formación fundamental para su desarrollo. Se tuvo, además, en esa ocasión, la posibilidad de discutir la nueva ley indígena que modifica radicalmente esta legislación discriminatoria que afectaba a los indígenas. El proyecto se está tramitando en el Parlamento de manera favorable.

Durante todo este año hemos podido apreciar una campaña organizada de parte de los latifundistas y reaccionarios en planes de Reforma Agraria. ¿En que medida considera que ella ha limitado la aplicación del programa agrícola de la Unidad Popular?

La campaña de los latifundistas y reaccionarios ha sido limitada, pero ha permitido apreciar una campaña organizada de parte de los latifundistas y reaccionarios en planes de Reforma Agraria. ¿En que medida considera que ella ha limitado la aplicación del programa agrícola de la Unidad Popular?

La campaña de los latifundistas y reaccionarios ha sido limitada, pero ha permitido apreciar una campaña organizada de parte de los latifundistas y reaccionarios en planes de Reforma Agraria. ¿En que medida considera que ella ha limitado la aplicación del programa agrícola de la Unidad Popular?

La campaña de los latifundistas y reaccionarios ha sido limitada, pero ha permitido apreciar una campaña organizada de parte de los latifundistas y reaccionarios en planes de Reforma Agraria. ¿En que medida considera que ella ha limitado la aplicación del programa agrícola de la Unidad Popular?

La campaña de los latifundistas y reaccionarios ha sido limitada, pero ha permitido apreciar una campaña organizada de parte de los latifundistas y reaccionarios en planes de Reforma Agraria. ¿En que medida considera que ella ha limitado la aplicación del programa agrícola de la Unidad Popular?

La campaña de los latifundistas y reaccionarios ha sido limitada, pero ha permitido apreciar una campaña organizada de parte de los latifundistas y reaccionarios en planes de Reforma Agraria. ¿En que medida considera que ella ha limitado la aplicación del programa agrícola de la Unidad Popular?

La campaña de los latifundistas y reaccionarios ha sido limitada, pero ha permitido apreciar una campaña organizada de parte de los latifundistas y reaccionarios en planes de Reforma Agraria. ¿En que medida considera que ella ha limitado la aplicación del programa agrícola de la Unidad Popular?

La campaña de los latifundistas y reaccionarios ha sido limitada, pero ha permitido apreciar una campaña organizada de parte de los latifundistas y reaccionarios en planes de Reforma Agraria. ¿En que medida considera que ella ha limitado la aplicación del programa agrícola de la Unidad Popular?

La campaña de los latifundistas y reaccionarios ha sido limitada, pero ha permitido apreciar una campaña organizada de parte de los latifundistas y reaccionarios en planes de Reforma Agraria. ¿En que medida considera que ella ha limitado la aplicación del programa agrícola de la Unidad Popular?

La campaña de los latifundistas y reaccionarios ha sido limitada, pero ha permitido apreciar una campaña organizada de parte de los latifundistas y reaccionarios en planes de Reforma Agraria. ¿En que medida considera que ella ha limitado la aplicación del programa agrícola de la Unidad Popular?

La campaña de los latifundistas y reaccionarios ha sido limitada, pero ha permitido apreciar una campaña organizada de parte de los latifundistas y reaccionarios en planes de Reforma Agraria. ¿En que medida considera que ella ha limitado la aplicación del programa agrícola de la Unidad Popular?

La campaña de los latifundistas y reaccionarios ha sido limitada, pero ha permitido apreciar una campaña organizada de parte de los latifundistas y reaccionarios en planes de Reforma Agraria. ¿En que medida considera que ella ha limitado la aplicación del programa agrícola de la Unidad Popular?

La campaña de los latifundistas y reaccionarios ha sido limitada, pero ha permitido apreciar una campaña organizada de parte de los latifundistas y reaccionarios en planes de Reforma Agraria. ¿En que medida considera que ella ha limitado la aplicación del programa agrícola de la Unidad Popular?

La campaña de los latifundistas y reaccionarios ha sido limitada, pero ha permitido apreciar una campaña organizada de parte de los latifundistas y reaccionarios en planes de Reforma Agraria. ¿En que medida considera que ella ha limitado la aplicación del programa agrícola de la Unidad Popular?

La campaña de los latifundistas y reaccionarios ha sido limitada, pero ha permitido apreciar una campaña organizada de parte de los latifundistas y reaccionarios en planes de Reforma Agraria. ¿En que medida considera que ella ha limitado la aplicación del programa agrícola de la Unidad Popular?

Logo for 'aquí la U.P.' (Aquí la Unidad Popular)

P.S. DE SAN MIGUEL

Como Dios manda, según declararon, los socialistas de la Población San Miguel celebraron ayer el primer año de Gobierno Popular, con un asado en el Estadio San Miguel, oportunidad en la cual se hizo entrega del carnet a los nuevos militantes.

Reafirmamos una y mil veces, señalaron, nuestro más firme apoyo a las medidas tomadas por el compañero Allende, principalmente en la nacionalización del cobre y en todo el programa de la Unidad Popular, el cual es la salvación de nuestro querido Chile.

En 1922, al nacer el Partido Obrero Socialista, el anhelo del socialismo parecía un sueño lejano. Diez años más tarde, cuando se transformó en Partido Comunista, el movimiento obrero mundial había dado un gran salto adelante, la historia había cambiado de curso al triunfar la primera Revolución Socialista.

La luz de la gigantesca hazaña del proletariado ruso del 7 de noviembre de 1917 alumbraba una nueva era.

El socialismo ya no era un sueño más o menos remoto. Era una realidad, que comenzaba a construirse en el Estado Soviético.

La clase obrera, en alianza con el campesinado demostraba que era capaz de no ya gobernar un país, sino de construir una nueva sociedad, de terminar con la explotación del hombre por el hombre, y de triunfar sobre los enemigos internos y sobre la coalición intervencionista de las potencias europeas.

Se trata de corregir en los CERAS, todas estas deficiencias a través de una organización más democrática y más amplia.

Que le diría al compañero campesino que se integra a esta nueva empresa?

Que realmente tienen una enorme responsabilidad en sus manos.

La conducción de estas empresas depende absolutamente de los campesinos. Y por lo tanto, tienen que procurar no sólo esforzarse más y trabajar más para responder a los requerimientos que el país y todos los chilenos tenemos, sino que al mismo tiempo, no tienen que olvidarse que hay muchos campesinos que aún no han sido y no pueden ser beneficiarios de la Reforma Agraria. Recuerden que la Reforma Agraria no está hecha solamente para unos

iniciativas: la creación del Centro de Capacitación Mapuche en la ciudad de Temuco, que está en construcción y comienza a funcionar en los primeros meses de 1972. En el se dará a los mapuches un apoyo técnico y de formación fundamental para su desarrollo. Se tuvo, además, en esa ocasión, la posibilidad de discutir la nueva ley indígena que modifica radicalmente esta legislación discriminatoria que afectaba a los indígenas. El proyecto se está tramitando en el Parlamento de manera favorable.

Durante todo este año hemos podido apreciar una campaña organizada de parte de los latifundistas y reaccionarios en planes de Reforma Agraria. ¿En que medida considera que ella ha limitado la aplicación del programa agrícola de la Unidad Popular?

La campaña de los latifundistas y reaccionarios ha sido limitada, pero ha permitido apreciar una campaña organizada de parte de los latifundistas y reaccionarios en planes de Reforma Agraria. ¿En que medida considera que ella ha limitado la aplicación del programa agrícola de la Unidad Popular?

La campaña de los latifundistas y reaccionarios ha sido limitada, pero ha permitido apreciar una campaña organizada de parte de los latifundistas y reaccionarios en planes de Reforma Agraria. ¿En que medida considera que ella ha limitado la aplicación del programa agrícola de la Unidad Popular?

La campaña de los latifundistas y reaccionarios ha sido limitada, pero ha permitido apreciar una campaña organizada de parte de los latifundistas y reaccionarios en planes de Reforma Agraria. ¿En que medida considera que ella ha limitado la aplicación del programa agrícola de la Unidad Popular?

La campaña de los latifundistas y reaccionarios ha sido limitada, pero ha permitido apreciar una campaña organizada de parte de los latifundistas y reaccionarios en planes de Reforma Agraria. ¿En que medida considera que ella ha limitado la aplicación del programa agrícola de la Unidad Popular?

La campaña de los latifundistas y reaccionarios ha sido limitada, pero ha permitido apreciar una campaña organizada de parte de los latifundistas y reaccionarios en planes de Reforma Agraria. ¿En que medida considera que ella ha limitado la aplicación del programa agrícola de la Unidad Popular?

La campaña de los latifundistas y reaccionarios ha sido limitada, pero ha permitido apreciar una campaña organizada de parte de los latifundistas y reaccionarios en planes de Reforma Agraria. ¿En que medida considera que ella ha limitado la aplicación del programa agrícola de la Unidad Popular?

La campaña de los latifundistas y reaccionarios ha sido limitada, pero ha permitido apreciar una campaña organizada de parte de los latifundistas y reaccionarios en planes de Reforma Agraria. ¿En que medida considera que ella ha limitado la aplicación del programa agrícola de la Unidad Popular?

La campaña de los latifundistas y reaccionarios ha sido limitada, pero ha permitido apreciar una campaña organizada de parte de los latifundistas y reaccionarios en planes de Reforma Agraria. ¿En que medida considera que ella ha limitado la aplicación del programa agrícola de la Unidad Popular?

La campaña de los latifundistas y reaccionarios ha sido limitada, pero ha permitido apreciar una campaña organizada de parte de los latifundistas y reaccionarios en planes de Reforma Agraria. ¿En que medida considera que ella ha limitado la aplicación del programa agrícola de la Unidad Popular?

La campaña de los latifundistas y reaccionarios ha sido limitada, pero ha permitido apreciar una campaña organizada de parte de los latifundistas y reaccionarios en planes de Reforma Agraria. ¿En que medida considera que ella ha limitado la aplicación del programa agrícola de la Unidad Popular?

LABORATORIO CHILE S. A. Sub-Gerencia de Adquisiciones

PROPUESTA PUBLICA N° 2/71 DE IMPORTACION DROGAS VARIAS

Para el día 15 de Diciembre de 1971, a las 15 horas.

Bases y antecedentes solicitarlos en Avda. Maratón N° 1237, Sub - Gerencia de Adquisiciones, de Lunes a Viernes, de 8,15 a 17,30 horas.

GERENTE GENERAL

DIA DE BRASIL EN LA FISA

Con motivo del trágico accidente que enluta a la Fuerza Aérea de Chile y a la Embajada de Brasil, no se efectuará la recepción que se había programado para el día martes 9 de noviembre, en el Pabellón de Brasil en la Feria Internacional de Santiago, como tampoco cualquiera otra actividad relacionada con esta celebración.

EMBAJADA DE BRASIL

Ministro de Agricultura: "LOS LATIFUNDIOS NO EXISTIRAN EN 1972"

# Air France

## en la

# FISA'71



**ALAS  
FRANCESAS  
ESTABLECIERON**

El 1er.  
Servicio Aéreo entre  
Europa y Sud América  
(1925)

El 1er.  
Servicio Aéreo entre  
Francia y Chile  
(1929)

El 1er.  
Servicio Aéreo entre  
Buenos Aires y Santiago  
(1929)

...y fueron, también, las primeras  
en muchas otras rutas aéreas im-  
portantes del mundo.

El primer aeropuerto comercial  
que existió en Chile (Colina)  
perteneció a AIR FRANCE que  
lo inauguró a fines de 1929.

**LA FLOTA  
DE AVIONES  
DE AIR FRANCE  
EN 1971**

5	Boeing 747 "Jumbo"
18	Boeing 707-320
7	Boeing 707-320 B
5	Boeing 707-320 C
17	Boeing 727-200
42	Caravelle
3	Boeing 707-320 C (Cargueros)
15	Fokker (Servicio Postal dentro de Europa)
6	Douglas DC4 (Servicio Postal dentro de Europa)
118 aviones de los cuales 97 son Jets.	

**PEDIDOS**  
Para entrega en 1972: 3 aviones  
Boeing 747, 2 aviones Boeing 727-200  
Para entrega en 1973: 8 aviones  
Concorde Supersónicos,  
6 aviones Airbus 300

**LA RED  
AEREA DE  
AIR FRANCE  
EN 1971**

Extensión total: 419.950 Kíms. de rutas  
aéreas en todo el mundo  
142 Escalas en 73 países.  
130 Oficinas.  
290 Agencias de ventas.

4 Servicios semanales de Santiago  
a París con conexiones al mundo entero.

**EL PERSONAL** 27.593 Empleados en  
**DE AIR FRANCE** todo el mundo, de ellos  
EN 1971. 3.877 tripulantes.

**EL TRAFICO DE** 6.136.751 Pasajeros  
**AIR FRANCE** transportados.  
EN 1970. (Primer transportador  
sobre el Atlántico Sur  
en 1970).

# AIR FRANCE

*le bon voyage*

# AVISOS ECONOMICOS AVISOS ECONOMICOS AVISOS ECONOMICOS AVISOS ECONOMICOS AVISOS

## 1 BICICLETAS

GRAN liquidación de Triciclos de reparto, repuestos importados, grandes facilidades y reparaciones. Liquidación total. Cuenta dinero. San Diego 1317. Fono 551177. Matucana 26-C. Importadora Cycles Victoria.

## 6 JUDICIALES Y LEGALES

HABIENDOSE extraviado cheque banco Estado. Punte Alto 2292136 queda nulo.

HABIENDOSE extraviado libreta 1141552 Banco del Estado, perteneciente a Claudio Morales Concha, queda nula por aviso.

HABIENDOSE extraviado libreta ahorro N 926761, Banco del Estado. Principal queda nula por aviso.

HABIENDOSE extraviado revolver Colt 38 N 446595 perteneciente a la Dirección Gral. de Investigaciones, se gratificará a la persona que de información. Se hace presente que el uso indebido de propiedad fiscal es penado por la ley.

PRIMER Juzgado de Mayor Cuantía. Por auto de 2 de Noviembre de mil novecientos setenta y uno, se concede la posesión efectiva de la herencia intestada de don Fidel Humberto Lasta Aliste, a su conyugue, doña Corina Quiñones Pizarro.

PRIMER Juzgado de Mayor Cuantía decretó lo siguiente: 4 de Noviembre 1971 concede posesión efectiva herencia intestada de don VICENTE LARTIGA NAVARRO y JUANA NAVARRO FERNANDEZ a sus hijos legítimos Carlos Guillermo, Juana, Delina del Carmen, Clara Mercedes, María Marta, María Adriana y Elena Inés Lartiga Navarro. Concedida con beneficio de inventario. Tramítase conformidad art. 33 y siguientes Ley 16.271. Publíquese y protocolícese inventario. Secretario.

## GUIA PROFESIONAL MEDICOS

- Dr. NORBERTO SAINZ RECIO**  
Medicina Interna, Corazón, Hígado, Riñón, Estómago, Obesidad.  
San Antonio 427 Of. 715  
Horas de atención de 5 a 7  
Teléfono 35361
- Dr. JOSE FROIMOVICH**  
Especialista en vejez  
Avenida Bulnes 377, Departamento 605  
Fono 67176
- VARICES DOCTOR OVANDEL**  
Trata sin reposo eczemas y úlceras varicosas crónicas.  
Huérfanos 1022, Depto. 706, Fono 83964
- Dr. SERGIO PUEBLE GARCIA**  
Cirujía General, Vías Biliares y Páncreas.  
Martes y Viernes de 5 a 7 P.M.  
Mac Iver 142-2. Piso Oficina 204.  
Fono 716973
- Dr. HERNAN DEL PINO**  
Enfermedades de niños, Rayos X.  
Consultas de 14 a 16 horas.  
Mac Iver 142-2. Piso Oficina 204.  
Fono 393601  
Pedir hora Lunes - Miércoles y Viernes.  
Domicilio Fono 496745

## OCULISTAS

## PRACTICANTES

## ABOGADOS

## PEDICUROS

PRIMER Juzgado Civil San Miguel. Posesión efectiva de Bernaldo Castiella Montorio para inventario solemnemente el 16 de noviembre en curso, 11 horas Secretaría. A-10-6

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva José Martínez Pérez para José Fañor José Fernando José Rafael Rogelio Margarita Zunilda Josefina Teresa y Victoria Martínez Ponce, sin perjuicio derechos conyugue Carmen Ponce Osorio. Tramítase Ley 16.271 artículos 33 siguientes. A-8-9-6

PRIMER Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago. En expediente 36308 sobre Interdicción Romero María con Romero Rosa. Juzgado por sentencia definitiva veinte Octubre 1971, declaró que Rosa Romero Muñoz, sin profesión domiciliar Hospital Psiquiátrico Santiago, no tiene libre administración de sus bienes, ordenándose practicar inscripciones y publicaciones legales. Secretario. A-8-9-6

PRIMER Juzgado Civil San Miguel concedió posesión efectiva herencia intestada de don JULIO CESAR LLORENS GARATE a Francisco Gustavo Inés Margarita Julia Elena, Monica Esther e Isabel Eugenia Llorens Concha. Tramítase conforme artículo 33 Ley 16.271. Secretaria. A-9-6

TERCER Juzgado Civil. Concedió posesión efectiva Juan de Dios Cristi Alcalde, a Juan Gilberto Hugo Nelson, Silvia y Raúl Hernán Cristi Agustín, y María Raquel Cristi Aguirre, sin perjuicio derechos conyugue Graciela Luisa Finsterbush. Practicará inventario solemnemente actual, dieciséis horas. A-8-9-10-6

COMUNICASE que ante Primer Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago, en Expediente 51738. Fisco con Deudores Morosos, se remató quince Junio 1971, en Secretaría, propiedad de Pietro Martino, ubicada calle Reina Victoria 6728, comuna La Reina, Santiago, rol 617-76, La Reina, adjudicándose Renato Hales Jamarne por E 43.988. Comunicase para efectos y aporamientos artículo 189 del Código Tributario. Secretario. A-10-6

TERCER Juzgado Civil. Concedió posesión efectiva Melania del Carme Soto Navarro, a Yolanda Rodríguez Soto, sin perjuicio derechos conyugue Luis A. Rodríguez López. A-8-9-10-6

TERCER Juzgado Civil. Concedió posesión efectiva Jorge Ernesto Katalinic Méndez, a Lucrecia, Jorge Ricardo Marco Antonio, Maximiliano, María Eliana, Milena y Miguel Angel Katalinic Ramírez sin perjuicio derechos conyugue Lucrecia Ramírez Valenzuela. A-8-9-10-6

TERCER Juzgado Civil. Concedió posesión efectiva Luisa Las Heras Caballero, testamentaria, a Francisco, Teresa, José Sergio y María Elena Villar Las Heras, María Luisa, Isolda y Daniel Gonzalo Villar Haase y Ana María Tribut Villar, sin perjuicio derechos conyugue Daniel Villar Camuesco. Practicará inventario solemnemente actual, dieciséis horas. A-8-9-10-6

NOTIFICACION Segundo Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago causa 45874 de la Corporación Servicios Habitacionales, Resolución 28 de Octubre 1971, declara: 1.- Inmueble está ubicado loteo "PASAJE NUEVO" situado calle Trinos esquina Pasaje Nuevo La Cisterna, encuéntrase inscrito fs 4784 N° 6130 Propiedades San Miguel año 1965 nombre Sociedad Empresa Constructora Ramco y Cia Ltda. 2ª Propietaria y formadora loteo es Sociedad Constructora Ramco Cia Ltda., representada por José y Germán Ramerzoni Camus, domiciliados Ahumada 6 Of. 72, siendo sociedad citada responsable otorga títulos dominio y ejecutar obras urbanización pendientes conforme art. 6 Ley 16.741.- 3ª Facúltase Corporación Servicios Habitacionales asumir administración, incartamento y disposición bien ratz encuéntrase loteo "Pasaje Nuevo" como bienes destinados su uso y beneficio y demás tuvieren objeto realizar obras urbanización, facultándose dicha Corporación estos efectos, requiera auxilio fuerza pública, que se concederá sólo copia autorizada esta resolución. 4ª Adviértase pobladores y público no pagar precios o saldos ni celebrar actos o contratos con propietaria o loteadores, directa o indirectamente relaciónse loteo declarado irregular, pena nulidad pagos, actos o contratos. 5ª Hágase saber pobladores hayan celebrado actos o contratos fin último adquirir sitio loteo citado tienen plazo tres meses contados notificación esta resolución presentar Sección Loteos irregulares de Coñahit, Moneda 673, 9º Piso documentos justificativos derechos fin otorgárelse título dominio. 6ª Designad diano "La Nación" notificación esta Resolución publicación extractos dos veces, días distintos, 7ª Inscríbese esta Resolución Registro Prohibiciones Conservador San Miguel Papel simple actora y E 3.55 por demandada. Secretaria. C-9-6

TERCER Juzgado Civil Concedió posesión efectiva Fidela del Carmen Illanes Alarcón, testamentaria a Rosa Illanes Alarcón. A-8-9-10-6

PRIMER JUZGADO concedió posesión efectiva de Concepción Fuentes Urbe, Juan Arraondo Hevia y Zilia Tordocilla Carmona, para Berta Arraondo Fuentes, como hija de los primeros y heredera por transmisión de la última. A-8-9-10-6

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia Jorge Eduardo Montalva Avila a Jorge Eduardo y Pablo Montalva Marín, sin perjuicio derechos conyugue, María Teresa Marín Jarpa. A-10-6

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia Ramón Nicolás Pérez Córdoba a Nicolás Herkan Pérez Cabrera, sin perjuicio derechos conyugue, Otilia Cabrera Arancibia. Ley 16.271. A-8-9-10-6

QUINTO Juzgado Civil. En posesión efectiva Elisa Romero Jiménez se fijó doce noviembre, doce horas para ampliación de inventario de sus bienes. A-8-9-10-6

QUIEBRA Weir Scott SAC, Segundo Juzgado Civil Mayor Cuantía, por resolución 29 de octubre 1971 se tuvo por presentada ampliación inventario que será aprobada sino se objetare dentro del plazo legal. A-8-9-10-6

QUIEBRA Simón Sepulowsky G. Primer Juzgado Civil Mayor Cuantía, por resolución 22 octubre 1971, se tuvo por presentada nomina créditos reconocidos, figurando créditos valistas reconocidos: Rodrigo Campo Acayagua E: 32.035.- Créditos preferentes reconocidos: no hubo. Créditos impugnados: no hubo. Créditos preferentes impugnados: no hubo. Créditos reconocidos con preferencia impugnada: no hubo. A-8-9-10-6

PRIMER Juzgado Concedió posesión efectiva Sara Garrido Machuca, para Víctor y Marco Hidalgo Garrido, sin perjuicio derechos conyugue Víctor Hidalgo Carvajal. Practicará Secretario Inventario Solemne 11 noviembre 1971 15 horas. A-8-9-10-6

TERCER Juzgado Civil. Concedió posesión efectiva Melania del Carme Soto Navarro, a Yolanda Rodríguez Soto, sin perjuicio derechos conyugue Luis A. Rodríguez López. A-8-9-10-6

TERCER Juzgado Civil. Concedió posesión efectiva Jorge Ernesto Katalinic Méndez, a Lucrecia, Jorge Ricardo Marco Antonio, Maximiliano, María Eliana, Milena y Miguel Angel Katalinic Ramírez sin perjuicio derechos conyugue Lucrecia Ramírez Valenzuela. A-8-9-10-6

TERCER Juzgado Civil. Concedió posesión efectiva Jorge Ernesto Katalinic Méndez, a Lucrecia, Jorge Ricardo Marco Antonio, Maximiliano, María Eliana, Milena y Miguel Angel Katalinic Ramírez sin perjuicio derechos conyugue Lucrecia Ramírez Valenzuela. A-8-9-10-6

HABIENDOSE extraviado los títulos Números 17298, 23031, 28317, 30864, 35130, 39221, 43507, 47787, 51725, 53713, 61434, y 63723 por 2.056, 1.850, 647, 840, 1.260, 958, 949, 622, 691, 2.334, 846 y 1.361 acciones COMPANIA INDUSTRIAL, respectivamente. A nombre de Guillermo Rojas Ruz quedan nullos por haberse dado el aviso correspondiente. A-8-9-10-6

ANTE el Sexto Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago, autos "Corru con Consorcio Santiago de Compañías de Seguros", presentose Jorge Wong Leal, Vicepresidente Ejecutivo de la Corporación de Mejoramiento Urbano, arquitecto, domiciliado en B. O'Higgins 874, 8º piso, solicitando notificación de la tasación practicada por la Comisión Tasadora, designada conformidad Ley, fijándola en E 5.040.000 sobre inmueble situado calle Bandera 140, Comuna, Dpto. y Provincia de Santiago, con una superficie aproximada de 1.800 m2 y siguientes deslinde: Norte con West Coast Cable y Banco Central de Chile; Sur con Banco Nacional de Chile; Oriente con calle Bandera; Ponente con otros propietarios; Primer Otrosi, consigna cantidad de E 1.008.000 equivalente quinta parte de la tasación; Segundo Otrosi, publicación de avisos, para que terceros interesados hagan valer sus derechos; Tercer Otrosi, documentación previa para giro de cheques; Cuarto Otrosi, se tenga presente toma de posesión material; Quinto Otrosi, se decreta prohibición sobre el inmueble; Sexto Otrosi, acredita personería; Séptimo Otrosi, se tenga presente extensión de impuestos para Corru; Octavo Otrosi, Patrocinio y Poder; Noveno Otrosi, Notificación por avisos; Juzgado proveyó: a) principal notifique; al Primer Otrosi, por efectuada la consignación; al 2º Otrosi, como se pide en "La Nación" de esta ciudad; al 3º Otrosi, Téngase presente en su oportunidad, al 4º, 5º, 6º, 7º y 8º Téngase presente, al 9º, como se pide al 9º Otrosi, como se pide designándose el Diario "La Nación"; debiendo efectuarse tres publicaciones, sin perjuicio del correspondiente en el Diario Oficial. Rol 1049-71. El Secretario. A-8-9-10-6

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva de Concepción Fuentes Urbe, Juan Arraondo Hevia y Zilia Tordocilla Carmona, para Berta Arraondo Fuentes, como hija de los primeros y heredera por transmisión de la última. A-8-9-10-6

TERCER Juzgado Civil. Concedió posesión efectiva Fidela del Carmen Illanes Alarcón, testamentaria a Rosa Illanes Alarcón. A-8-9-10-6

PRIMER JUZGADO concedió posesión efectiva de Concepción Fuentes Urbe, Juan Arraondo Hevia y Zilia Tordocilla Carmona, para Berta Arraondo Fuentes, como hija de los primeros y heredera por transmisión de la última. A-8-9-10-6

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia Jorge Eduardo Montalva Avila a Jorge Eduardo y Pablo Montalva Marín, sin perjuicio derechos conyugue, María Teresa Marín Jarpa. A-10-6

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia Ramón Nicolás Pérez Córdoba a Nicolás Herkan Pérez Cabrera, sin perjuicio derechos conyugue, Otilia Cabrera Arancibia. Ley 16.271. A-8-9-10-6

QUINTO Juzgado Civil. En posesión efectiva Elisa Romero Jiménez se fijó doce noviembre, doce horas para ampliación de inventario de sus bienes. A-8-9-10-6

SEXTO Juzgado concedió posesión efectiva herencia intestada Francisco Antonio Lira Boza, hijos legítimos Luis, Alicia, Ana, Francisco, Clemencia Lira Pavez, conformidad ley 16.271. A-8-9-10-6

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva María Bañares Ramírez a Leopoldo Bañares Ralien y Laura Ramírez Gaete. Practicará inventario solemnemente Secretario 11 presente, 15 horas. Secretaria. A-8-9-10-6

SEGUNDO Juzgado, concedió posesión efectiva Magdalena Opazo Ramírez a César Alberto Irujo y Luis Ronda Opazo. Tramítase artículos 33 37 Ley 16.271. A-8-9-10-6

QUINTO Juzgado Civil 11 actual, 15 horas practicaré ampliación inventario solemnemente bienes herencia Hugo Hergomengs Arcaña Roa Secretaría. A-8-9-10-6

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia Jorge Leopoldo Gázd Wolf a Elena Guacolda Wolff Guerra. A-8-9-10-6

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva Alejandro Roberto Pincetti Cosmelli a María Angélica y Cecilia del Carmen Pincetti García, sin perjuicio derechos Juana María Ida García Dalauony. Inventario solemnemente practicaré 11 actual, 15 horas. A-8-9-10-6

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia Arturo Cristi Cattani a Arturo Norberto y Luis Omar Cristi Calderón, sin perjuicio derechos conyugue, María Bernarda Calderón Castillo. Inventario solemnemente practicaré 11 actual, 15 horas. A-8-9-10-6

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia Haroldo Edwin Ahumada Montano a Eliana Raquel, Haroldo Agustín y Raúl Alejandro Ahumada Valencia. A-8-9-10-6

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia Manuel Elizardo Reyes Gálvez a Carlos Elizardo, María Angeles del Carmen y Jorge Amalio Reyes Loyola. A-8-9-10-6

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Hugo Droguett Avila a Gladys, Julio y Elizabeth Droguett González, sin perjuicio derechos conyugue, María Inés Avila. A-8-9-10-6

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Edouardo Santibáñez González a Rosa Reyes Santibáñez y Ana Delgado Santibáñez. A-8-9-10-6

SEGUNDO Juzgado, concedió posesión efectiva Ricardo Sandoval a Ricardo Sandoval Pérez, sin perjuicio derechos conyugue Ana Brita Pérez. A-8-9-10-6

SEGUNDO Juzgado, concedió posesión efectiva Alfonso Orellana Campos a Rosa y Alfonso Orellana Rojas, sin perjuicio derechos conyugue María Rojas. A-8-9-10-6

SEGUNDO Juzgado, concedió posesión efectiva Norma Lobos Valenzuela a Luis Encinas Lobos. A-8-9-10-6

SEGUNDO Juzgado, concedió posesión efectiva Carlos Aldunate Lobos a Carlos Juan e Inés Aldunate Salinas, sin perjuicio derechos conyugue Juana Elena Salinas. Practicará inventario solemnemente, Secretaría, nueve presente, quince horas, Secretaria. A-8-9-10-6

SEGUNDO Juzgado, concedió posesión efectiva Edouardo Santibáñez González a Rosa Reyes Santibáñez y Ana Delgado Santibáñez. A-8-9-10-6

SEGUNDO Juzgado, concedió posesión efectiva Ricardo Sandoval a Ricardo Sandoval Pérez, sin perjuicio derechos conyugue Ana Brita Pérez. A-8-9-10-6

SEGUNDO Juzgado, concedió posesión efectiva Alfonso Orellana Campos a Rosa y Alfonso Orellana Rojas, sin perjuicio derechos conyugue María Rojas. A-8-9-10-6

SEGUNDO Juzgado, concedió posesión efectiva Norma Lobos Valenzuela a Luis Encinas Lobos. A-8-9-10-6

SEGUNDO Juzgado, concedió posesión efectiva Carlos Aldunate Lobos a Carlos Juan e Inés Aldunate Salinas, sin perjuicio derechos conyugue Juana Elena Salinas. Practicará inventario solemnemente, Secretaría, nueve presente, quince horas, Secretaria. A-8-9-10-6

SEGUNDO Juzgado, concedió posesión efectiva Edouardo Santibáñez González a Rosa Reyes Santibáñez y Ana Delgado Santibáñez. A-8-9-10-6

SEGUNDO Juzgado, concedió posesión efectiva Ricardo Sandoval a Ricardo Sandoval Pérez, sin perjuicio derechos conyugue Ana Brita Pérez. A-8-9-10-6

SEGUNDO Juzgado, concedió posesión efectiva Alfonso Orellana Campos a Rosa y Alfonso Orellana Rojas, sin perjuicio derechos conyugue María Rojas. A-8-9-10-6

SEGUNDO Juzgado, concedió posesión efectiva Norma Lobos Valenzuela a Luis Encinas Lobos. A-8-9-10-6

SEGUNDO Juzgado, concedió posesión efectiva Carlos Aldunate Lobos a Carlos Juan e Inés Aldunate Salinas, sin perjuicio derechos conyugue Juana Elena Salinas. Practicará inventario solemnemente, Secretaría, nueve presente, quince horas, Secretaria. A-8-9-10-6

SEGUNDO Juzgado, concedió posesión efectiva Edouardo Santibáñez González a Rosa Reyes Santibáñez y Ana Delgado Santibáñez. A-8-9-10-6

## 7 REMATES

REMATE Ante Quinto Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago, remátase 19 noviembre actual, 11 horas, propiedad calle Echénique 7550 Comuna La Reina, inscrita fojas 1967 N° 2.216 Conservador. - Santiago 9688 Mínimo E 69.420, pagaderos contado y hasta E 168.000 y si resultare superior precio, exceso pagarse dos cuotas iguales y cinco y diez meses, devengado 18% interés legal caso mora. Garantizada boleto o dinero por 10% mínimo. Más bases autos 944-69 Banco de Valdivia con Cruzat, ejecutivo Secretario. A-8-7

REMATE Ante Quinto Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago, remátase 29 noviembre actual, 15 horas, propiedad ubicada no 3-b Manzana Q Población Morande inscrita fojas 4844 N° 8384 Conservador Santiago 1935 Mínimo E 16.000 pagaderos contado. Garantía boleto o dinero por 10% mínimo. Más bases autos "Banco del Estado con Pardo", requerimiento Secretario. A-9-7

REMATE Ante Quinto Juzgado Civil remátase 25 actual, 15 horas, sitio situado esquina Avenidas Diagonal y Departamental N 21, Comuna La Florida. Mínimo E 16.000 pagaderos mitad contado y mitad seis meses, intereses e hipotecas. Más antecedentes causa PNC, autorización enajenar Garantía E 5.000.- Secretario. A-10-7

## 8 CITACIONES

SINDICATO Provincial Profesional de Viajantes de Santiago (Citas a reunión Ordinaria para el martes 9 a las 20 horas, en el local de calle Rosas 1336. Tabla. Discusión temario sobre el VI Congreso Nacional de la Central Unica de Trabajadores. El Secretario. A-8-6

"LA LATINOAMERICANA" Compañía de Seguros de Vida S.A. Citase a Junta General Extraordinaria de Accionistas para el día Viernes 26 de Noviembre de 1971, a las 10.30 horas, en la sede de la Compañía, calle Montañas N 311, piso 3, con el objeto de conocer y pronunciarse sobre las gestiones realizadas para transferir la cartera de la Compañía y autorizar la transferencia total de la cartera de seguros y reseros de la Compañía. La calificación de los poderes se efectuará el mismo día Viernes 26 de Noviembre a las 10 horas. Se avisa a los señores accionistas que con motivo de la Junta el Registro de Accionistas permanecerá cerrado entre los días 16 y 26 de Noviembre, ambas fechas inclusive. El Presidente. A-8-9-10-8

"LA LATINOAMERICANA" Compañía de Seguros de Vida S.A. Citase a Junta General Extraordinaria de Accionistas para el día Viernes 26 de Noviembre de 1971, a las 12 horas, en la sede de la Compañía, calle Montañas N 311, piso 3, con el objeto de pronunciarse sobre la reforma de los estatutos sociales que se indica: 1) Cambiar el nombre de la Sociedad (art. 1); 2) Cambiar el objeto social (art. 4); 3) Aumentar el capital social de E 20.000.- (Veinte millones de pesos), dividido en veinte mil acciones de un valor nominal de un escudo (mil pesos) cada una, a trescientos cincuenta mil escudos, dividido en veinte mil acciones de un valor nominal de diecisiete escudos y cincuenta centésimos cada una (art. 5); 4) Contenido Registro de Accionistas (art. 7); 5) Transferencia de acciones (art. 9); 6) Composición Directorio y Elección Directores de una sola vez (art. 12); 7) Cesación en cargo de Directores y designación reemplazante (art. 13); 8) Requisitos para ser Director (art. 14); 9) Garantía de los Directores (art. 15); 10) Atribuciones y obligaciones Directorio (art. 18); 11) reemplazar los relativos a los contratos de seguro por lo que corresponda al nuevo objeto social (letra f), relativas a la presentación a la Junta Ordinaria de la Memoria, Balance, Cuenta e Inventario (letra "h") - 11) A-8-9-10-8

NECESITO maestro mecánico auto Tratar Nahuelbuti 2400. Altura 3400. Club Hippo. A-8-6

Orquesta "Humbaly" bailes, fiestas, matrimonios. Fono 378395. A-8-6

Damos los más sinceros agradecimientos a todas las personas que nos acompañaron en el funeral de mi querido esposo, fallecido el día 11 de octubre. A-8-6

JUAN CAVERES MEDINA (O.E.P.D.) Berta Aranda Vda. de Caveres. A-8-6

SERVICIO MEDICO NACIONAL DE EMPLEADOS Secretaria General. A-8-6

SECCION MATERNO-INFANTIL DIECIOCHO N° 120. A-8-6

INFORMA: Con motivo de medidas de Racionalización del trabajo de la Oficina de Licencias y Decretos, con el fin de dar mayor agilidad a la tramitación de los respectivos antecedentes y documentos, a partir del día 15 de noviembre del año en curso, las Licencias Maternales se recibirán de lunes a viernes, entre las 15 y las 12.30 horas, y la entrega de informes se efectuará los mismos días entre las 13 y 16.30 horas. VICEPRESIDENTE EJECUTIVO. A-8-6

# CINES DEL CENTRO

**AUDITORIO.** Inst. Chileno-Soviético de Cultura. Ejército 57. Dirección: 19 hrs. La guarnición inmortal.

**ASTOR.** Estado 257. Tel. 392112. Desde las 10,55 hrs. La Gran Batalla. Menores.

**BANDERA.** Bandera 76. Tel. 714403. Desde las 10 hrs. Juan Quirós. Menores.

**CITY.** Agustinas 1022. Tel. 66687. Desde las 10,55 hrs. Carrera con el Destino. May de 18 años.

**CENTRAL.** Huérfanos 930. Tel. 33555. Desde las 11 hrs. "Ulises". Menores.

**CERVANTES.** M. Cousiño 134. Tel. 381894. Desde las 11 hrs. Modista en señoras. May de 21.

**SECTOR PLAZA ITALIA**

**NORMANDIE.** Alameda 139. Tel. 302749. Desde las 14 hrs. Los Batallones del Río Gran Prix.

**SECTOR RUÑO-PROVIDENCIA VITACURA**

**CONDES.** Avda Irarrázabal 1435. Tel. 43811. Desde las 14 horas. El hombre propone y la mujer dispone.

**CALIFORNIA.** Irarrázabal 1568. Tel. 498061. A las 16,30, 19 y 21,15 hrs. Ulises. Menores.

**MONTE.** Washington 26. Tel. 484359. En reparaciones, pronta apertura.

**EGANA.** Plaza Egaña. Tel. 370226. Desde las 15 hrs. Proyectos de oro. Mujeres, Mujeres.

**SUS PROGRAMAS MAS NITIDOS EN UN GELOSO**

Distribuidores autorizados a través de todo el país.

En Santiago. **TELEMONDO**

**GARANTIA Y SERVICIO TECNICO PERMANENTE DE FABRICA.**

13:30	Apertura, con Bicho y Mame
13:40	Estudio dos a las Dos
14:30	Chile a Vista
14:35	Con Mano Espadas
14:35	Noticiero
14:55	La Pequeña Dorrit
15:20	Fabulosos Cine
15:50	Gente
16:05	Jóvenes Abogados
17:00	Archie
17:30	Pim Pón Especial
18:25	Bronco
19:20	Deportes
19:30	Recordando Chile
20:10	También Sucede
20:15	La Pequeña Dorrit
20:40	Radiografía, con Carmen Lazo ¿¿¿lamaba Señora?
21:10	Especial: El Cobre
21:30	Especial: El Cobre
21:55	TV Tiempo Wella
22:00	Noticiero
22:30	Especial: El Cobre
22:30	Noticiero y Cine
17:25	Noticiero
17:30	El Volante
18:30	Hoy Ahí viene Simón
19:00	Dibujos Animados
19:30	Chile Legendario
19:30	Tramoya
19:30	Mimos de Noisvardier
20:00	Noticiero
20:05	El Justo Camacho
20:05	Simplemente María, con Saby Kamalich, Elvira Travieso, Braulio Castro, Ricardo Bumeo
21:00	Aló América, con Gastón Binout y Anel Doffman
21:30	Nuevo Diario 71
22:10	Mannix
23:10	Noticiero
23:15	León Alejandro Fortuño
23:15	Cine
9:15	C. Sociales
8.º A.º. N.º 26.	La Población del Mundo
9:40	C. Naturales
7.º A.º. N.º 26.	Controlando Variables en el Desarrollo de Hongos y Lavaduras 3era. Parte
14:00	Pasado Meridiano
14:00	Taller con Mirella
14:00	Taller con Julio Pérez
14:00	Reportajes con Stellanor Porsio
14:00	Teleserie "Rosario"
14:00	Plástica con Marta Carrasco
14:00	Cine para Ud.
14:00	"Aventura en el Mediterráneo", con Carlos Thompson
16:55	Los Picapiedras
17:27	Johnny Quest
18:00	Viaje al Fondo del Mar
18:55	Chiloteo
19:25	Teleserie "Rosas para Verónica"
20:20	El Tiempo
20:25	Bonanza
21:20	El Sapo y la Culebra
21:30	Teleserie, con Pepe Abad y Pepe Guixé
22:15	Comentarios de Nemisio Antúniz
22:20	La Gran Jornada
22:20	Jota Em
22:35	Show de Bill Cosby

**CINELANDIA.** Puente 540. Tel. 67932. Desde las 13 hrs. El Imperio del Sol. El último Guerrero.

**CAPRI.** Monjitas 325. Desde las 10 hrs. El Círculo Rojo. Los Visitantes de la Noche.

**CONTINENTAL.** Plaza Bulnes 41. Tel. 60735. Desde las 14 hrs. Modista en señoras. May de 21.

**DUCAL.** Agustinas 777. Tel. 35375. Desde las 10,55 hrs. La Monja de Monza. May de 21.

**ESPAÑA.** Estado 337. Tel. 398488. A las 13,45, 15,45, 17,45, 19,45 y 22 hrs. Una noche en tren.

**FLORIDA.** Estado 226. Tel. 34289. Desde las 11 hrs. El Sátrio. May de 21.

**GRAN PALACE.** Huérfanos 1178. Tel. 60082. A las 15, 18,45 y 22 hrs. Salomón y la Reina de Saba. May de 14.

**HUELEN.** Huérfanos 779. Tel. 31603. Desde las 11 hrs. El Poema de las Danzas Menores.

**HUERFANOS.** Huérfanos 930. Tel. 36707. Desde las 11 hrs. Crimen y Castigo. May de 14.

**IMPERIO.** Estado 215. Tel. 397960. Desde las 10 hrs. Zacarías. May de 14.

**KING.** Huérfanos 840. Tel. 32838. Desde las 10 hrs. Con Rabia en el corazón. May de 21.

**LIDO.** Huérfanos 680. Tel. 34366. Desde las 12,30 hrs. Las Fresas de la amargura.

**LUXOR.** Bandera 141. (84688). Desde las 13 hrs. Comandos contra Rommel.

**MAYO.** Monjitas 879. Tel. 391201. Desde las 10 hrs. Las armas del Diablo. May de 18.

**METRO.** Bandera 141. (61570). Desde las 10,30 hrs. Querido Profesor. May de 17.

**NILO.** Monjitas 879. Tel. 392878. Desde las 10 hrs. La Espada y la Rosa. May de 14.

**PACIFICO.** Huérfanos 1147. Tel. 62921. Desde las 10,30 hrs. El Bujin. May de 21.

**PLAZA.** Compañía 1068. Tel. 34714. Desde las 10 hrs. Las Tres caras del amor. May de 21.

**REAL.** Compañía 1068. Tel. 65555. Desde las 11 hrs. Modista en Señoras. May de 21.

**REX.** Huérfanos 735. (31144). Desde las 11 hrs. Simón El Bribón. May de 18.

**RIO.** Monjitas 743. Tel. 33550. Desde las 11 hrs. Monty Walch. Cuando los Dinosaurios dominaban la Tierra.

**RITZ.** San Antonio 50. Tel. 380613. Desde las 11 hrs. Esposas de Médicos. May de 21.

**RIVIERA.** D. Cervantes 832. Tel. 36093. Desde las 13 hrs. Amores Difíciles. Infidelidad.

**ROXY.** Huérfanos 1055. Tel. 80809. Desde las 10 hrs. Los Visitantes de la noche. El Círculo Rojo.

**SAN MARTIN.** B. O'Higgins 776. Tel. 35357. Desde las 11 horas. Diario de una esposa desesperada. Ceremonia secreta.

**SANTA LUCIA.** A. B. O'Higgins. San Isidro. A las 15, 18,30 y 22 hrs. Tora Tora Tora. Menores.

**SANTIAGO.** Merced 829. Tel. 32888. Desde las 11 horas. Cuando Tu no estás. Menores.

**SAO PAULO.** Merced 772. Tel. 394976. Desde las 11 hrs. Los Siete Proscritos. May de 18.

**TIVOLI.** Huérfanos 757. Tel. 30611. Desde las 11 hrs. La Loba Solitaria. May de 18.

**TOESCA.** Huérfanos 1313. Tel. 711562. Desde las 13 hrs. Mi bella dama. El circo de Chaplin.

**VICTORIA.** Huérfanos 827. Tel. 30021. Desde las 11 hrs. Días de Iras. May de 18.

**WINDSOR.** Moneda 1035. Tel. 89761. Desde las 10,55 hrs. Los desvíos del Sexo. May de 21.

**YORK.** Ahumada 166. Tel. 66687. Desde las 10,55 horas. Como te extraña mi amor. Menores.

## CARTELERA DE CINE

**MAIPO.** San Pablo 4251. Tel. 731982. Desde las 14 hrs. Cuando los dinosaurios dominaban la Tierra. La caverna del terror. Bebe la sangre de Drac.

**SECTOR SAN PABLO ALAMEDA ESTACION BRASIL**

**O'HIGGINS.** Desde las 13 hrs. Sal y pimienta. Nido de avispas. Los perversos sueños de una rubia.

**ALAMEDA.** Alameda 2987. Tel. 91254. Desde las 12,30 hrs. El profesor Patagónico. La guerra de los botones. La noche se hizo para matar.

**ALCAZAR.** Avda Brasil 373. Tel. 80122. Desde las 14 hrs. La mano. El hombre propone y la mujer dispone. Verdugo a destajo. El hombre propone y la mujer dispone. Verdugo a destajo.

**BLANCO ENCALADA.** Blanco Encalada 2820. Tel. 91787. Desde las 14 hrs. Los intocables. El Gran golpe de los melendunos. Dios los crea y el diablo los junta.

**MACUL.** P. Alessandri 3547. Tel. 258791. Desde las 14 hrs. El Misterio de los Hongos. Casino Royal. El Espejo de los Espías.

**ORIENTE P.** de Valdivia 099. Tel. 41345. A las 16,30, 19 y 22,15 hrs. Modesto en Señoras. May de 21.

**P. DE VALDIVIA P.** de Valdivia Bilbao Tel. 43948. A las 15,30, 19 y 22,15 hrs. La Monja de Monza. May de 21.

**VERDI P.** de Valdivia 5273. Tel. 499704. Desde las 14 hrs. El

Caballo Bayo, Los dos Valientes, Amores de Huan Charrasquiado

**10 DE JULIO FRANKLIN AVDA. MATTIA GRAN AVENIDA**

**ALHUE.** Población Dávila. Tel. 581427. Desde las 14 hrs. Cuando los Dinosaurios Dominaban la Tierra. La Caverna del Terror. La Sangre de Drácula.

**AMERICA.** Nuble 390. Tel. 52443. Desde las 14 hrs. Guerra sin Soldados. Oscuridad al Final de la Escala. Quien Yace en mi Tumba.

**ESMERALDA.** San Diego 1035. Tel. 81093. Desde las 13 hrs. La Vendetta de los Espías. Aguilas sobre Londres. Secretismo.

**GRAN AVENIDA.** Gran Avenida 4830. Tel. 52163. Desde las 14 hrs. Cuando tu no estás. Menores.

**SUR.** San Diego 945. Tel. 61524. Desde las 13 hrs. Al Maestro con Carnio. El Nadador. Perdidos en el Desierto.

**IMPERIAL.** San Diego 1344. Tel. 561112. Desde las 14 hrs. El Príncipe Hippie. Laura Puñales. La Isla de los Dinosaurios.

**LIRA.** Pintor Cicarelli 293. Tel. 551704. Desde las 14 hrs. Un Puerto al Inferno. El Nadador. Heroes sin Lecho.

**MISTRAL.** San Diego 279. Tel. 63994. Desde las 14 hrs. Fútbol de México. Sed de Venganza. Venus Maldita.

**MODERNO.** Gran Avda 6544. Tel. 581782. Desde las 13 hrs. Caliche Sangriento. Inferno en el Pacífico. El abrazo de los Libertadores.

**ROMA.** San Diego 230. Tel. 67258. Desde las 14 hrs. El Sheriff Atrapado. Los Temerarios. La Batalla por Anzio.

**MONACO.** 10 de Julio A. Prat. Tel. 382845. Desde las 13 hrs. Espionaje en Hong Kong. Mundo Infame. Los Panteras Azules.

**SAN DIEGO.** San Diego 612. Tel. 81093. Desde las 14 hrs. El Profesor Patagónico. La Guerra de los Botones. Las Noches se hizo para robar.

**SAN MIGUEL.** Avda Euclides 1202. Tel. 51263. Desde las 14 hrs. La Guerra de los Botones. El Profesor Patagónico. La Noche se hizo para robar.

**PORTUGAL.** 10 de Julio 242. Tel. 34816. Desde las 14 hrs. El Sheriff Atrapado. Los Temerarios. La Batalla por Anzio.

**PRAT SAN DIEGO.** 2117. Tel. 5050754. Desde las 13 hrs. Cuando los Dinosaurios Dominaban la Tierra. La Caverna del Terror. Bebe la Sangre de Drácula.

**SECTOR QUINTA NORMAL**

**IDEAL CINEMA.** Mapocho 4117. Tel. 713384. Desde las 14 hrs. La Gran Esperanza Blanca. Monty Walch. Joaquín Murieta.

### TEATROS

**ANTONIO VARAS.** Morandé 25. Tel. 61200. Descanso.

**CAFE CONCIERTO NAHUEL CLUB.** Agustinas 540. Grupo Pincheira. Descanso.

**CÁMILO HENRIQUEZ.** Amunátegui 31. Tel. 88959. Teatro del Errante. 19,30 hrs. "Atacama la Grande", de Rodrigo González.

**CARLOS CARIOLA.** San Diego 246. (89350). Cla. de Silvia Piñero. Descanso.

**EL TUNEL.** Merced 314. El tunel. Descanso.

**LA COMEDIA.** Merced 349. (391523). C. Luis. Descanso.

**MARU.** Huérfanos 786. (397907). Cla. de Lucho Córdoba y Olvido Leguía. 19,15 hrs. "Pantaloncitos Calientes", de Lucho Córdoba.

**MONEDA.** Moneda 920. Tel. 715451. Cla. de Américo Vargas y Pury Durante. Mañana "Deliciosamente infeliz". Française Dorin.

**MUNICIPALIDAD DE LAS CONDES.** Avda. Apoquindo 3384. Tel. 480532. Cla. Ferrada-Romo. Descanso.

**OPERA.** Huérfanos 837. (30176). Cla. de Revistas Bim Bam Bum. 19, 21,40 y 23,15 hrs. "¡¡¡Divertidismo!!!".

**PICARESQUE.** Recoleta 343. (776883). 20 y 23 hrs. Cla. de revistas Strip Trase.

**PETIT REX.** Huérfanos 735. (31143). Cla. de Los Cuatro. 19,15 horas. "25 años después" de Pedro Sienna.

**TEATRO DEL ANGEL.** San Antonio 255. Tel. (33605). Teatro del Angel. Descanso.

**HOY WINDSOR 9a. SEMANA**

ROTATIVO DE 11 A.M.

**IMPRESIONANTE! VEA POR PRIMERA VEZ EN EL CINE UNA OPERACION DE CAMBIO DE SEXO**

**TODAS LAS PASIONES, TODOS LOS SECRETOS DE EL MASOQUISMO \* EL SADISMO EL FETICHISMO \* LA NINFOMANIA EL LESBIANISMO \* EL HOMOSEXUALISMO**

**"LOS DESVIOS DEL SEXO"**

ESTRICTAMENTE PARA MAYORES DE 21 AÑOS

**SUSY ANDERSEN MARIA PIA CONTE**

CINEMASCOPE EASTMANCOLOR

**HOY EXCEPCIONAL ESTRENO HUERFANOS CONTINUADO DE II A.M.**

Una vez cometido el asesinato, es dominado por el remordimiento que fué su mayor castigo.

**INNOKENTI SMOKTUNOVSKI GUEORGUI TARATORKIN**

**CRIMEN Y CASTIGO**

EXTRAORDINARIA VERSION DE LA NOVELA DE FEDOR DOSTOIEVSKI

MAYORES DE 14 AÑOS

**Cooperativa de la Industria Gráfica de Chile Ltda. "Coigraf"**

Citación

De acuerdo con lo establecido en el Artículo 24. de nuestros Estatutos, citamos a la Junta General Ordinaria que se llevará a efecto el día Miércoles 10 de Noviembre, a las 18,30 horas, en primera citación, en nuestras Oficinas de Pasaje Matte 956, Of. 513

**TABLA**

- Tomar conocimiento y pronunciarse sobre el Balance General y Memoria, correspondiente al Ejercicio comprendido entre el 1.º de Julio de 1970 y el 30 de Junio de 1971
- Elección de 2.º Consejeros Titulares y un Suplente
- Elección de 3.º Miembros Titulares de la Junta de Vigilancia y un Suplente

Si no se formare el quorum, determinado por el Art. 28 de los Estatutos, se cita a Asamblea General Ordinaria, en segunda citación, para la misma fecha, a las 19 horas, la que se realizará con los cooperados que asistieron.

Carlos Méndez Carrasco Gerente  
Jorge Planet Campaña Presidente

**TIMBRES DE GOMA Y METAL, GRABADOS, CALADOS**

1896-1971

FABRICANTE DE GOMA YORK S.A.

SUC. NUEVA YORK 58 Y ARTURO PRAT 253

**LO MEJOR en TANAX es TANAX**

**ACERO INOXIDABLE**

(en planchas)

430-304-316

Todo espesor y medida hasta 15 mm.

**- LIQUIDAMOS -**

**E. CASTRO DONOSO. Bandera 627**

**REGALOS PARA MATRIMONIOS Y SANTOS**

**CASA JAPONESITA**

MONEDA 1045 PASAJE EDWARDS LOCAL 1070 CREDITOS

**HOY ASTOR ROT DESDE 11 HORAS 3a. Semana**

Columbia Pictures presenta

**DOS GRANDES EJERCITOS LUCHAN A MUERTE CON MILLONES DE ARMAS Y MILLARES DE TANQUES.**

**PREMIO MOSCU Y EL FIN DE LA GUERRA**

**LA GRAN BATALLA**

Un film de YURI OZEROV UNA PRODUCCION MOSFILM

Mayores y Menores

**TARIFA DE SUSCRIPCIONES**

Anual \$ 530.-  
Semestral 290.-  
Trimestral 155.-

**LA NACION**

SANTIAGO, LUNES 8 DE NOVIEMBRE DE 1971

Presidente del Consejo y Director: Oscar Weiss  
Director reemplazante: Renán Andrade Martínez  
Representante Legal: Jorge Arratia Urzúa  
Propietario: EMPRESA "LA NACION" S.A.  
Todos domiciliados en Agustinas 1269, Santiago

**Festival de Trabajadores en el Estadio Chile**

El Departamento Juvenil de la CUT y la Discoteca del Cantar Popular están organizando el Festival que se realizará en el Estadio Chile el próximo domingo a las 19 horas.

Este evento es un saludo de la Juventud Trabajadora al Sexto Congreso de la CUT.

Es de conocimiento público que el movimiento artístico popular ha crecido en todos los niveles, en las fábricas, en los bancos, Liceos, Centros de Madres, y otros. Al mismo tiempo se han creado conjuntos folklóricos grupos de teatro, Coros, Conjuntos de danzas y otras manifestaciones artísticas netamente populares. Estas actividades generalmente culminan con Festivales como los que se desarrollaron recientemente en "Textil Progreso" y la Industria Ex Hirmas.

Cuantitativamente se puede asegurar que el arte popular va por buen camino, por el momento hay que preocuparse por su calidad artística así como también buscar el campo de acción,

en el cual todos piensan que es al pueblo a quien se debe entregar este arte.

Pero ¿cómo hacerlo? ¿cómo elaborar un plan? ¿cómo organizarse? Aquí está el Departamento de Cultura de la CUT, que ha tomado con gran responsabilidad Primero ha hecho un llamado a los cantantes populares que se destacan en el ambiente artístico mayor y que por supuesto están comprometidos con su pueblo.

La participación de estos artistas es para que sirvan de modelos, orientadores o profesores. El llamado tuvo eco y son muchos los artistas que se han acercado para prestar su colaboración.

Sin lugar a dudas que este festival, además de ser un saludo de la Juventud Trabajadora al Sexto Congreso de la CUT, viene a robustecer el espíritu de los trabajadores de Chile. Además, entre los objetivos de este festival está el hecho de representar en un escenario de esta magnitud a los ganadores de los Festivales efectuados en las dos industrias antes mencionadas.

Por otra parte, estos eventos, sirven para integrar los artistas consagrados con los artistas trabajadores.

También en esta ocasión, en el Estadio Chile, se hará entrega oficial del primer disco del Departamento Juvenil de la CUT con los siguientes temas: "A producir más" que es un son de Rubén Contreras, y "Por fin" cuyo autor es el obrero Carlos Soto, con el cual ganó el Festival de Ex Hirmas.

El libreto a presentar en esta oportunidad estará a cargo de Agustín Fernández y abarcará tres aspectos: "Historia de la clase obrera chilena", "La Producción" y "La Cultura".

El elenco de artistas que participará en este certamen está integrado por el Conjunto Quilapayún Isabel y Angel Parra, Inti - Illimani, Tito Fernández. Entre los conjuntos de trabajadores tenemos a "Conjunto Infantil de Madoco, Conjunto Lincoyan del J.J. Aguirre, Grupo "Chalanga"



EL CONJUNTO FOLKLORICO SUMAR también participará el próximo domingo en el Festival del Estadio Chile. La directora del grupo es Eliana Ugarte.

del Laboratorio Chile, "Los Amigos del Bacteriológico", Mano y su Cumbara de Ex Hirmas, y

muchos otros que fueron finalistas de los festivales antes nombrados.

La dirección artística estará a cargo de Valentín Trujillo y su orquesta.

**CON EXITO CONTINUAN PRESENTACIONES DEL FILM "JUAN QUIN QUIN"**

Entra en su segunda semana de éxito "Las Aventuras de Juan Quin Quin", filme cubano de Julio García Espinosa, en la Sala Bandera.

Esta película junto a "Lucía", forma parte de un breve ciclo de cine cubano. Siendo esta la primera producción del cine revolucionario de la Isla de América Central, difundida ampliamente en Chile, parece importante conocer la opinión del público chileno al respecto. Esto nos dará una pauta de la acogida que ha tenido en el público este cine.

Un empleado de teléfonos, Arturo González, señala que Juan Quin Quin parece ser el prototipo del cubano, simpático, luchador hasta la muerte. "En general me pareció entretenida, una buena película".

El filme no está exento de dificultades como las que tuvo un obrero de la construcción para entender algunos dichos propios de Cuba, quien expresó a la salida del Bandera: "Existe una cierta similitud entre el tipo cubano el paté perro chileno, que es un hombre inquieto, ingenioso, el que le da vueltas a las cosas hasta encontrar la solución precisa".

A mi me parece que el exceso de propaganda de Oscar Maturo, profesor de Educación Media y Superior, que todo filme, en cuanto a los ciertos valores sociales, tiene determinada manera de expresar las cosas y ver el mundo desde algo de político, involucra películas infantiles".

Las aventuras del protagonista desembocan efectivamente en una moraleja, o bien, un corolario de carácter político, hay que olvidar que el filme realizado por cineastas revolucionarios. Ellos pretenden mostrar a través de la humor y la comedia, la condición del campesino cubano bastante distinto al su forma de ser en la época revolucionaria.

En otras palabras, argumento de la película desarrolla en momentos cuando los trabajadores del agro adquieren conciencia de la necesidad de derrocar al dictador y conquistar el poder por la revolución, el proceso se dio al primer el campo.



Carlos Smith, compositor, y Henry Collins, asesor musical, dos rostros nuevos en el Festival de la Nueva Canción.

**ROSTROS NUEVOS EN EL FESTIVAL DE LA NUEVA CANCIÓN CHILENA**

Las obras están seleccionadas 17 en total. Compositores consagrados y otros que recién prueban sus armas. Para los últimos la ocasión es la mejor. Cualquiera compositor o cantante no tenía antes la oportunidad de darse a conocer en un Festival de envergadura. Este año sí.

El tercer Festival de la Nueva Canción Chilena, a realizarse el 20 y 21 de este mes, ha movilizó a sus organizadores en forma, afortunadamente todo está saliendo a pedir de boca.

Ahora sólo resta afirmar las guitarras y confiar en el desarrollo del mismo. Los escenarios esta vez serán el Estadio Chile para la primera jornada y el Teatro Municipal para la gran final.

Entre las extensas listas de temas está "Después de la Primavera", de un joven y desconocido compositor, quien defenderá su tema, Carlos Smith.

Su vida artística, aunque en forma aficionada y anónima es extensa. Se remonta, sin exagerar, a los 6 años de edad. Siendo aún un niño, Carlos Smith comenzó sus estudios de violín, los que se interrumpieron a la edad de 11 años, cuando sus padres se trasladaron del sur, donde vivían, a Viña del Mar.

Durante dos o tres años, todo quedó de lado, pero quien lleva dentro de la vena artística no puede permanecer mucho tiempo así. Comenzaron entonces sus estudios de guitarra. Tenía ya 14 y la composición comenzaba a interesarle.

Como estudiante participó en festivales de su colegio y en diferentes concursos. Hoy como estudiante universitario, también participa en cuanto festival se organiza en la Universidad Católica de Valparaíso.

El tema que presento "Después de la primavera", lo hizo especialmente para este festival. En su interpretación está asesorado por Henry Collins, quien también lo acompañará con su conjunto, un quinteto de vientos. Utilizará

además, flauta, guitarra y batería. Este bossa nova fue preparado con tres de meses de anticipación. Según su creador, este tema trata de dar a entender la realidad y la visión que tiene el hombre actual del proceso que vive nuestro país.

**Charla y Concierto**

El Instituto Chileno-Alemán de Cultura ofrecerá un concierto en el cual actuarán ARNALDO FUENTES (cello) y ELISA ALSINA (piano). Realizarán obras de los compositores Barriere, Frescobaldi, Brahms, Beethoven y Debussy, mañana.

El citado concierto se realizará en colaboración con el Instituto de Música de la Universidad Católica de Santiago. El concierto comenzará a las 19.15 horas y las inscripciones estarán en venta el mismo día 9 en el Instituto.

El jueves el Instituto Chileno-Alemán de Cultura ofrecerá a las 19.15 horas la 7a Charla del ciclo "Chile y Alemania" en colaboración con el Departamento de Teatro de la Universidad de Chile sobre "Aspectos del Teatro de Vanguardia".

En esta oportunidad hablará el señor Eberhard Petzold sobre "Arte y arqueología — la obra en Chile del arqueólogo alemán Max Uhle y el problema de la estética". Esta conferencia se acompañará con diapositivas.



Una escena de "Las Aventuras de Juan Quin Quin" filme cubano ya entra en su segunda semana de exhibiciones con gran éxito en Sala Bandera.

**VUELVE 'COPPELIA'**

El miércoles volverá a ponerse en escena la obra de Leo Delibes "Coppelia", anunciándose que vuelve además la primera bailarina Rosano Llansol, para interpretar el rol principal. Asimismo retomará su lugar en el papel de Dr. Coppelius, el coreógrafo y bailarín Paco Mairena. Ambos, durante las dos últimas representaciones de "Coppelia" habían sido reemplazados por Olga Schimazaki y Jorge Rondienli, respectivamente.

Sigue con su desempeño estelar como Franz el primer bailarín del Teatro Municipal de Río de Janeiro, Emilio Martins.

De tal manera, pues que el próximo miércoles será una función de primerísima categoría en el Teatro Municipal, con la reposición de la obra que se ha convertido en el indiscutido éxito de la actual temporada de balletomanía, a la vez que se contará con la actuación de las estrellas del conjunto.

  
**radio**  
**Magallanes**  
**AVANZA EN EL DIAL**

**AHORA**  
en su nuevo **CANAL INTERNACIONAL**  
**CB 138**  
y siempre en el corazón del pueblo!

AGUILERA publicidad

**AL AIRE LIBRE AHORA**  
**"ARTE PARA TODOS"**

En escenarios al aire libre se presentarán en el curso de la semana los artistas de las jornadas "ARTE PARA TODOS".

Con el inicio de una nueva etapa de presentaciones, habrá tres o cuatro funciones semanales en las mismas comunas o poblaciones, que contarán, además, con la participación de conjuntos comunales.

El sábado, a la misma hora, el programa de esta semana, que tendrá lugar en la Plaza de Puente Alto, es el siguiente:

  
El Ballet Nacional Chileno, que participa en las Jornadas "Arte para todos", durante una escena de "Danzas Históricas".

**SABOR Y AROMA A TE DE ORIENTE**

**Teefix**  
preferido en todo el mundo

**ETIQUETA AZUL**  
Un té verdaderamente importado de CEYLAN

  
**TEEFIX DA LA VUELTA AL MUNDO**